

Vuosikertomus



Myllykoski edelläkävijänä energiatehokkaassa painopaperinvalmistuksessa

Myllykoski toimi uranuurtajana ottamalla vuoden 2010 aikana käyttöön uutta teknologiaa painopaperien valmistuksessa. Monen vuoden koeajojen jälkeen on löytynyt ja otettu käyttöön ratkaisuja, joilla vähennetään huomattavasti hiontaprosessin energiankulutusta ja täten pienennetään hiilijalanjälkeä kestävä kehityksen politiikan mukaisesti.

Puun ensiökuituun perustuva mekaanisen massan valmistusprosessi on paperinvalmistuksen suurimpia energiankuluttajia. Uuden teknologian käyttöönotto tuo mukanaan merkittäviä energiasäästöjä puupitoisten painopaperien valmistuksessa ja vähentää täten hiilijalanjälkeä nykyisiin hiontamenetelmiin verrattuna.

Myllykoski investoi energiatehokkaaseen mekaaniseen hiontateknologiaan, joka vähentää huomattavasti puuhiokkeenvalmistuksen energiankulutusta. Vuoden 2010 loppuun mennessä

neljäs Myllykosken painehiontaan perustuvasta kapasiteetista otti käyttöön tämän uuden teknologian.

Myllykoski jatkaa osana yhtiön tehokkuus- ja kestävä kehityksen ohjelmia mekaanisen hiokkeen valmistuksen tutkimustoimintaa löytääkseen pitkälle kehitettyjä menetelmiä painopaperien valmistukseensa. Yhtiölle on erityisen tärkeää voida vaikuttaa positiivisesti energiankulutukseen ja samalla tarjota asiakkailleen ympäristöystävällisempiä tuotteita.

Paperi - luonnollinen valinta

Kansainvälinen, perheomistuksessa oleva Myllykoski-ryhmä on erikoistunut korkealaatuisten painopaperien kehitykseen, markkinointiin ja tuotantoon. Yhteistyössä paino- ja julkaisuteollisuuden kanssa yhtiö tarjoaa miellyttäviä lukuhetkiä lukijoille eri puolilla maailmaa.

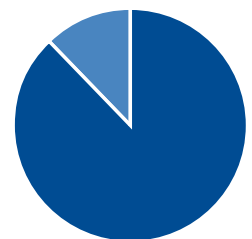
Myllykoski, jonka suomalaiset juuret ulottuvat vuoteen 1892, on maailman kolmanneksi suurin SC-paperin tuottaja ja viiden suurimman LWC-paperin tuottajan joukossa. Meidät tunnetaan luovista paperituotteistamme sekä joustavasta ja luotettavasta asiakaspalvelusta. Myllykosken puupitoiset ja täysin kierrätettävät päällystetyt ja päällystämättömät painopaperit sekä sanomalehtipaperi valmistetaan seitsemässä tehtaassa, jotka sijaitsevat Suomessa, Saksassa, ja Yhdysvalloissa. Kansainvälinen myyntiverkosto – Myllykoski Sales Network – tarjoaa painotaloille, julkaisijoille ja luettelotaloille ympäri maailman ammattitaitoista paikallista palvelua, sekä luovia ratkaisuja.

Myllykosken toiminnan peruskiviä ovat avoimuus uusille haasteille, nopea päätöksenteko ja vahvat asiakassuhteet. Paperin vetovoimasta kumpuaa luovuus ja inspi-

raatio. Sitoutuneen henkilöstön toimintaa ohjaavat yhteiset arvomme – joustavuus, luotettavuus ja asiakasläheisyys.

Vuonna 2010 ryhmän palveluksessa oli noin 2 600 paperialan ammattilaista. Ryhmän liikevaihto oli 1,1 miljardia euroa ja tuotanto 1,8 miljoonaa tonnia. Myllykosken yhteistyökumppanin Rhein Papierin sanomalehtipaperitehdas ja uusi SC-tehdas Plattling Papier eivät sisälly näihin lukuihin.

my -tuotteet



**Aikauslehtipaperi 88 %
Sanomalehtipaperi 12 %**

Sisällys

- 1 TOIMITUSJOHTAJAN KATSAUS
- 2 HALLITUKSEN TOIMINTAKERTOMUS
- 5 KONSERNIN LAAJA TULOSLASKELMA
- 6 KONSERNIN TASE
- 7 LASKELMA KONSERNIN OMAN
PÄÄOMAN MUUTOKSISTA
- 8 KONSERNIN RAHAVIRTALASKELMA
- 9 KONSERNITILINPÄÄTÖKSEN LIITETIEDOT
- 49 TUNNUSLUVUT
- 50 TUNNUSLUKIJEN LASKENTAPERUSTEET
- 51 VALUUTTAKURSSIT
- 52 EMOYHTIÖN TULOSLASKELMA
- 53 EMOYHTIÖN TASE
- 54 EMOYHTIÖN RAHOITUSLASKELMA
- 55 EMOYHTIÖN TILINPÄÄTÖKSEN
LIITETIEDOT
- 64 TIETOJA OSAKKEISTA
- 65 TILINTARKASTUSKERTOMUS
- 66 SELVITYS HALLINTO- JA
OHJAUSJÄRJESTELMÄSTÄ
- 69 MYLLYKOSKI-KONSERNIYHTIÖT
JA ALLIANSSIPARTNERI
- 70 YHTEYSTIEDOT

MYLLYKOSKI OYJ
Y-TUNNUS: 0163188-3



Toimitusjohtajan katsaus



Vuonna 2010 lähtivät paperinkulutukseen vaikuttavat päätekijät, talous ja sitä kautta mainonta, odotettua nopeammin elpymään. Aikakauslehtipaperin ja jopa sanomalehtipaperin kysynnän tervehtyminen ylitti monet alan asian- tuntijoiden synkät ennusteet. Valitettavasti teollisuutemme ei onnistunut hyödyntämään parantunutta markkinatilannetta hinnoittelussaan - hinnat päinvastoin laskivat, erityisen rajusti sanomalehtipaperissa. Samaan aikaan jatkui yleisen kustannustason nousu - varsinkin pääkuiduissamme kierrätyspaperissa ja sellussa. Seurauksena oli graafisten papereiden kannattavuuden romahtaminen aiempaa synkempään suuntaan. Myllykosken omalla liiketoiminta-alueella yhtiön tulos oli vertailukelpoinen kilpailijoiden tuloksiin nähden. Yhtiön pidemmän ajan jälleenrahoitusneuvotteluja käytiin aktiivisesti.

Yhtiössä jatkettiin tehokkaasti ja laajasti säästö- ja tulosparannusohjelmia, ja positiivisia tuloksia saavutettiin. Arvojemme mukainen läheinen yhteistyö asiakkaidemme kanssa toteutui monella osa-alueella, ja Myllykosken perinteitä noudattaen vietiin läpi useita tuotekehitysohjelmia yhdessä asiakkaiden kanssa. Kestävän kehityksen ja yritys vastuun alueella edettiin positiivisesti. Meille niin tärkeä henkilöstön työterveys ja -turvallisuus kehittyi edelleen positiivisesti vuonna 2010. Energiansäästöohjelmissa suurin saavutus oli uuden hiontatekniikan kehitystyö ja käyttöönotto. Henkilöstömme rakentava ja ammattitaitoinen ote työhön sekä sitoutuminen aloittamiimme ohjelmiin ja asettamiimme tavoitteisiin säilyi vahvana huolimatta yhtiön ympärillä vallitsevasta epävarmuudesta.

Joulukuun 21. päivänä tiedotettiin, että Myllykoski Oyj:n ja Rhein Papier GmbH:n omistajat ovat sopineet yhtiöiden myymisestä UPM:lle. Kauppa pitää sisällään kaikki Myllykosken ja allianssiyhtiön Rhein Papierin yksiköt ja niiden toiminnot Suomessa, Saksassa ja Yhdysvalloissa, sekä myyntiverkoston.

Vuonna 2011 on edelleen odotettavissa paperinkulutuksen kasvua. Sen lisäksi toteutunee myös paperin hintatason korjaus. Oletettavaa on kuitenkin, että kuitujen korkea hintataso heikentää edelleen paperiteollisuuden kannattavuutta.

Sverre Norrgård
Toimitusjohtaja

HALLITUKSEN TOIMINTAKERTOMUS

YLEISKATSAUS

Maailmantalous toipui vuonna 2010 historiallisen syvästä taantumasta jonkin verran nopeammin kuin odotettiin. Teollisuusmaiden taloudet elpyivät ja niiden kokonaistuotanto vuonna 2010 nousi keskimäärin 2,5 %. Vauhdikkainta talouskasvu oli edelleen Aasiassa - Kiinassa jopa 10 %. Myös Yhdysvaltain talous toipui varsin nopeasti. Kasvu kuitenkin taantui loppuvuodesta. Euroopan talous koheni kesän aikana ja erityisesti Saksassa talouskasvu oli nopeaa. Kasvun taustalla olivat osaltaan voimakkaat elvytystoimet, joilla hallitukset tukivat laman aikana supistunutta yksityistä kysyntää.

Paperin kysyntä kasvoi selvästi vuoden 2010 ensimmäisen vuosineljänneksen lopulta lähtien. Hieno- ja erikoispapereiden lisäksi erityisesti päällystettyjen painopapereiden kysyntä kehittyi lupaavasti. Sanomalehtipaperista oli vuoden 2010 ensimmäisellä puoliskolla ylitarjontaa ja tehtaiden käyntiasteet olivat alhaisia. Tilanne parani loppuvuodesta. Päällystämättömän aikakauslehtipaperin kysynnän kasvu jäi alemmalle tasolle. Euroopassa myös euron heikentyminen vaikutti positiivisesti paperin markkinatilanteeseen. Tuonti euroalueen ulkopuolelta oli poikkeuksellisen alhaisella tasolla ja toisaalta vienti euroalueen ulkopuolelle lisääntyi huomattavasti.

Hieno- ja erikoispapereiden hinnat nousivat alkuvuoden aikana, mutta kysynnän kasvun vaikutukset eivät heijastuneet vielä painopapereiden hintoihin toivotulla tavalla. Sanomalehtipaperin myyntihinnat laskivat alkuvuonna viidenneksellä edellisvuodesta. Painopapereiden hinnat nousivat osittain kesän jälkeen, mutta hintataso jäi edelleen alhaiseksi.

Pohjoisen havusellun markkinahinta nousi kesään asti jyrkästi ja lähestyi jo 15 vuoden takaista huipputasoa, mutta vakaantui loppuvuodesta USD 980 tuntumaan tonnilta. Sellun korkean hinnan lisäksi paperinvalmistuksen kannattavuutta heikensi kierrätyskuidun erittäin korkea hinta.

KONSERNIN OMISTUS

Myllykosken omistajat ilmoittivat 21.12.2010 sopineensa Myllykoski Oyj:n myymisestä UPM-Kymmene Oyj:lle. Kaupan toteutumisen edellyttää muun muassa kilpailuviranomaisten hyväksyntää. Kauppa arvioidaan saatavan päätökseen vuoden 2011 kolmannen neljänneksen aikana.

TULOS JA TALOUDELLINEN TOIMINTA

Konsernin tulosta ja taloudellista asemaa kuvaavat tunnusluvut:

	2010	2009	2008
Liikevaihto, EUR miljoonaa	1 123	1 212	1 471
Liikevoitto/ -tappio, EUR miljoonaa	-49	-18	11
-ilman kertaluonteisia eriä	-63	10	13
Liikevoitto - %	-4,3	-1,5	0,7
-ilman kertaluonteisia eriä	-5,6	0,9	0,9
Oman pääoman tuotto - %	-33,5	-16,1	-3,7
-ilman kertaluonteisia eriä	-20,7	-1,6	-3,4
Omavaraisuusaste	21,0	27,3	26,7
Omavaraisuusaste*)	25,3	31,3	30,7

*) Pääomalinat sisältyvät omaan pääomaan

Myllykoski-konsernin liikevaihto vuonna 2010 oli EUR 1.123 miljoonaa, joka on 7,3 % pienempi kuin vuonna 2009 (EUR 1.212 miljoonaa). Liikevaihdon vähentyminen johtui Utzenstorfin ja Alsipin tehtaan myynnistä ja myyntihintojen alenemisesta. Vuoden 2010 viimeisen neljänneksen liikevaihto oli EUR 308 miljoonaa, kun se kolmannella neljänneksellä oli EUR 285 miljoonaa. Pienistä korotuksista huolimatta paperin keskimääräinen hinta vuonna 2010 oli selvästi alhaisempi kuin edellisvuonna.

Vuoden 2010 liiketulos oli EUR -49 miljoonaa, kun se vuonna 2009 oli EUR -18 miljoonaa. Vuoden 2010 liiketulos ilman kertaluonteisia eriä oli EUR -63 miljoonaa, kun se vuonna 2009 oli EUR 10 miljoonaa. Paperin alhaisten hintojen lisäksi tulosta heikensivät sellun ja kierrätyskuidun edellisvuotta selvästi korkeammat hinnat. Toisaalta energiakustannukset olivat alhaisemmat kuin vuonna 2009.

Vuoden 2010 viimeisen neljänneksen liiketulos oli EUR -34 miljoonaa, kun se kolmannella neljänneksellä oli EUR -16 miljoonaa. Viimeisen neljänneksen tulos oli EUR -84 miljoonaa.

Vuoden 2010 tulos ennen veroja oli EUR -145 miljoonaa, kun se edellisvuonna oli EUR -75 miljoonaa. Vuoden 2010 tulos ennen veroja ilman kertaluonteisia eriä oli EUR -102 miljoonaa, kun se oli vuonna 2009 EUR -11 miljoonaa.

Vuoden 2010 tilikauden tulos oli EUR -113 miljoonaa, kun se edellisvuonna oli EUR -68 miljoonaa. Tulos ilman kertaluonteisia eriä oli EUR -70 miljoonaa, kun se edellisenä vuonna oli EUR -7 miljoonaa.

Liiketoiminnan nettorahavirta oli EUR -22 miljoonaa. Vuoden 2010 nettoraohituskulut olivat EUR 96 miljoonaa eli 8,6 % liikevaihdosta, kun ne edellisvuonna olivat EUR 57 miljoonaa ja 4,7 % liikevaihdosta.

Vuoden 2010 liiketulokseen sisältyvät kertaluonteisina erinä EUR 19 miljoonan voitto vesivoimalaitoksen myynnistä Madisonissa, Yhdysvalloissa ja EUR 5 miljoonan arvonalennus Dachau maa-alueesta. Vuoden 2010 tilikauden tulokseen sisältyy kertaluonteisena eränä rahoituserissä EUR 58 miljoonan lainasaamisten arvonalennuminen johtuen lainasopimusten korkokantojen muutoksesta.

Konsernilla on pääomalinajoja mukaan lukien pääomitetut korot yhteensä EUR 58 miljoonaa, kun ne vuonna 2009 olivat EUR 57 miljoonaa. Tarkemmat tiedot pääomalinajoista ja niiden ehdoista ovat liitetiedossa 27.

Myllykoskella on EUR 164 miljoonan lainasaaminen allianssipartnerialtaan Rhein Papier GmbH:lta. Tarkemmat tiedot rahalainoista ja muista liiketapahtumista lähipiirissä kanssa ovat liitetiedossa 37.

Konsernitaseen loppusumma 31.12.2010 oli EUR 1.328 miljoonaa, kun se vuonna 2009 oli EUR 1.448 miljoonaa.

Myllykoski Oyj:llä on 79.200 osaketta, joista tarkemmat tiedot ovat sivulla 64.

Myllykoski antaa erillisen selvityksen hallinto- ja ohjausjärjestelmästä.

RISKITEKIJÄT

Konserni on kartoittanut riskitekijänsä ja varautunut niihin. Toimintaympäristön muutokset kuten kuluttajakäyttäytymisen muutokset, alan keskittyminen sekä yrityskaupat vaikuttavat kuitenkin taloudelliseen tulokseen. Metsäteollisuuden markkinat ovat riippuvaisia taloudellisista suhdanteista. Suhdannevaihteluista joh-

tuvilla myyntihintojen muutoksilla ja toimitusmäärien vaihteluilla on merkittävä vaikutus konsernin tulokseen. Uusien paperilajien kehitystä jatkettiin erityisesti korkeampilaatuisten painopapereiden rinnalle ja korvaajiksi.

Suurin Myllykoski-konsernin tulokseen vaikuttava tekijä on paperin myyntihinta. Paperin 10 %:n hinnankorotus vaikuttaa konsernin liikevoittoon EUR 112 miljoonalla. Konsernin suurimmat kuluerät ovat henkilöstö-, kuituraaka-aine- ja energiakulut. Kaasun ja sähkön ostossa noudatetaan hallituksen hyväksymää suojautumismallia.

10 %:n hinnannousun vaikutus konsernin liiketulokseen (EUR miljoonaa).

Sellu	-16
Puuraaka-aine	- 8
Kierrätyskuitu	- 9
Energia	-20

Tuotantopanosten saatavuus on ollut hyvä, joskin Saksan tehtailla oli vuonna 2010 ajoittaisia vaikeuksia saada puuraaka-ainetta. EU:n energia- ja ilmastopolitiikka kasvattaa uusiutuvien puuraaka-aineiden käyttöä energiantuotannossa, mikä lisää kilpailua puuraaka-aineesta lähivuosina ja nostaa kuidun hintaa. Vuonna 2013 alkavan päästökauppakauden säännöksillä on erittäin merkittävät seuraukset kannattavuuskehitykselle.

Rahoitusriskien hallintaa ohjaa hallituksen hyväksymä rahoituspolitiikka. Pääosa yhtiön toiminnasta tapahtuu euroalueella. Valuuttakurssien muutoksilla on kuitenkin vaikutusta liikevaihdon, ostojen ja rahoituksen kautta tulokseen. Luotonotossa käytettyjen valuuttojen korkomuutokset vaikuttavat konsernin korkokulujen määrään. Myyntisaamisten luottoriski on kattavasti rajattu luottovakuutuksilla. Lisätietoja rahoitusriskien hallinnasta on liitetiedoissa 2.

Yhtiön liiketoiminnasta aiheutuvien ja liiketoimintaan liittyvien riskien hallinta hoidetaan koko konsernin kattavilla vakuutus sopimuksilla. Yhtiöllä on vakuutusohjelmat omaisuus- ja keskeytysvakuutuksen, toiminnan- ja tuotevastuuvakuutuksen sekä hallintoelinten ja rikosvastuuvakuutuksen osalta. Lisäksi yhtiön eurooppalaisten tehtaiden paperinkuljetukset asiakkaille on vakuutettu kuljetusvakuutusohjelmalla.

Jatkuvuusperiaate

Maaliskuussa 2010 keskeiset rahoittajat ovat sopineet Myllykosken rahoittamisesta 31. maaliskuuta 2011 asti. Myllykosken omistajat ilmoittivat sopineensa yhtiön myymisestä UPM-Kymmene Oyj:lle 21. joulukuuta 2010. Samanaikaisesti solmittiin Myllykosken keskeisten rahoittajien, UPM:n ja Myllykosken välillä sopimus (nk. "Lock-up-sopimus"), joka jatkaa Myllykosken nykyistä rahoitusta UPM:n kanssa sovitun kaupan toteutumiseen asti ja jossa on sovittu velkojen uudelleenjärjestelystä kaupan toteutumisen yhteydessä.

Lock-up-sopimuksen lisäksi Myllykoski ja sen rahoittajat neuvottelevat myönteisessä hengessä erillisestä rahoitussopimuksesta. Järjestelyssä sovittaisiin pidempiaikaisesta rahoituksesta

siinä tilanteessa, että kilpailuviranomaiset eivät hyväksy UPM:n kanssa sovittua kauppaa ja Myllykoski jatkaa toimintaansa itsenäisenä yhtiönä. Tämä järjestely sisältäisi myös rahoituksen UPM:n kanssa sovitun kaupan toteutumiseen asti ja ratkaisun koskien toukokuussa 2011 erääntyvää pääomalainaa. Epävarmuudesta huolimatta hallitus uskoo, että neuvottelut saadaan myönteiseen päätökseen lähitulevaisuudessa ja että perusteet jatkuvuusperiaatteen noudattamiseen täyttyvät.

UPM:n kanssa sovitun kaupan toteutumisesta ei kuitenkaan ole varmuutta eikä varmuutta ole siitä, että rahoittajat tulevat sopimaan erillisestä rahoitusjärjestelystä. Olosuhteista johtuen Myllykoskella on rahoitusriski, joka toteutuessaan vaikuttaa Myllykosken kykyyn jatkaa toimintojaan.

TOIMINTA

Vuoden 2009 aikana toteutettujen rakennejärjestelyjen jälkeen Myllykoski-konserni on siirtynyt raportoinnissaan vuoden 2010 alusta alkaen yhteen toimintasegmenttiin, johon sisältyvät kaikki konsernin toiminnot ja konserniyhtiöt: Euroopan tuotantolaitokset MD Albrbruck, MD Plattling, Myllykoski Paper (Myllykoski 65 %) ja Lang Papier, Pohjois-Amerikassa sijaitseva Madison Paper Industries (60 %) sekä Myllykoski Sales Network. Kaikki konsernin tehtaat tuottavat puupitoisia painopapereita.

Paperin kysyntä alkoi kasvaa vuoden ensimmäisen neljänneksen lopulla. Kaikkien paperilajien tuotanto ja toimitukset lisääntyivät alkuvuoteen verrattuna. Erityisesti päällystettyjen lajien kysyntä kasvoi, mutta myös sanomalehtipaperin heikoksi ennustettu tilanne parani. Parantuneen kysynnän vuoksi teknologisista ja tuotannollisista syistä vuoden 2009 heinäkuusta asti pysähdyksissä ollut MD Plattlingin paperikone käynnistettiin uudelleen maaliskuussa 2010. Paperin markkinatilanne jatkui hyvänä koko loppuvuoden ja konsernin tehtaiden tuotantomäärät ja käyntiasteet pysyivät korkeina. Korkeista tuotannoista huolimatta varastotasot pysyivät hallinnassa. Myllykoski Paper rajoitti päällystämättömän aikakauslehtipaperin tuotantoa loppuvuodesta sulkemalla yhden paperikoneen joulukuusta vuodenvaihteeseen.

Myllykoski-konsernin tuotanto vuonna 2010 oli 1.838.000 tonnia eli 12,6 % enemmän kuin vuonna 2009 ilman vuonna 2009 myytyjen Utzenstorfin ja Alsipin lukuja. Tuotannosta 88 % oli aikakauslehtipaperia ja 12 % sanomalehtipaperia.

Myllykoski laajensi omaa myyntiverkostoaan avaamalla myyntiyhtiön Moskovaan.

INVESTOINNIT, TUTKIMUS JA TUOTEKEHITYS

Vuoden 2010 investoinnit olivat EUR 18 miljoonaa eli 1,6 % liikevaihdosta, johon sisältyvät EUR 9 miljoonan investoinnit käyttöomaisuuteen. Investoinnit sisälsivät lähinnä tuotannonkehitystä ja laadunparannushankkeita eri tehtailla.

Konsernin tutkimus- ja kehitystoimintaa koskevat tunnusluvut:

	2010	2009	2008
Tutkimus- ja kehitystoiminnan kulut			
EUR miljoonaa	3,2	4,0	4,4
% liikevaihdosta	0,3	0,3	0,3

YMPÄRISTÖ JA KESTÄVÄ KEHITYS

Myllykosken kestävä kehityksen strategia päivitettiin yhdessä yhtiön strategian ja energiastategian kanssa. Tämä yhtenäistää ja johdonmukaistaa kestävä kehityksen muihin tärkeimpiin periaatteisiin. Uusi kestävä kehityksen strategia pohjautuu kolmeen ratkaisevaan periaatteeseen - taloudelliseen, ympäristöön ja sosiaaliseen vastuuseen.

Johtamistavan, toimeenpanon sekä toimintatapojen avainindikaattorit kuuluvat keskeisiin menestystekijöihin strategian toteuttamisessa. Ilmastonmuutokseen ja talouskysymyksiin kytketyt energia-asiat ohjaavat entisestään tulevaa ympäristönsuojelutyötä.

Sertifioitujen järjestelmien laadintatyötä jatkettiin. MD Plattling sai ISO 14001 ja EMAS-järjestelmän mukaiset hyväksynnät ympäristöjärjestelmälleen.

Plattlingin tehdasalueen lämmön ja sähkön yhteistuotantoa hyödyntävä konsernin ulkopuolisen energiakumppanin uusi lämmön ja sähkön kaasuvoimalaitos otettiin käyttöön. Myllykoski aloitti myös ainutlaatuisen sovelluksen hiokkeen valmistuksessa, mikä vähentää kolmanneksella energian käyttöä hiontaprosessissa.

Myllykoski osallistui edelleen alan kansallisten organisaatioiden sekä CEPI:n (Confederation of the European Paper Industry) komiteoiden työskentelyyn kestävä kehityksen eri teemoissa. Lisäksi Myllykoski osallistui hiilijalanjäljen mittauksen standardisointityöhön.

Myllykoski on kuulunut vuodesta 2008 YK:n "Global Compact"-ohjelmaan ihmisoikeuksien ja kestävä kehityksen turvaamiseksi.

Myllykoski julkaisee erillisen kestävä kehityksen raportin vuodelta 2010.

Ympäristöä koskevat tunnusluvut:

	2010	2009	2008
Ympäristökulut, poistot			
mukaan lukien, EUR miljoonaa	25,6	33,9	38,5
% liikevaihdosta	2,3	2,8	2,6
Ympäristöinvestoinnit,			
EUR miljoonaa	2,9	2,9	21,8
Ympäristövaraukset			
EUR miljoonaa	11,2	11,8	13,0

HENKILÖSTÖ

Turvallisuuden edistämis- ja työkyvyn ylläpitotoiminta jatkui konsernin eri tehtailla. Eri tehtailla parannettiin kilpailukykyä henkilöstöohjelmilla ja toimintojen uudelleen järjestelyillä. Merkittävimmät henkilöstöjärjestelyt toteutettiin Plattlingissa, jossa päätettiin neuvottelut yli 80 työpaikan vähentämisestä pääasiallisesti määräaikaisten työsuhteiden lopettamisella. Lang Papierissa aloitettiin neuvottelut yli 80 henkilön vähentämisestä. Myös Myllykoski Paperissa käynnistettiin vuoden lopussa yhtiön tulosparannusohjelmaan liittyvät henkilöstöneuvottelut 140 henkilön vähentämisestä.

Henkilöstön määrä joulukuun lopussa oli 2.377, kun se oli 2.457 joulukuun lopussa 2009.

Henkilöstöä kuvaavat tunnusluvut:

	2010	2009	2008
Henkilöstön lukumäärä keskimäärin	2 404	2 744	2 989
Palkat ja palkkiot, EUR miljoonaa	127,6	139,2	160,1

Henkilöstön keskimääräinen vähennys johtui Utzenstorfin ja Alsipin tehtaiden myynnistä vuonna 2009.

VUODEN 2011 NÄKYMÄT

Maailmantalouden odotettua nopeampi toipuminen on nostanut kasvuennusteita vuodelle 2011. Teollisuusmaat elpyvät ja niiden kokonaistuotanto nousee selvästi. Melko suurista kasvuarvioista huolimatta oletetaan, että Euroopan ja Yhdysvaltojen elpymisvauhti tasaantuu jo vuoden 2011 aikana.

Painopaperin ja erityisesti sanomalehtipaperin hintojen odotetaan nousevan. Kuituraaka-ainehintojen odotetaan pysyvän korkealla tasolla ja energiakustannusten odotetaan kasvavan. Yhtiössä jatketaan edelleen tulosparannus- ja säästöohjelmia sekä toimia nettopääoman pienentämiseksi koko organisaatiossa.

HALLITUKSEN ESITYS VOITTOVAROJEN KÄYTÖSTÄ

Emoyhtiön voitonjakokelpoiset varat ovat 252.304.783,16 euroa.

Hallitus ehdottaa yhtiökokoukselle, että voitonjakokelpoiset varat jätetään voittovarojen tilille ja osinkoa ei jaeta.

KONSERNIN LAAJA TULOSLASKELMA

1 000 EUR	Viite	1-12/2010	1-12/2009
Liikevaihto	3	1 123 064	1 211 734
Liiketoiminnan muut tuotot	5	59 784	53 367
Valmiiden tuotteiden varaston muutos		-7 851	-24 572
Aineet ja tarvikkeet	6	-759 408	-710 638
Myynti- ja toimituskulut	6	-111 014	-112 051
Henkilöstökulut	6	-161 865	-180 534
Poistot ja arvonalentumiset	7	-93 862	-107 735
Muut liiketoiminnan kulut	6	-99 025	-145 848
Osuus osakkuusyhtiöiden tuloksesta		1 353	-1 902
Liikevoitto/-tappio		-48 824	-18 179
Rahoitustuotot	9	11 275	10 337
Rahoituskulut	10	-106 810	-65 957
Kurssierot, netto	11	-577	-1 628
Rahoitustuotot ja -kulut yhteensä		-96 112	-57 248
Voitto/Tappio ennen veroja		-144 936	-75 427
Tuloverot	12, 13	31 868	7 368
Tilikauden voitto/tappio		-113 068	-68 059
Muut laajan tuloksen erät:			
Muuntoerot ulkomaisista yksiköistä		1 186	-2 254
Myytavissä olevat sijoitukset		-2 619	12 604
Rahavirran suojaukset		812	1 875
Tilikauden muut laajan tuloksen erät verojen jälkeen		-621	12 225
Tilikauden laaja tulos		-113 689	-55 834
Tilikauden voiton/tappion jakautuminen			
Emoyhtiön omistajille		-114 768	-62 422
Määräysvallattomille omistajille		1 700	-5 637
		-113 068	-68 059
Tilikauden laajan tuloksen jakautuminen			
Emoyhtiön omistajille		-117 062	-49 418
Määräysvallattomille omistajille		3 373	-6 416
		-113 689	-55 834
Tulos/osake, €	14	-1 449	-788

KONSERNIN TASE

1 000 EUR	Viite	31.12.2010	31.12.2009
VARAT			
PITKÄAIKAISET VARAT			
Aineelliset käyttöomaisuushyödykkeet	15	741 557	821 255
Aineettomat käyttöomaisuushyödykkeet	15	18 066	19 986
Osuudet osakkuusyhtiöissä	16	4 349	2 965
Myytävisissä olevat sijoitukset	17	52 435	55 974
Pitkäaikaiset korolliset saamiset	18	115 219	96 989
Laskennallinen verosaaminen	24	13 421	5 104
Muut pitkäaikaiset varat	19	3 973	3 445
		949 020	1 005 718
LYHYTAIKAISET VARAT			
Vaihto-omaisuus	20	96 092	105 308
Versaamiset		2 958	351
Lyhytaikaiset korolliset saamiset	18	-	58 979
Myynti- ja muut korottomat saamiset	21	220 430	227 335
Rahat ja pankkisaamiset	22	59 777	50 563
		379 257	442 536
VARAT YHTEENSÄ		1 328 277	1 448 254
OMA PÄÄOMA JA VELAT			
EMOYHTIÖN OMISTAJILLE KUULUVA OMA PÄÄOMA			
Osakepääoma		67 320	67 320
Käyvän arvon rahasto ja muut rahastot	23	34 764	36 520
Edellisten tilikausien voitto		260 945	323 904
Tilikauden voitto/tappio		-114 768	-62 422
		248 261	365 322
MÄÄRÄYSVALLATTOMIEN OMISTAJIEN OSUUDET		30 141	30 696
OMA PÄÄOMA YHTEENSÄ		278 402	396 018
PITKÄAIKAISET VELAT			
Pitkäaikaiset pääomalainat	27	7 359	57 087
Muut pitkäaikaiset korolliset velat	27	134 825	205 939
Laskennallinen verovelka	24	59 703	87 084
Pitkäaikaiset eläkevelvoitteet	25	62 144	62 466
Muut pitkäaikaiset varaukset	26	19 129	19 573
Muut pitkäaikaiset velat	29	-	144
		283 160	432 293
LYHYTAIKAISET VELAT			
Lyhytaikaiset pääomalainat	27, 30	50 503	-
Muut lyhytaikaiset korolliset velat	30	519 296	420 695
Osto- ja muut korottomat velat	31	179 831	190 269
Lyhytaikaiset verovelat		4 400	3 441
Lyhytaikaiset eläkevelvoitteet	25	57	57
Muut lyhytaikaiset varaukset	26	12 628	5 481
		766 715	619 943
VELAT YHTEENSÄ		1 049 875	1 052 236
OMA PÄÄOMA JA VELAT YHTEENSÄ		1 328 277	1 448 254

LASKELMA KONSERNIN OMAN PÄÄOMAN MUUTOKSISTA

1 000 EUR	Emoyhtiön omistajille kuuluva oma pääoma							Määräysval-	
	Osake- pääoma	Kertyneet voittovarot	Kertyneet muuntoerot	Myytävässä olevat sijoitukset	Käyvän arvon rahastot	Muut rahastot	Yhteensä	lattomien omistajien osuudet	Yhteensä
Tase 1.1.2009	67 320	324 547	137	24 531	-2 706	911	414 740	37 112	451 852
Tilikauden laaja tulos	-	-62 422	-1 475	12 604	1 875	-	-49 418	-6 416	-55 834
Siirrot muihin rahastoihin	-	680	-	-	-	-680	-	-	-
Tase 31.12.2009	67 320	262 805	-1 338	37 135	-831	231	365 322	30 696	396 018
Tase 1.1.2010	67 320	262 805	-1 338	37 135	-831	231	365 322	30 696	396 018
Maksetut osingot	-	2	-	-	-	-	2	-3 929	-3 927
Tilikauden laaja tulos	-	-114 768	-487	-2 619	812	-	-117 062	3 373	-113 689
Siirrot omaan pääomaan	-	13	-	-	-	-13	-	-	-
Tase 31.12.2010	67 320	148 052	-1 826	34 516	-19	218	248 261	30 141	278 402

KONSERNIN RAHAVIRTALASKELMA

1 000 EUR	Viite	1-12/2010	1-12/2009
Liiketoiminnan rahavirrat			
Tilikauden voitto/tappio		-113 068	-68 059
Oikaisut liiketoiminnan rahavirtaan		146 283	179 456
Käyttöpääoman muutos		6 173	72 618
Liiketoiminnasta kertyneet rahavirrat		39 388	184 015
Saadut korot		1 705	10 232
Maksetut korot		-33 428	-36 129
Saadut osingot		22	102
Muut rahoitustuotot ja -kulut, netto		-24 918	-2 924
Maksetut välittömät verot		-4 535	-2 743
Liiketoiminnan nettorahavirta		-21 766	152 553
Investointien rahavirrat			
Investoinnit osakkuusyhtiöosakkeisiin ja myytävissä oleviin sijoituksiin		0	-1 355
Investoinnit aineellisiin ja aineettomiin käyttöomaisuushyödykkeisiin		-7 543	-28 346
Luovutustulot tytäryhtiöiden myynnistä	4	-	64 787
Luovutustulot ja pääomanpalautukset osakkuusyhtiöosakkeista		-	3 000
Aineellisten ja aineettomien käyttöomaisuushyödykkeiden luovutustulot		24 131	610
Muut investoinnit		-7 320	-21 439
Investointien nettorahavirta		9 268	17 257
Rahoituksen rahavirrat			
Pitkäaikaisten lainojen nostot		-	126 513
Pitkäaikaisten lainojen lyhennykset		-19 127	-302 297
Lyhytaikaisten lainojen muutos		44 624	36 608
Maksetut osingot ja muu voitonjako		-3 959	-
Rahoituksen nettorahavirta		21 538	-139 176
Rahavarat kauden alussa		50 563	19 979
Valuuttakurssien muutosten vaikutus		175	-50
Rahavarojen muutos		9 039	30 634
Rahavarat kauden lopussa		59 777	50 563
LISÄTIETOJA KONSERNIN RAHAVIRTALASKELMAAN			
Oikaisut liiketoiminnan rahavirtaan			
Verot		-31 868	-7 368
Poistot		89 022	97 978
Arvon alentumiset		4 840	9 757
Varaukset		5 932	120
Osuus osakkuusyhtiöiden tuloksesta		-1 353	1 902
Rahoitustuotot ja -kulut		104 362	59 460
Muut oikaisut		-24 652	17 607
		146 283	179 456
Käyttöpääoman muutos			
Vaihto-omaisuus		10 088	29 087
Myyntisaamiset		1 656	47 612
Ostovelat		-5 571	-4 081
		6 173	72 618

KONSERNITILINPÄÄTÖKSEN LIITETIEDOT

1. KONSERNITILINPÄÄTÖKSEN LAATIMISPERIAATTEET

PÄÄTOIMINNOT

Myllykoski on kansainvälinen paperiteollisuuskonserni, joka tuottaa ja myy puupitoisia painopapereita. Myllykoski-konsernin emoyhtiö on suomalainen julkinen osakeyhtiö Myllykoski Oyj, jonka kotipaikka on Kouvola.

Vuoden 2009 aikana toteutettujen rakennejärjestelyjen jälkeen Myllykoski-konserni on siirtynyt raportoinnissaan vuoden 2010 alusta alkaen yhteen toimintasegmenttiin, johon sisältyvät kaikki konsernin toiminnot ja konserniyhtiöt: Euroopan tuotantolaitokset MD Albruck, MD Plattling, Myllykoski Paper (Myllykoski 65 %) ja Lang Papier, Pohjois-Amerikassa sijaitseva Madison Paper Industries (60 %) sekä Myllykoski Sales Network. Kaikki konsernin tehtaant tuottavat puupitoisia painopapereita.

LAATIMISPERUSTA

Myllykoski-konsernin konsernitilinpäätös on laadittu voimassa olevien EU:ssa käyttöön hyväksytyjen kansainvälisten tilinpäätösstandardien (IFRS, International Financial Reporting Standards) mukaan. Kansainvälisillä tilinpäätösstandardeilla tarkoitetaan Suomen kirjanpitolaissa ja sen nojalla annetuissa säännöksissä EU:n asetuksessa (EY) No. 1606/2002 säädetyn menettelyn mukaisesti EU:ssa sovellettaviksi hyväksytyjä standardeja ja niistä annettuja tulkintoja. Konsernitilinpäätöksen liitetiedot ovat myös suomalaisten, IFRS -säännöksiä täydentävien kirjanpito- ja yhteisölain-säädännön vaatimusten mukaiset.

Konsernitilinpäätös laaditaan tuhannen euron tarkkuudella ja historiallisiin hankintamenoihin perustuen lukuun ottamatta tiettyjä myytävissä olevia sijoituksia ja käypään arvoon tulosvaikutteisesti kirjattavia rahoitusvaroja ja -velkoja.

Jatkuvuusperiaate

Konsernitilinpäätös on laadittu jatkuvuusperiaatetta noudattaen. Yhtiön hallitus on arvioinut yhtiön tilaa, tulevaisuuden rahavirta-ennusteita, sekä rahoituksellista asemaa, ja on tekemänsä riskianalyysin perusteella todennut, että perusteet jatkuvuusperiaatteen noudattamiseen täyttyvät.

Jatkuvuusperiaatteen noudattamiseen liittyvää epävarmuutta on käsitelty hallituksen toimintakertomuksessa ja liitetiedon kohdassa Rahoitusriskin hallinta.

YHDISTELYPERIAATTEET

Konsernitilinpäätökseen yhdistellään kaikki suoraan tai välillisesti omistetut tytäryhtiöt, joissa konsernilla on joko yli 50 % äänimäärästä tai muuten oikeus määrätä yrityksen talouden ja liiketoiminnan periaatteista.

Konsernin keskinäinen osakeomistus eliminoidaan hankintamenomenetelmää käyttäen. Hankintahetkellä tytäryhtiön oman pääoman ylittävä hankintamenon osa on kohdistettu tytäryhtiön aineellisille käyttöomaisuushyödykkeille ja se poistetaan tasapois-toina kunkin hyödykeryhmän taloudellisen vaikutusajan kuluessa.

Näistä liiketoimintojen yhdistämisistä ei ole muodostunut konsernilikearvoa.

Konsernin sisäiset liiketapahtumat, saamiset ja velat, realisoitumattomat katteet ja voitonjako eliminoidaan konsernitilinpäätöstä laadittaessa.

Tilikauden aikana hankitut tytäryhtiöt yhdistellään konsernitilinpäätökseen hankintapäivästä lähtien. Vastaavasti tilikauden aikana myydyt yhtiöt ovat mukana myyntihetken asti.

MÄÄRÄYSVALLATTOMIEN OMISTAJIEN OSUUDET

Määräysvallattomien omistajien osuudet esitetään konsernin taseessa omassa pääomassa omana eränään. Tilikauden voiton tai tappion jakautuminen emoyhtiön omistajille ja määräysvallattomille omistajille esitetään tuloslaskelmassa tilikauden tuloksen jälkeen. Laajan tuloksen jakautuminen emoyhtiön osakkeenomistajille ja määräysvallattomille omistajille esitetään laajan tuloslaskelman yhteydessä.

OSAKKUUSYRITYKSET

Osakkuusyrietykset ovat yhtiöitä, joissa konserni omistaa 20 - 50 prosenttia äänimäärästä. Osakkuusyrietykset yhdistellään konsernitilinpäätökseen pääomaosuusmenetelmällä. Kun konsernin osuus osakkuusyrietyksen tappiosta saavuttaa tai ylittää yrityksen kirjanpitoarvon, osuutta osakkuusyhtiön tappioista ei enää kirjata konsernitilinpäätökseen, vaan osuuden arvo merkitään nollassi, ellei konserni ole sitoutunut osakkuusyrietyksen velvoitteiden täyttämiseen.

ULKOMAAN RAHAN MÄÄRÄISET LIIKETAPAHTUMAT

Ulkomaan rahan määräiset liiketapahtumat kirjataan toimintavuorokauden määräisiksi tapahtumapäivän kurssiin. Operatiivisesta liiketoiminnasta syntyvät kurssierot esitetään vastaavan tuloslaskelma-erän oikaisuina ennen liikevoittoa.

Rahoitusvaroista ja -veloista sekä valuuttajohdannaisista aiheutuvat kurssierot sisältyvät nettomääräisinä rahoitustuottoihin ja -kuluihin. Kun valuuttajohdannainen täyttää rahavirran suojauslaskennan kriteerit, realisoitumaton kurssiero kirjataan muihin laajan tuloksen eriin ja esitetään käyvän arvon rahastossa tai muuntoeroissa ja realisoitunut kurssiero esitetään ennen liikevoittoa. Ulkomaan rahan määräiset monetaariset saamiset ja velat muutetaan euroiksi Euroopan Keskuspankin vuoden viimeisenä pankkipäivänä julkaisemien kurssien mukaan. Ei-monetaariset erät muutetaan kyseisen liiketoimen toteutumispäivän kurssiin.

ULKOMAISET TYTÄRYHTIÖT

Euroalueen ulkopuolisten tytäryhtiöiden tuloslaskelmat muunnetaan euroiksi Euroopan Keskuspankin päiväkurssien vuosikeskikursseja käyttäen ja taseet tilikauden tulosta lukuun ottamatta Euroopan Keskuspankin vuoden viimeisenä pankkipäivänä julkaisemien kurssien mukaan. Syntyneet muuntoerot kirjataan muihin laajan tuloksen eriin. Kun tytäryhtiö myydään tai puretaan, kerty-

neet muuntoerot kirjataan myyntituloksen osana kyseisen tilikauden tuloslaskelmaan.

IFRS:ään siirtymisen yhteydessä ennen 1.1.2006 syntyneet muuntoerot on kirjattu IFRS1-standardin salliman helpotuksen mukaisesti konsernin kertyneisiin voittovaroihin, eikä niitä enää myöhemmin tytäryhtiöstä luovuttaessa kirjata tuloslaskelmaan.

RAHOITUSVARAT JA -VELAT

Rahoitusvarat on jaettu myytävissä oleviin sijoituksiin, lainoihin ja muihin saamisiin sekä käypään arvoon tulosvaikutteisesti kirjattaviin rahoitusvaroihin. Rahoitusvelat luokitellaan jaksotettuun hankintamenuon arvostettaviin rahoitusvelkoihin ja käypään arvoon tulosvaikutteisesti kirjattaviin rahoitusvelkoihin. Luokittelu tehdään hankintahetkellä. Rahoitusvarat ja -velat kirjataan selvittämissä päivän perusteella.

Myytävissä olevat sijoitukset

Konsernin sijoitukset luokitellaan myytävissä oleviksi sijoituksiksi. Ne sisältyvät pitkäaikaisiin varoihin, ellei konsernin johto ole määritellyt niitä pidettäväksi enintään 12 kuukauden ajan tilinpäätöshetkestä lukien, tai jos sijoitus on tarpeen myydä liiketoiminnassa tarvittavan käyttöpääoman hankkimiseksi, tai jos sijoituksen alkuperäinen juoksuaika on enintään 12 kuukautta. Tilinpäätöspäivänä konsernilla oli vain pitkäaikaisia myytävissä olevia sijoituksia.

Konsernin myytävissä olevat sijoitukset arvostetaan käypään arvoon, mikäli käypä arvo on luotettavasti määritettävissä. Käyvän arvon muutokset kirjataan muihin laajan tuloksen eriin ja esitetään käyvän arvon rahastossa verovaikutus huomioon ottaen. Kun sijoitus myydään tai siitä kirjataan arvonalentuminen, omaan pääomaan kertyneet käyvän arvon muutokset kirjataan tuloslaskelmaan tilikauden rahoitustuottoihin tai -kuluihin.

Lainasaamiset

Konsernin lainasaamiset on luokiteltu lainoihin ja muihin saamisiin. Ne sisältyvät lyhytaikaisiin rahoitusvaroihin, mikäli ne eräännyvät 12 kuukauden kuluessa tilinpäätöspäivästä, muutoin pitkäaikaisiin rahoitusvaroihin.

Myyntisaamiset

Myyntisaamiset kirjataan taseeseen niiden oletettuun realisointiarvoon, joka on alkuperäinen laskutusarvo vähennettynä arvioituilla epävarmoilla saatavilla. Epävarmojen saamisten kirjaaminen perustuu objektiiviseen näyttöön siitä, ettei konserni saa kaikkia saamisiaan alkuperäisin ehdoin. Kun luottotappio toteutuu, saaminen kirjataan kuluksi tuloslaskelmaan.

Rahavarat

Rahavarat koostuvat käteisvaroista, vaadittaessa nostettavissa olevista pankkitalletuksista ja muista likvideistä varoista, joiden alku-

peräinen juoksuaika on alle kolme kuukautta. Rahavarat luokitellaan lainoiksi ja muiksi saamisiksi.

Käypään arvoon tulosvaikutteisesti kirjattavat rahoitusvarat

Käypään arvoon tulosvaikutteisesti kirjattavat rahoitusvarat ovat johdannaisoppimuksia.

Rahoitusvarojen arvonalentuminen

Konserni arvioi jokaisena tilinpäätöspäivänä, onko olemassa objektiivista näyttöä jonkin rahoitusvaroihin kuuluvan erän tai niiden ryhmän arvonalentumisesta.

Mikäli myytävissä olevan sijoituksen käypä arvo on alittanut hankintamenuon merkittävässä määrin konsernin määrittelemän ajanjakson ajan, tämä on osoitus myytävissä olevan sijoituksen arvonalentumisesta. Kun arvonalentuminen todetaan, myytävissä olevan sijoituksen hankintamenuon ja käyvän arvon erotus vähennettynä aikaisemmin kirjatulla arvonalentumisilla kirjataan omasta pääomasta rahoituskuluksi. Oman pääoman ehtoisen instrumentin tulokseen kirjattuja arvonalentumistappioita ei peruuteta tulosvaikutteisesti.

Lainasaamisesta kirjataan arvonalentuminen rahoituskuluihin, jos lainasaamisesta tasearvo on suurempi kuin siitä kertyvien diskontattujen arvioitujen vastaisten rahavirtojen nykyarvo tilinpäätöshetkellä.

Konserni kirjaa myyntisaamisista arvonalentumistappion, kun on olemassa objektiivista näyttöä siitä, että saamista ei saada perityksi täysimääräisesti. Velallisen merkittävät taloudelliset vaikeudet, konkurssin todennäköisyys, maksujen laiminlyönti tai maksusuorituksen viivästyminen yli 180 päivää ovat näyttöjä myyntisaamisten arvonalentumisesta.

Korolliset velat

Korolliset velat kirjataan taseeseen velan alkuperäiseen määrään transaktiokuluilla vähennettynä. Tämän jälkeen ne kirjataan jaksotettuun hankintamenuon efektiivisen koron menetelmää käyttäen. Efektiivisen koron menetelmän käytöstä johtuva arvon ja tasearvon erotus kirjataan tuloslaskelman korkokuluihin laina-ajalle jaksotettuna. Korkokulut jaksotetaan laina-aikana tuloslaskelmaan.

JOHDANNAISSOPIMUKSET JA SUOJAUSLASKENTA

Johdannaiset kirjataan taseeseen alun perin käypään arvoon ja ne arvostetaan tämän jälkeen tilinpäätöksessä käypään arvoon. Käyvän arvon muutokset kirjataan tuloslaskelmaan tai omaan pääomaan.

Johdannaisoppimuksia tehtäessä ne jaotellaan rahavirran suojauksiin ja suojauksiin, jotka eivät täytä suojauslaskennan edellytyksiä.

IAS 39 Rahoitusinstrumentit: kirjaaminen ja arvostaminen -standardin mukainen suojauslaskenta

Suojausinstrumentin ja suojatun kohteen suhde dokumentoidaan liiketoimen alusta alkaen, samoin kuin riskienhallinnan tavoite ja sen perusteella määritelty suojausstrategia. Rahoitusinstrumentit kohdistetaan tiettyjen varojen ja velkojen, kiinteiden sitoumuksien tai erittäin todennäköisien liiketapahtumien rahavirtoihin. Konsernissa dokumentoidaan suojaussuhteen syntyessä ja vähintään jokaisen tilinpäätöksen yhteydessä arvio siitä, miten tehokkaasti suojaukseen käytetyillä johdannaisilla pystytään kumoamaan suojattavien kohteiden rahavirtojen muutokset.

Valuuttamääräisten myyntien ja ostojen rahavirtojen suojaukseen käytetään valuuttatermiini- ja valuuttavaihtosopimuksia. Korkovirtojen suojaukseen käytetään koronvaihtosopimuksia ja hyödykkeiden hinnanmuutoksia vastaan suojaudutaan hyödykkeiden vaihtosopimuksilla.

Rahavirran suojaukset

Niiden johdannaisten käyvän arvon muutokset, jotka on määritelty rahavirran suojausiksi ja jotka ovat siinä tehokkaita etu- ja jälkikäteen tarkasteltuna, kirjataan laajan tuloksen eriin ja esitetään oman pääoman käyvän arvon rahastossa. Valuuttajohdannaisten osalta laajan tuloksen eriin kirjataan spot-kurssien erotus ja valuuttatermiineihin sisältyvä korko kirjataan tuloslaskelman rahoitustuottoihin ja -kuluihin.

Johdannaisinstrumentista omaan pääomaan kertyneet voitot tai tappiot siirretään tuloslaskelmaan suojatun tuotto- tai kuluerän oikaisuksi samalle tilikaudelle, jolla suojattu tapahtuma kirjataan tuloslaskelmaan. Siirtojen odotetaan tapahtuvan seuraavien kahdentoista kuukauden aikana. Valuuttatermiinien käypien arvojen tehokas osuus kirjataan keskimäärin kaksi kuukautta ennen johdannaisen erääntymistä tuloslaskelmaan.

Konsernitasolla rahavirtojen suojauslaskentaa sovelletaan erittäin todennäköisten myyntien ja ostojen valuuttakurssien vaihtelulta suojautumiseen, vaihtuvakorkoisten lainojen tai saatavien korkojen vaihtelulta suojautumiseen sekä sellun, maakaasun, öljyn ja sähkön hintojen vaihtelulta suojautumiseen.

Kun suojausinstrumentti ei enää täytä IAS 39 -standardin vaatimuksia, johdannaisinstrumentista omaan pääomaan kirjatut kertyneet voitot ja tappiot jäävät omaan pääomaan, kunnes suojattu liiketoimi, johon on sitouduttu tai jonka ennakoidaan tapahtuvan, kirjataan tuloslaskelmaan. Jos liiketoimen ei enää oleteta toteutuvan, omaan pääomaan kertyneet voitot ja tappiot kirjataan heti kuluvan tilikauden tuloslaskelmaan rahoitustuottoihin ja -kuluihin.

Johdannaiset, joihin ei sovelleta suojauslaskentaa

Konsernilla on johdannaissopimuksia jotka eivät täytä kaikkia IAS 39 suojauslaskennan vaatimuksia ja joihin on päätetty olla soveltamatta suojauslaskentaa. Näitä instrumentteja ovat optioinstrumentit, korkotermiinit, osa koronvaihtosopimuksista, valuuttamääräisten, korollisten lainasaamisten ja velkojen eurovasta-arvoa suojaavat valuuttatermiinit sekä CER-EUA -vaihtosopimukset. Johdannaiset, joihin ei sovelleta suojauslaskentaa, luokitellaan sopimuk-

sen tekohetkellä kaupankäyntitarkoituksessa pidettäväksi käypään arvoon tulosvaikutteisesti kirjattaviksi rahoitusvaroiksi ja -veloiksi ja niiden käyvän arvon muutokset kirjataan välittömästi tuloslaskelman rahoituseriin.

KÄYVÄN ARVON MÄÄRITYSPERUSTEET

Sijoitukset

Sijoitukset arvostetaan tilinpäätöspäivän markkinahintaan. Mikäli markkinahintoja ei ole saatavilla, käytetään muita arvostustapoja kuten diskontattujen rahavirtojen avulla määritettyä käypää arvoa tai muuta sopivaa arvostustapaa. Mikäli sijoituksen markkina-arvoa ei voida luotettavasti määrittellä, se arvostetaan hankintamenoon vähennettynä mahdollisilla arvonalentumistappioilla.

Johdannaisinstrumentit

Valuuttatermiinien käyvät arvot perustuvat tilinpäätöspäivän markkinahintoihin. Valuutta- ja korko-optiot arvostetaan yleisesti käytettyjen optiohinnoittelumallien avulla. Koronvaihtosopimukset ja korkotermiinisopimukset arvostetaan rahavirtojen nykyarvoon.

Korolliset saamiset ja velat

Pitkäaikaisten korollisten saamisten ja velkojen käypä arvo määritellään tilinpäätökseen diskontattujen rahavirtojen avulla. Diskontokertoimena käytetään samantyyppisten rahoitusinstrumenttien tilinpäätöshetken korkoa. Lyhytaikaisten saamisten ja velkojen kirjanpitoarvo vastaa likimain niiden käypää arvoa. Kun arvonalentuminen voidaan objektiivisesti todentaa, saamisen kirjanpitoarvo pienennetään oletetun tulevan rahavirran suuruiseksi.

AINEELLISET KÄYTTÖOMAISUUSHYÖDYKKEET

Aineelliset käyttöomaisuushyödykkeet arvostetaan niiden alkuperäiseen hankintamenoon vähennettynä kertyneillä poistoilla ja mahdollisilla arvonalentumisilla. Poistot tehdään tasapoistoina hyödykkeiden taloudellisten vaikutusaikojen kuluessa.

Tavallisimmat poistoajat, jotka perustuvat hyödykkeiden taloudellisiin vaikutusaikoihin, ovat:

Rakennukset ja rakennelmat	10 - 40 vuotta
Raskaat koneet	20 vuotta
Kevyet koneet ja kalusto	5 - 10 vuotta
Muut aineelliset hyödykkeet	10 - 20 vuotta.

Aineellisten käyttöomaisuushyödykkeiden taloudellisia vaikutusaikoja ja sovellettuja poistomenetelmiä tarkastellaan jokaisena tilinpäätöspäivänä ja niitä muutetaan, jos ne eroavat olennaisesti aiemmista arvioista. Mikäli aineellisen käyttöomaisuushyödykkeen merkittävillä osilla on eripituiset taloudelliset vaikutusajat, kustakin osasta tehdään poistot erikseen.

Tavallinen kunnossapitotyö ja korjaukset kirjataan kuluiksi tuloslaskelmaan, kun ne syntyvät. Merkittävät uudistukset ja perus-

parannukset poistetaan hyödykkeiden jäljellä olevan taloudellisen vaikutusajan aikana. Maa- ja vesialueista ei tehdä poistoja, koska niiden taloudellinen vaikutusaika katsotaan rajattomaksi.

Rakennusaikaiset vieraan pääoman menot aineellisiin käyttöomaisuushyödykkeisiin tehdyistä merkittävistä investoinneista, joiden rakennusaika ylittää kuusi kuukautta, aktivoidaan taseeseen osana hyödykkeen hankintamenoa.

Aineellisten käyttöomaisuushyödykkeiden luovutuksista ja käytöstä poistamisesta johtuvat voitot ja tappiot lasketaan saatujen varojen ja tasearvon erotuksena. Myyntivoitot ja -tappiot sisältyvät tuloslaskelmassa liikevoittoon. Myytävänä oleviin toimintoihin kuuluvat aineelliset käyttöomaisuushyödykkeet arvostetaan niiden tasearvoon tai sitä alempaan myyntikustannuksilla vähennettynä käypään arvoon.

AINEETTOMAT KÄYTTÖOMAISUUSHYÖDYKKEET

Aineettomat käyttöomaisuushyödykkeet sisältävät käyttöoikeuksia, tietokoneohjelmia ja ohjelmistolisenssejä. Ne arvostetaan hankintamenoon ja niistä tehdään tasapoistot niiden taloudellisten vaikutusaikojen perusteella, jotka ovat:

Tietokoneohjelmat	5 vuotta
Muut aineettomat hyödykkeet	3 - 10 vuotta.

Tietokoneohjelmat

Tietokoneohjelmien ylläpidosta sekä sisäisesti kehitetyn ohjelmiston valmisteluprojektista aiheutuneet kustannukset kirjataan tuloslaskelmaan kuluiksi. Sisäisesti kehitetyn ohjelmiston kehitysvaiheen kehittämismenot aktivoidaan taseeseen. Ulkopuolisille maksetut materiaali- ja palvelukulut sekä ohjelmistoa kehittävän henkilöstön henkilöstökulut sisältyvät välittömiin menoihin.

Tutkimus- ja kehittämismenot

Tutkimusmenot kirjataan kuluiksi niiden syntymisvuonna. Kehittämismenot kirjataan kuluksi syntymisvuonna silloin, kun ne eivät täytä IAS 38 Aineettomat hyödykkeet -standardin aktivointiedellytyksiä. Konsernitilinpäätöksessä näistä toiminnoista johtuvat kulut sisältyvät henkilöstökuluihin ja muihin liiketoiminnan kuluihin.

ARVONALENTUMISET

Omaisuuksien kirjanpitoarvot käydään läpi jokaisena tilinpäätöspäivänä mahdollisen arvonalentumisen selvittämiseksi. Jos viitteitä arvonalentumisesta on, konsernin omaisuus jaetaan rahavirtaa tuottavien yksiköiden tasolle eli sille alimmalle yksikkötasolle, jonka rahavirrat ovat erotettavissa muista rahavirroista. Rahavirtaa tuottavalle yksikölle arvioidaan kerrytettävissä oleva rahamäärä, joka on joko omaisuusarvon käypä arvo vähennettynä luovutuksesta aiheutuvilla menoilla tai sitä korkeampi käyttöarvo. Käyttöarvo määritetään diskonttaamalla omaisuusarvosta saatavissa olevat vastaiset nettoraahavirrat tarkasteluhetkeen. Arvonalentuminen kirjataan tuloslaskelmaan omaisuusarvon kirjanpitoarvon ja kerrytettävissä olevan rahamäärän erotuksen suuruusena.

Arvonalentumiskirjaus peruutetaan, mikäli kerrytettävissä olevan rahamäärän arvio on muuttunut edellisen arvonalentumiskirjauksen jälkeen. Arvonalentumistappiota ei peruuteta kuitenkaan enemmää, kuin mitä omaisuusarvon kirjanpitoarvo olisi poistoilla vähennettynä ilman aikaisemmin kirjattuja arvonalentumistappioita.

JULKISET AVUSTUKSET

Aineellisten käyttöomaisuushyödykkeiden hankintaan liittyvät julkiset avustukset vähennetään hyödykkeen hankintamenoista ja kirjataan pienentämään hyödykkeestä kirjattavia poistoja, kun avustuksen edellytysten voidaan katsoa täyttyneen ja oikeus sen saamiseen on syntynyt.

Muut julkiset avustukset kirjataan tuloslaskelmaan tuotoksi niille tilikausille, joilla avustuksia vastaavat kulut syntyvät, kun korvaus on saatu tai kun julkisen avustuksen määrä ja edellytykset ovat määriteltävissä.

VAIHTO-OMAISUUS

Vaihto-omaisuus esitetään taseessa hankintamenoon tai sitä alempaan nettorealisoitintarvoon arvostettuna. Hankintameno määritellään painotetun keskihinnan menetelmällä. Vaihto-omaisuuden hankintakustannukset koostuvat hankintahinnasta, tuontitulleista, kuljetus- ja käsittelykustannuksista ja muista välittömistä menoista. Valmiiden tuotteiden hankintamenoon sisältyvät raaka-aineiden ostomenot, välittömät valmistuspalkat, muut välittömät valmistusmenot ja muuttuvat yleiskustannukset kuten välilliset materiaali- ja työvoimakustannukset. Valmiiden tuotteiden hankintamenoon sisältyvät myös tuotannon kiinteät yleiskustannukset, jotka perustuvat normaaliin toiminta-asteeseen; esim. kunnossapitomenot, tehdasrakennuksista ja koneista tehtävät poistot sekä tehtaan johdon ja hallinnon menot. Vieraan pääoman menot eivät sisälly vaihto-omaisuuden hankintamenoon.

ELÄKE-ETUUDET

Konserniyhtiöillä on erilaisia eläkejärjestelyjä, jotka noudattavat kunkin yhtiön kotimaan säännöstöjä ja käytäntöjä. Järjestelyt rahoitetaan yleensä eläkevakuutusyhtiöille tai eläkesäätiölle suoritettavilla maksuilla. Konsernissa on sekä etuus- että maksupohjaisia eläkejärjestelyjä.

Maksupohjaisessa järjestelyssä konserni maksaa määräjain kiinteän summan vakuutusyhtiölle, jonka jälkeen konsernilla ei ole enää muita maksuvelvoitteita. Konsernin suoritukset maksupohjaisiin järjestelyihin kirjataan kuluksi sille kaudelle, jota veloitus koskee.

Etuuspohjaisessa eläkejärjestelyssä määritellään henkilön eläkkeelle jäädessään saaman eläke-etuuden suuruus, joka vaihtelee esimerkiksi iän, palvelusvuosien määrän ja työstä saadun palkan mukaisesti. Etuuspohjaisista eläkejärjestelyistä taseeseen kirjattu velka on etuuspohjaisten eläkevelvoitteiden nykyarvo tilinpäätöspäivänä, vähennettynä järjestelyyn kuuluvien varojen tilinpäätöspäivän käyvällä arvolla ja oikaistuna kirjaamattomilla vakuutusmatemaattisilla voitoilla ja tappioilla sekä takautuvaan työsuoritukseen perustuvilla menoilla. Etuuspohjaisten eläkevelvoitteiden määrän laskevat vuosittain auktorisoidut vakuutusmatemaatikot. Velvoittei-

den nykyarvo määritellään diskonttaamalla arvioituid tulevat rahavirrat käyttäen korkokantaa, jota sovelletaan yhtiöiden tai valtion liikkeelle laskemissa korkealaatuisissa joukkovelkakirjalainoissa, jotka ovat samassa valuutassa ja joiden maturiteetti vastaa eläkelvelvoitteen maturiteettia. Eläkemenot kirjataan tuloslaskelmaan kuluksi jaksottaen kustannukset työntekijöiden palvelusajalle.

Konserni on kirjannut omaan pääomaan kaikki vakuutusmatemaattiset voitot ja tappiot IFRS-standardeihin siirtymispäivään saakka. Siirtymisen jälkeen konsernissa sovelletaan kokemusperäistä oikaisusta ja vakuutusmatemaattisten oletusten muutoksista johtuvien vakuutusmatemaattisten voittojen ja tappioiden kirjaamiseen putkimenetelmää. Vakuutusmatemaattiset voitot ja tappiot kirjataan tulosvaikutteisesti työntekijöiden keskimääräiselle jäljellä olevalle palvelusajalle, jos ne ovat suuremmat kuin 10 prosenttia eläkelvelvoitteen nykyarvosta tai järjestelyyn kuuluvien varojen käyvästä arvosta, riippuen siitä, kumpi on korkeampi.

Takautuvaan työsuoritukseen perustuvat menot kirjataan tuloslaskelmaan kuluksi, mikäli ne vapaakirjautuvat välittömästi. Muutoin menot kirjataan kuluksi tuloslaskelmaan tasaerinä sinä aikana, jonka kuluessa ne vapaakirjautuvat.

MUUT TYÖSUHTEEN PÄÄTTYMISEN JÄLKEISET ETUUKSET

Myllykoski-konsernin eläkkeelle siirtyneille entisille työntekijöille on joissakin tapauksissa järjestetty terveydenhuoltoon liittyviä etuuksia. Näiden järjestelyiden arvioituid kustannukset jaksotetaan työsuojaloajalle samaan tapaan, jota sovelletaan etuuspohjaisiin eläkejärjestelyihin. Velvoitteen määrän laskevat vuosittain auktorisoidut vakuutusmatemaatikot.

VARAUKSET

Varaus kirjataan taseeseen, kun konsernilla on aiempaan tapahtumaan perustuva oikeudellinen tai tosiasiallinen velvoite, maksuvelvoitteen toteutuminen on todennäköistä ja velvoitteen määrä on luotettavasti arvioitavissa.

Uudelleenjärjestelyvaraus kirjataan tilikaudelle, jolloin konsernille syntyy laillinen tai tosiasiallinen maksuvelvoite. Maksuvelvoite syntyy, kun yksityiskohtainen uudelleenjärjestelysuunnitelma on tehty ja suunnitelman pääkohdat on kerrottu työntekijöille, joita järjestely koskee.

Ympäristövelvoitteista kirjataan varaus silloin, kun konsernilla on ympäristönsuojelulakien ja -säännösten perusteella velvoite, joka liittyy tuotantolaitoksen käytöstä poistamiseen, ympäristövahingon korjaamiseen tai laitteiston paikasta toiseen siirtämiseen.

PÄÄSTÖOIKEUDET

Konserni osallistuu hallituksen kasvihuonekaasujen vähentämishjelmaan. Päästöoikeuksia saadaan vastikkeetta. Jos toteutuneet hiilidioksidipäästöt tilikauden aikana ylittävät saadut päästöoikeudet, ylitys kirjataan tilinpäätöspäivän käypään arvoon kuluksi tuloslaskelmaan ja varaukseksi taseeseen. Saatuja ja käyttämättömiä päästöoikeuksia ei kirjata konsernitaseeseen.

MYYTÄVÄNÄ OLEVAT PITKÄAIKAISET OMAISUUSERÄT JA LOPETETUT TOIMINNOT

Myytäväksi oleviksi pitkäaikaisiksi omaisuuseriksi luetaan toiminnot, jotka täyttävät myytävänä olevien omaisuuserien kriteerit. Omaisuuserät tai toiminto luetaan myytävänä olevaksi, mikäli niiden kirjanpitoarvoa vastaava määrä tulee kertymään pääasiassa omaisuuserän myynnistä jatkuvan käytön sijaan, yhtiön johto on tehnyt myyntisuunnitelman ja sen toteuttamiseksi on tehty toimenpideohjelma. Lisäksi oletetaan, että myynti toteutuu vuoden aikana siitä hetkestä, kun omaisuuserä tai toiminto on luokiteltu myytävänä olevaksi. Myytävänä olevista pitkäaikaisista omaisuus-eristä ei tehdä poistoja.

Lopetettu toiminto on yhteisön osa, joka on luovutettu tai joka on luokiteltu myytävänä olevaksi ja joka edustaa erillistä merkittävää liiketoiminta-alueetta tai maantieteellistä toiminta-alueetta, osa yhtä koordinoitua suunnitelmaa, joka koskee luopumista erillisestä merkittävästä liiketoiminta-alueesta tai maantieteellisestä toiminta-alueesta, tai tytäryritys, joka on hankittu yksinomaan tarkoituksella myydä se edelleen. Lopetetun toiminnon tulos verojen jälkeen esitetään omana eränä konsernin tuloslaskelmassa.

Tällä hetkellä konsernissa ei ole myytävänä olevia omaisuuseriä tai toimintoja.

LIIVEVAIHTO

Liikevaihto koostuu pääasiassa paperin myyntituotoista, joista on vähennetty alennukset, myynnin välilliset verot ja myynnin kursisierot.

Myyntitulot kirjataan, kun omistusoikeuteen liittyvät merkittävät riskit ja oikeudet ovat siirtyneet ostajalle, eikä Myllykoskella ole enää tosiasiallista määräysvaltaa tuotteisiin.

Tuotot myynnistä tuloutetaan tuotteen luovutushetkellä sovitujen toimitusehtojen mukaisesti.

Myyntipalveluista saadut tuotot kirjataan, kun palvelu on suoritettu.

MUUT LIIKETOIMINNAN TUOTOT

Muut liiketoiminnan tuotot sisältävät tuloja muiden palvelujen, raaka-aineiden ja päästöoikeuksien myynnistä sekä aineellisten ja aineettomien käyttöomaisuushyödykkeiden myyntivoittoja.

MYYNTI- JA TOIMITUSKULUT

Tuloslaskelman myynti- ja toimituskuluihin sisältyvät myyntirahdit, komissiot, reklamaatiot ja muut myynti- ja toimituskulut.

VUOKRASOPIMUKSET

Rahoitusleasingosopimuksiksi luokitellaan aineellisten käyttöomaisuushyödykkeiden vuokrasopimukset, joissa konsernilla on olennainen osa taloudellisista hyödyistä tai omistusriskeistä. Rahoitusleasingkohteet aktivoidaan vuokratun kohteen vähimmäisvuokrien nykyarvoon ja vastaavat veloitteet kirjataan pitkäaikaisiin tai lyhyt-

aikaisiin korollisiin velkoihin. Leasingkorko kirjataan tuloslaskelmaan, ja aineellinen käyttöomaisuushyödyke poistetaan hyödykkeen taloudellisen vaikutusajan tai sitä lyhyemmän vuokratkauden aikana.

Sellaiset vuokrasopimukset, joissa merkittävä osuus taloudellisesta hyödyistä ja omistusriskeistä jää vuokranantajalle, luokitellaan muiksi vuokrasopimuksiksi. Vuokrasopimuksen perusteella maksettavat vuokrat kirjataan tuloslaskelmaan jaksettuna tasaisesti vuokratkaudelle.

Pitkäaikaisten kiinteähintaisten ostosopimusten kirjaamisessa on noudatettu IAS 17 -Vuokrasopimukset -standardia ja IFRIC 4 -Miten määritellään sisältääkö järjestely vuokrasopimuksen -tulkin-taa. Kaikki konsernin tilinpäätöshetkellä voimassa olleet pitkäaikaiset kiinteähintaisten ostosopimukset on luokiteltu muiksi vuokrasopimuksiksi. Näiden sopimusten tulevat kiinteät kuukausimaksut on esitetty liitetiedossa 34, Vastuusitoumukset ja ehdolliset velat.

TULOVEROT

Tilikauden verotettavaan tuloon perustuvat tuloverot on laskettu suoriteperusteisesti paikallisten säännösten mukaan, ja ne sisältävät aikaisempien tilikausien verojen oikaisut. Laskennallisten verosaamisten ja -velkojen muutokset on myös kirjattu tuloveroihin. Laskennallisten verojen muutokset, jotka johtuvat myytävissä olevien sijoitusten tai rahavirran suojausten arvonmuutoksista, kirjataan laajan tuloksen eriin ja esitetään käyvän arvon rahastossa. Laskennallisten verojen määrä perustuu tilinpäätöspäivänä voimassa olevaan vahvistettuun verokantaan tai tilinpäätöspäivään mennessä hyväksytyyn uuteen verokantaan.

Laskennalliset verosaamiset ja -velat kirjataan omaisuuserän tai velan verotuksellisen arvon ja kirjanpitoarvon välisistä väliaikaisista eroista. Pääasiassa väliaikaiset erot muodostuvat aineellisten käyttöomaisuushyödykkeiden poistoeroista, hankintamenon kohdistuksista aineellisiin käyttöomaisuushyödykkeisiin liiketoiminnan yhdistämisten yhteydessä sekä myytävissä olevien sijoitusten ja johdannaisten käypään arvoon arvostamisesta. Tytär- ja osakkuusyhtiösijoituksiin liittyvistä väliaikaisista eroista ei ole kirjattu laskennallista verovelkaa, koska väliaikaisen eron purkamisen ajoituksesta päätetään sisäisesti eikä ero todennäköisesti purkaudu lähitulevaisuudessa. Laskennallinen verosaaminen kirjataan siihen määrään asti kuin on odotettavissa todennäköistä verotettavaa tuloa, jota vastaan käyttämättömät verotappiot voidaan hyödyntää.

ARVIOIDEN KÄYTTÖ JA ARVIOIHIN LIITTYVÄT EPÄVARMUUSTEKIJÄT

IFRS-tilinpäätöksen laatiminen edellyttää johdon tekevän arvioita ja olettamuksia koskien raportoitavien varojen ja velkojen määrää ja ehdollisia varoja ja velkoja tilinpäätöspäivänä, sekä tuottojen ja kulujen määrää tilikauden aikana. Vaikka nämä arviot tehdään johdon parhaan tietämyksen mukaisesti, toteumat voivat poiketa esitetystä.

Jos varojen arvonalentumisista on viitteitä tilinpäätöspäivänä, niiden kirjanpitoarvoa verrataan kerrytettävissä olevaan rahamäärään. Jos hyödykkeen kirjanpitoarvo on korkeampi kuin siitä kerrytettävissä oleva rahamäärä, kirjataan arvonalentumistappio. Hyödykkei-

den taloudelliset vaikutusajat, myyntihinnat ja tuotantokustannukset arvioidaan ja diskonttaus korko määritellään, jotta voidaan laskea hyödykkeen käytöstä tai sen myynnistä odotettavissa oleva nettorahavirta. Arvioiden muutokset saattavat aiheuttaa huomattavia arvonalentumiskirjauksia.

Konsernissa on useita eläke- ja muita työsuhteen jälkeisiä etuusjärjestelyjä. Järjestelyjen kustannusten ja veloitteiden määrittelymiseen on käytetty useita tilastollisia sekä muita vakuutusmatemaattisia arvioita. Näitä ovat esimerkiksi käytetty diskonttaus korko, järjestelyyn kuuluvista varoista saatavat tuotot ja tulevan palkkason muutokset. Käytetyt tilastolliset tiedot saattavat erota todellisista tiedoista. Koska konsernissa sovelletaan vakuutusmatemaattisten voittojen ja tappioiden kirjaamiseen putkimenetelmää eikä vakuutusmatemaattisten oletusten ja diskonttokoron muutosten vaikutuksia eläkejärjestelyyn liittyviin varoihin ja velkoihin kirjata heti tuloslaskelmaan, näillä muutoksilla ei ole olennaista vaikutusta konsernin tulokseen.

Konsernin toiminnoissa on huomioitava esimerkiksi jäteveden käsittelyyn, kaasupäästöihin ja kaatopaikkoihin liittyvä ympäristönsuojelulainsäädäntö. Konserni on tehnyt varauksia tavanomaisia ympäristönsuojelukustannuksia varten. Odottamattomat tapahtumat tuotantoprosessien aikana tai lainsäädännön muutokset saattaisivat aiheuttaa lisäkustannuksia.

Johdon arviointia edellytetään määritettäessä laskennallisten verosaamisten ja -velkojen määrää. Konserni arvioi tilinpäätösten yhteydessä laskennallisten verosaamisten kirjausperusteet. Tätä varten arvioidaan, miten todennäköisesti tytäryhtiöillä on kerrytettävissä verotettavaa tuloa, jota vastaan käyttämättömät verotukselliset tappiot tai käyttämättömät verotukseen liittyvät hyvitykset voidaan hyödyntää. Toteutuneet luvut voivat poiketa ennustetuista, mikä voi johtaa verosaamisten kulukirjauksiin tuloslaskelmassa.

OSINGOT

Hallituksen ehdotuksen mukaisia osinkoja ei kirjata pois jakelupoisesta omasta pääomasta, ennen kuin yhtiökokous on hyväksynyt ehdotuksen.

OSAKEKOHTAINEN TULOS

Osakekohtaisen tuloksen laskennassa käytetään tilikauden painotettua keskimääräistä osakkeiden määrää.

TILINPÄÄTÖKSEN LAATIMISPERIAATTEIDEN MUUTOKSET

Standardit, tulkinnat ja muutokset julkaistuihin standardeihin

Tilikauden aikana konserni on ottanut käyttöön kaikki 1.1.2010 voimaantulleet IASB:n julkistamat standardit, tulkinnat ja muutokset julkaistuihin standardeihin, jotka ovat konsernin toimintaan nähdyn asiaankuuluvia.

Uudistettu IFRS 3 Liiketoimintojen yhdistäminen. Uudistetun standardin soveltamisala on aikaisempaa laajempi. Standardimuutokset vaikuttavat hankinnoista kirjattavan liikearvon määrään sekä liiketoimintojen myyntituloksiin. Standardimuutoksilla on vaikutusta

myös tuloslaskelmaan kirjattaviin eriin sekä hankintakaudella että niillä tilikausilla, joilla suoritetaan lisäkauppahintaa tai toteutetaan lisähankintoja. Standardin siirtymäsääntöjen mukaisesti liiketoimintojen yhdistämisiä, joissa hankinta-ajankohta on ennen standardin pakollista käyttöönottoa, ei oikaista. Standardimuutoksella ei ole ollut merkittävää vaikutusta konsernin tilinpäätökseen.

Muutettu IAS 27 Konsernitilinpäätös ja erillistilinpäätös. Muutettu standardi edellyttää tytäryrityksen omistusmuutoksista syntyvien vaikutusten kirjaamista suoraan konsernin omaan pääomaan silloin, kun emoyrityksen määräysvalta säilyy. Mikäli määräysvalta tytäryrityksessä menetetään, jäljellä oleva sijoitus arvostetaan käypään arvoon tulosvaikutteisesti. Vastaavaa kirjanpidollista käsitteilytapaa sovelletaan jatkossa myös osakkuusyrittysijoituksiin (IAS 28) ja yhteisyrittysosuuksiin (IAS 31). Standardimuutoksella ei ole ollut merkittävää vaikutusta konsernin tilinpäätökseen.

Muutos IAS 39:ään Rahoitusinstrumentit: kirjaaminen ja arvostaminen - Suojauskohteiksi hyväksyttävät erät. Muutokset koskevat suojauslaskentaa. Niillä tarkennetaan IAS 39:n ohjeistusta suojauskohteen yksipuolisen riskin sekä inflaatoriskin suojaamisesta, kun kyseessä on rahoitusvaroihin tai -velkoihin kuuluva erä. Standardimuutoksella ei ole ollut vaikutusta konsernin tilinpäätökseen.

IFRS-standardeihin tehdyt parannukset-standardimuutoskokoelma (huhtikuu 2009). Muutokset koskevat yhteensä 15 standardia ja niiden vaikutukset vaihtelevat standardeittain. Muutoksilla ei ole oleellisia vaikutuksia konsernin tilinpäätökseen.

Seuraavat muutokset ja tulkinnat ovat tulleet voimaan 1.1.2010 alkaen, mutta niillä ei ole ollut vaikutusta konsernin tilinpäätökseen:

Muutokset IFRS 2:ään Osakeperusteiset maksut - Käteisvaroina maksettavat osakeperusteiset liiketoimet konsernissa.

IFRIC 17 Muiden kuin käteisvarojen jakaminen omistajille.

IFRIC 18 Omaisuuserien siirrot asiakkailta.

Standardit, tulkinnat ja muutokset julkaistuihin standardeihin, jotka eivät vielä ole voimassa

IASB on julkistanut seuraavia uusia tai uudistettuja standardeja ja tulkintoja, jotka eivät ole vielä voimassa ja joita konserni ei ole vielä soveltanut. Konserni ottaa ne käyttöön kunkin standardin ja tulkinnan käyttöön voimaantulopäivästä lähtien tai mikäli voimaantulopäivä on muu kuin tilikauden ensimmäinen päivä, voimaantulopäivää seuraavan tilikauden alusta lukien.

Uudistettu IAS 24 Lähipiiriä koskevat tiedot tilinpäätöksessä (voimassa 1.1.2011 tai sen jälkeen alkavilla tilikausilla). Uudistuksen tarkoituksena on selventää ja yksinkertaistaa lähipiirin määrittelmää erityisesti osapuolien huomattavaan vaikutusvaltaan tai yhteisesti määräysvaltaan liittyen. Konserni arvioi, ettei standardimuutoksella ole merkittävää vaikutusta konsernin tuleviin tilinpäätöksiin.

Muutos IAS 32:een Rahoitusinstrumentit: esittämistapa - Liikkeeseen laskettujen oikeuksien luokittelu (voimassa 1.2.2010 tai sen jälkeen alkavilla tilikausilla). Muutos koskee valuuttamääraisten osakeantien käsittelyä. Standardimuutoksella ei ole vaikutusta konsernin tuleviin tilinpäätöksiin.

Muutos IFRIC 14:ään IAS 19 – Etuus pohjaisesta järjestelystä johtuvan omaisuuserän yläraja, vähimmäisrahastointivaatimukset ja näiden välinen yhteys (voimassa 1.1.2011 tai sen jälkeen alkavilla tilikau-

silla). Muutosten myötä etuus pohjaiseen järjestelyyn suoritettavat ennakkomaksut voidaan tietyissä tapauksissa merkitä taseeseen omaisuuseräksi kulukirjauksen sijaan, kun järjestelyyn sisältyy vähimmäisrahastointivaatimus. Konserni arvioi, ettei muutoksilla ole oleellista vaikutusta konsernin tuleviin tilinpäätöksiin.

IFRIC 19 Velan maksaminen liikkeeseen lasketuilla omilla pääoman ehtoisilla instrumenteilla (voimassa 1.7.2010 tai sen jälkeen alkavilla tilikausilla). Tulkinta käsittelee rahoitusvelkojen muuttamista oman pääoman ehtoiseksi instrumenteiksi. Muuttamista käsitellään pääsääntöisesti velkojen kuoletuksena. Oman pääoman ehtoiset instrumentit arvostetaan käypään arvoon. Ellei käypää arvoa voida luotettavasti määrittää, niin instrumentit tulee arvostaa siten, että ne kuvastavat kuoletetun rahoitusvelan käypää arvoa. Rahoitusvelan kirjanpitoarvon ja oman pääoman ehtoisten instrumentin käyvän arvon erotus kirjataan tulosvaikutteisesti. Konserni arvioi, ettei muutoksilla ole vaikutusta konsernin tuleviin tilinpäätöksiin.

IFRS-standardien vuosittaiset muutokset 2010. Muutokset koskevat 6 standardia ja yhtä tulkintaa. Muutokset tulevat voimaan pääsääntöisesti 1.1.2011 tai sen jälkeen alkavalta tilikaudelta ja niiden vaikutukset vaihtelevat standardeittain. Standardimuutoksia ei ole vielä hyväksytty sovellettaviksi EU:ssa

IFRS 9 Rahoitusinstrumentit, osa 1. IFRS 9 -standardi korvaa nykyisen IAS 39 Rahoitusinstrumentit -standardin. Uudessa standardissa rahoitusvarat, jotka ovat velkainstrumentteja, arvostetaan alkuperäisen kirjaamisen jälkeen joko jaksotettuun hankintamenuon tai käypään arvoon. Oman pääoman ehtoiset rahoitusinstrumentit arvostetaan alkuperäisen kirjaamisen jälkeen käypään arvoon. Rahoitusvelat kirjataan joko jaksotettuun hankintamenuon tai käypään arvoon tulosvaikutteisesti kuten nykyisinkin. Uusi standardi tulee voimaan 1.1.2013 tai sen jälkeen alkavalta tilikaudelta. Standardimuutosta ei ole hyväksytty sovellettavaksi EU:ssa.

2. RAHOITUSRISKIEN HALLINTA

Konsernin rahoitustoimintojen keskeiset tehtävät ovat pääoman hankinta, pääomakustannusten optimointi, rahoitusriskiä hallinta sekä sijoittaja- ja pankkisuhteiden hoitaminen. Rahoitusriskiä hallinnan periaatteet määritellään Myllykoski Oyj:n hallituksen hyväksymässä konsernin rahoituspolitiikassa. Rahoitusriskiä hallinnan tavoitteena on suojaustoimin pienentää riskien tulos- ja tasevaikutuksia. Konsernin rahoituksen hoito ja rahoitusriskiä hallinta on keskitetty konsernin rahoitusosastolle.

JATKUVUUSPERIAATTEeseen LIITTYVÄT RISKIT

Tilinpäätöksessä suurin osa vieraan pääoman rahoituksesta on lyhytaikaista, mutta yhtiö uskoo että alla mainitut järjestelyt mahdollistavat toimintojen pitkäaikaisen rahoituksen. Yhtiö neuvottelee parhaillaan myönteisessä hengessä keskeisten rahoittajiensa kanssa sekä lyhytaikaisesta että pitkäaikaisesta rahoitusjärjestelystä. Toisaalta keskeisten rahoittajien ja UPM-Kymmene Oyj:n kanssa on olemassa sopimus (nk. Lock-up-sopimus), jolla järjestetään uudeleen ja pidennetään Myllykosken rahoitusta UPM:n kanssa sovitun kaupan toteutumiseen asti. UPM:n kanssa sovitun kaupan toteutumisesta ei kuitenkaan ole varmuutta eikä varmuutta ole siitä, että rahoittajat tulevat sopimaan erillisestä rahoitusjärjestelystä. Olosuhteista johtuen Myllykoskella on rahoitusriski, joka toteutessaan vaikuttaa Myllykosken kykyyn jatkaa toimintojaan.

RAHOITUSLUOTTORISKIT

Rahavaroihin, sijoituksiin ja johdannaissopimuksiin sisältyy riski siitä, että vastapuoli ei täytä velvoitteitaan. Rahoituspolitiikan mukaan vastapuoliriskiä rajataan ja valvotaan siten, että sijoitukset ja johdannaissopimukset tehdään vain hyväksytyjen vastapuoli-, rahoitusinstrumentti- ja maturiteettilimiittien puitteissa. Konsernin johto arvioi, ettei konsernin rahavaroihin, sijoituksiin ja johdannaissopimuksiin liity tilinpäätöshetkellä luottoriskiä.

ASIAKASLUOTTORISKIT

Konsernilla on luottoriskiohjeet, joissa kuvataan yksityiskohtaisesti, millä perusteilla asiakkaille myönnetään luottoa, kuinka luottoriskejä käsitellään ja miten suhtaudutaan ongelmatilanteisiin, kuten epävarmisiin saamisiin ja luottotappioihin. Luottoriskiä hallinta ja luotonvalvonta on keskitetty konsernin luotonhallintaosastolle, joka toimii yhdessä liiketoimintayksiköiden kanssa.

Konsernin kaikki asiakassaamiset ovat luottovakuutettuja. Mikäli tarpeellista, luottoriskiä vähennetään käyttäen soveltuvia instrumentteja, kuten ennakkomaksuja ja remburseja.

Konsernilla on kattava myyntisaamisten kuukausittainen raportointijärjestelmä, ja lisäksi myyntisaamisten kehittymistä seurataan aktiivisesti. Kaikilla asiakkailla on taloudelliseen tilaan perustuvat luottolimiitit, joita arvioidaan uudelleen vähintään vuoden välein.

Luottoriskiä enimmäismäärä on saamisten nimellisarvo. Konserni arvioi, että merkittäviä riskikeskittymiä ei ole. Myyntisaamisten ikäjakama on esitetty liitetiedossa 21.

LIKVIDITEETTI- JA JÄLLEENRAHOITUSRISKI

Likviditeetti- ja jälleenerahoitusriskillä tarkoitetaan sitä, että konsernin likviditeettireservi laskee alle konsernin rahoitustarpeen tai likvidien varojen hankinnasta aiheutuu markkinakustannuksia suuremmat kulut.

Likviditeettiriskiä hallinta käsittää riittäväksi määritellyn likviditeettireservin ylläpidon. Jälleenerahoitusriskiä hallinnassa tavoitteena on pitkäaikaisten luottojen tasainen erääntyminen ja merkittävien yksittäisten jälleenerahoitustarpeiden välttäminen. Likviditeetti- ja jälleenerahoitusriskiä arvioidaan maturiteettianalyysin, käytettävissä olevan likviditeettireservin ja ennakoitun likviditeettitarpeen perusteella. Likviditeettireservi koostuu rahoista ja pankkisaamisista sekä sitovista luottolimiiteistä ja luottolupausten maturiteetit

Käyttämättömien sitovien luottolimiittien ja luottolupausten maturiteetit

milj. euroa	2010	2009
Alle yksi vuosi	0	70
1 - 5 vuotta	11	2
Yli 5 vuotta	0	0
Yhteensä	11	72

Tilikauden lopussa konsernin 150 miljoonan euron kotimaisesta yrittäjäohjelmasta oli käytössä 0 miljoonaa (18 miljoonaa) euroa. Konsernin korollisten velkojen johdannaisten ja muiden sitoumusten sopimusperusteiset rahavirrat on esitetty liitetiedossa 28.

KORKORISKI

Korkoriski tarkoittaa riskiä, että konsernin arvo tai tulos muuttuu korkojen muutosten vuoksi. Korkoriskiä hallinnan tavoitteena on yhteen sovittaa rahoituserien vaikutukset operatiivisen liiketoiminnan muutosten kanssa.

Korkoriski liittyy taseen korollisiin velkoihin ja saamisiin. Korkoriskiä mitataan keskimääräisellä korkosidonnaisuudella ja sen ajakautumalla. Korkoriskiltä suojaudutaan käyttämällä koronvaihtosopimuksia, korkotermiinejä ja -optioita. Konsernin rahoituksen toimintaohjeissa asetetaan keskimääräiselle korkosidonnaisuudelle tavoitteeksi 12 kuukautta +/- 6 kuukauden poikkeama. Korollisten velkojen ja saamisten sekä korkojohdannaisten muodostaman position keskimääräinen korkosidonnaisuusaika oli 31.12.2010 3 kuukautta (5 kuukautta).

Konsernin korollisten lainojen, saamisten ja korkojohdannaisten muodostama korkopositio uudelleen hinnoitellaan seuraavasti: (- = nettovelka, + = nettosaaminen)

milj. euroa	2010	2009
Alle 1 vuosi	-641,8	-519,7
1 - 5 vuotta	-1,2	-46,6
Yli 5 vuotta	+106,1	+89,1

Yhden prosenttiyksikön muutos koroissa vaikuttaa seuraavien 12 kuukauden aikana verojen vaikutus huomioiden seuraavasti:

milj. euroa	2010 nousu/lasku	2009 nousu/lasku
tuloslaskelman korkokulut ja käyvän arvon muutokset	-3,5/3,5	-2,1/2,1
oma pääoma	-3,5/3,5	-2,1/2,1

Oman pääoman muutos sisältää sekä suoraan omaan pääomaan kirjattavat että tuloslaskelman kautta vaikuttavat erät.

Korkoposition herkkyyden laskennan perusteet:

- yhden prosenttiyksikön yhdensuuntainen muutos koroissa
- kiinteäkorkoiset lainat ja saamiset eivät altistu korkoherkkyydelle
- koronvaihtosopimuksista ja korkotermiineistä mukana herkkyys seuraavien 12 kuukauden korkovirrassa ja sen jälkeinen käyvän arvon muutos
- korko-optioista käyvän arvon muutos

Korkojohdannaisten nimellismäärät, käyvät arvot ja IAS 39:n mukainen ryhmittely on esitetty konsernitilinpäätöksen liitetiedossa 35.

VALUUTTARISKI

Myllykoski-konserniin kohdistuu valuuttariskejä kahta toimintavalmuutta (EUR ja USD) vastaan. Konsernin rahoitusosaston tehtävä on mitata, raportoida ja suojaustoimenpitein vähentää valuuttariskiä. Valuuttariskin seuranta ja hallinta on jaettu kolmeen osaan: virtariskiin, korollisten saamisten ja velkojen taseriskiin ja muuntoriskiin. Valuuttariskien suojaamiseen käytetään valuuttatermiinejä ja -optioita.

VIRTARISKI

Valuuttojen virtaposition sisältää myyntisaamiset, ostovelat, seuraavan kahdentoista kuukauden ennustetut valuuttamääräiset myynnit, ostot, rahoitustuotot ja -kulut sekä niihin liittyvät suojaukset. Päävaluutat ovat AUD, CAD, CHF, EUR, GBP ja USD. Rahoituspolitiikka asettaa tavoitteeksi keskimäärin 50 %:n suojausasteen. Tilikauden keskimääräinen suojausaste oli 19 % (44 %) ja tilikauden lopussa positiosta oli suojattu 0 % (47 %).

Avoin virtaposition

milj. euroa	31.12.2010	31.12.2009
AUD	40	23
CAD	10	9
CHF	7	-1
GBP	79	43
USD	-33	-36
muut valuutat	21	11

Virtaposition herkkyyden verojen vaikutus huomioiden:

milj. euroa	31.12.2010	31.12.2009
tuloslaskelma	+10,1/-8,3	+4,5/-4,5
oma pääoma	+10,1/-8,3	+4,0/-4,1

Virtaposition herkkyyden laskennan perusteet

- valuuttakurssien muutos +/- 10 %
- oman pääoman muutos sisältää sekä suoraan omaan pääomaan kirjattavat että tuloslaskelman kautta vaikuttavat erät
- laskennassa on mukana kaikki virtaposition määritetyt erät mukaan lukien taseen ulkopuoliset erät

KOROLLISTEN SAAMISTEN JA VELKOJEN TASERISKI

Taseriski koostuu valuuttamääräisistä lainasaamisista ja rahoitusveloista. Positio muodostuu pääosin Sveitsin frangi ja Yhdysvaltain dollari -määräisistä eristä. Rahoituspolitiikan mukaan tytäryhtiöillä ei saa olla avointa positiota eikä emoyhtiöllä merkittäviä avoimia positiota.

Avoin taseriski

milj. euroa	31.12.2010	31.12.2009
CHF	-24,4	-0,9
USD	-46,2	-0,7
Muut valuutat	-0,1	-0,1

Taseposition tappioriski mitattuna Value at Risk -luvulla 99 %:n todennäköisyydellä ja 21 päivän jaksolla oli 31.12.2010 5,2 miljoonaa (0,1 miljoonaa) euroa.

MUUNTORISKI

Muuntoriski merkitsee tytäryhtiöiden tilinpäätösten muuntamisesta syntyvien valuuttakurssivaihteluiden vaikutusta konsernin omaan pääomaan. Rahoituspolitiikan mukaan tavoitteena on suojaustoimin ehkäistä muuntoriskistä johtuvien muuntoerojen merkittävät vaikutukset konsernin omavaraisuusasteeseen. Konsernilla on valuuttamääräistä omaa pääomaa USD-määräisenä sekä muissa valuutoissa.

Muuntopositio 31.12.2010

milj. euroa	USD	Muut
Oman pääoman muuntoriski	34,8	5,2
Suojaukset	0	0
Muuntoriski suojausten jälkeen	34,8	5,2

Muuntopositio 31.12.2009

milj. euroa	USD	Muut
Oman pääoman muuntoriski	20,4	2,5
Suojaukset	0	0
Muuntoriski suojausten jälkeen	20,4	2,5

Valuuttajohdannaisten nimellismäärät, käyvät arvot ja IAS 39:n mukainen ryhmittely on esitetty konsernitilinpäätöksen liitetiedossa 35.

HYÖDYKERISKIT

Paperin hinnanvaihtelut vaikuttavat voimakkaasti konsernin tulokseen. Paperin valmistusprosessissa käytetään paljon sellua, keräyspaperia, puuta ja sähköä. Näiden raaka-aineiden hinnanmuutokset vaikuttavat merkittävästi tulokseen.

Konserni on suojannut tilikaudella 2010 öljyn hintariskiä optioilla.

Alla olevassa taulukossa esitetään tuotteiden ja raaka-aineiden 10 prosentin hinnanmuutosten vaikutus konsernin liikevoittoon.

milj. euroa	2010	2009
Tuotteet		
Paperi	+112/-112	+120/-120
Raaka-aineet		
Sellu	-16/+16	-10/+10
Puu	-8/+8	-7/+7
Keräyspaperi	-9/+9	-8/+8
Energia	-20/+20	-23/+23

Tilikauden lopussa konsernilla oli öljyjohdannaisia. Näille rahoitusinstrumenteille on tehty herkkyysoanalyysi. Kunkin hyödykejohdannaisen käyvän arvon muutos kohde-etuuden +/- 10 prosentin hinnanmuutoksen seurauksena vaikuttaa konsernin omaan pääomaan verot huomioiden alle miljoona euroa.

Vaikka sähkön hinnannousu heikentää konsernin kannattavuutta, se kuitenkin nostaa konsernin osakeomistuksen arvoa Pohjolan Voima Oy:ssä. 10 % muutos sähkön pitkän aikavälin arvioidussa hinnassa vaikuttaa konsernin omistamien Pohjolan Voima Oy:n osakkeiden käypään arvoon noin 10,5 miljoonalla (11,5 miljoonalla) eurolla. Muutos kirjataan tällöin muihin laajan tuloksen eriin.

PÄÄOMARAKENTEEN HALLINTA

Konsernin tavoitteena pääomarakenteen hallinnassa on varmistaa ryhmän valmius rahoittaa toimintansa kaikissa tilanteissa. Emoyhtiön hallitus seuraa konsernin pääomarakenteen kehitystä omavaraisuusasteella.

Emoyhtiön hallitus on asettanut omavaraisuusasteelle tavoite-
tasoksi vähintään 45 %. Omavaraisuusastetta laskettaessa pääoma-
lainat luetaan omaan pääomaan. Omavaraisuusaste on oman pää-
oman suhde taseen loppusummaan.

milj. euroa	2010	2009
Oma pääoma	279	396
Pääomalainat	58	57
Oma pääoma yhteensä	337	453
Taseen loppusumma	1 328	1 448
Omavaraisuusaste	25,4 %	31,3 %

3. LIIKEVAIHTO MARKKINA-ALUEITTAIN

1 000 EUR	2010		2009	
Suomi	24 548	2 %	27 225	2 %
Iso-Britannia	77 969	7 %	79 891	7 %
Saksa	391 285	35 %	422 965	35 %
Ranska	81 177	7 %	82 444	7 %
Benelux-maat	46 836	4 %	40 426	3 %
Italia	45 266	4 %	38 002	3 %
Espanja ja Portugali	33 427	3 %	31 339	3 %
Muu EU	142 366	13 %	154 669	13 %
Sveitsi	11 486	1 %	35 510	3 %
Muu Eurooppa	26 690	2 %	18 193	2 %
Pohjois-Amerikka	141 685	13 %	211 261	17 %
Latinalainen Amerikka	25 227	2 %	12 378	1 %
Kaakkois-Aasia	6 232	1 %	5 019	0 %
Muu *)	68 870	6 %	52 412	4 %
Yhteensä	1 123 064	100 %	1 211 734	100 %

*) Sisältää rahavirran suojausten kurssieroja -3 546 tuhatta (-1 980 tuhatta) euroa.

4. LUOVUTUSTUOTOT TYTÄRYHTIÖIDEN MYNNISTÄ RAHAVIRTALASKELMASSA

Kesäkuussa 2009 Myllykoski myi Sveitsissä sijaitsevan Papierfabrik Utzenstorf AG:n, joka valmistaa sanomalehtipaperia. Myynnistä on kirjattu 15 852 tuhat euron verovapaa myyntivoitto. Marraskuussa 2009 Myllykoski myi Yhdysvalloissa sijaitsevan Madison Paper Companyn Alsipin tehtaasta, joka valmistaa aikakauslehtipaperia. Kaupasta on kirjattu 34 678 tuhat euron myyntitappio.

Näitä luovutuksia ei ole ryhmitelty lopetettaviksi toiminnoiksi.

1 000 EUR	2009
Myytyjen yksiköiden nettovarot ja -velat	
Rahat ja pankkisaamiset	5 029
Aineelliset käyttöomaisuushyödykkeet	71 081
Aineettomat käyttöomaisuushyödykkeet	493
Osuudet osakkuusyhtiöissä ja myytävissä olevat sijoitukset	675
Vaihto-omaisuus	19 896
Saamiset	26 133
Osto- ja muut korottomat velat	-20 418
Varaukset	-1 525
Lyhytaikaiset korolliset velat	-10 694
Myytyjen yksiköiden nettovarot ja -velat yhteensä	90 670
Kurssierot	2 217
Myyntivoitto/-tappio	-18 826
Saatu vastike	74 061
Saatu vastike	74 061
Lainasaamiset ja velat myynnistä	-4 245
Myytyjen tytäryhtiöiden rahat ja pankkisaamiset	-5 029
Myyntien nettorahavirta	64 787

5. LIIKETOIMINNAN MUUT TUOTOT

1 000 EUR	2010	2009
Aineellisten käyttöomaisuushyödykkeiden myyntivoitot *)	19 953	188
Päästöoikeuksien myynti	10 356	5 935
Raaka-aineiden myynti	11 617	9 927
Muut liiketoiminnan tuotot **)	17 858	37 317
Yhteensä	59 784	53 367

*) 2010 sisältää voiton vesivoimalaitoksen myynnistä Madisonissa 19 212 tuhatta euroa.

***) 2009 sisältää voiton Utzenstorfin paperitehtaan myynnistä 15 852 tuhatta euroa.

6. LIIKETOIMINNAN KULUT

1 000 EUR	2010	2009
Aineet ja tarvikkeet		
Valmistus omaan käyttöön	42	184
Aineet ja tarvikkeet	-759 450	-710 822
Yhteensä	-759 408	-710 638
Myynti- ja toimituskulut	-111 014	-112 051
Henkilöstökulut		
Palkat ja palkkiot	-127 576	-139 162
Eläkkeet, etuusperusteiset eläkejärjestelyt	-4 406	-6 773
Eläkkeet, maksupohjaiset eläkejärjestelyt	-6 498	-7 934
Muut työsuhteen päättymisen jälkeiset etuudet	-	-44
Muut henkilöstökulut	-23 385	-26 621
Yhteensä	-161 865	-180 534
Muut liiketoiminnan kulut		
Aineellisten ja aineettomien käyttöomaisuushyödykkeiden myyntitappiot	-103	-521
Muut liiketoiminnan kulut *)	-98 922	-145 327
Yhteensä	-99 025	-145 848
Liiketoiminnan kulut yhteensä	-1 131 312	-1 149 071

*) 2009 sisältää tappiota Alsipin paperitehtaan liiketoiminnan myynnistä 34 796 tuhatta euroa.

JOHDON TYÖSUHDE-ETUUDET

1 000 EUR	2010	2009
Konsernin johtokunnan jäsenten palkat ja muut lyhytaikaiset työsuhde-etuudet	-2 201	-2 784
Emoyhtiön hallituksen jäsenten palkat ja palkkiot	-200	-599
Eläkekulut	-490	-2 192
Yhteensä	-2 891	-5 575

TILINTARKASTAJAN PALKKIOT

1 000 EUR	2010	2009
Tilintarkastuspalkkiot	-436	-517
Tilintarkastukseen liittyvät palkkiot	-39	-89
Veroneuvonta	-189	-157
Muut palvelut	-784	-724
Yhteensä	-1 448	-1 487

Emoyhtiön toimitusjohtajan ja hänen sijaisensa palkkojen, palkkioiden ja luontoisetujen yhteismäärä vuonna 2010 oli 951 tuhatta (763 tuhatta) euroa.

Emoyhtiön toimitusjohtajan palkkojen, palkkioiden ja luontoisetujen yhteismäärä vuonna 2010 oli 682 tuhatta (707 tuhatta) euroa.

Emoyhtiön toimitusjohtajan eläkeikä on 60 vuotta. Tavoite-eläke on 60 % viimeisen neljän vuoden keskimääräisestä indeksoidusta ansiosta. Työnantaja on sitoutunut kattamaan eläkeiän alentamisen tai lakisääteisen eläketurvan muun täydentämisen kustannukset. Toimitusjohtajan etuusperusteisen eläkejärjestelyn kulut vuonna 2010 olivat 459 tuhatta (418 tuhatta) euroa. Muiden konserniyhtiöiden palveluksessa olevien hallituksen jäsenten ja toimitusjohtajien on mahdollista jäädä eläkkeelle 60 - 65 vuoden iässä.

Konsernin johtokunnan jäsenillä, emoyhtiön hallituksen jäsenillä, sen tilintarkastajilla tai heidän lähisukulaisillaan ei ole ollut rahallainaa tilinpäätöspäivänä eikä vertailuvuonna emoyhtiöltä tai sen tytäryhtiöiltä.

7. POISTOT JA ARVONALENTUMISET

1 000 EUR	2010	2009
Poistot		
aineellisista käyttöomaisuushyödykkeistä	-81 436	-92 141
aineettomista käyttöomaisuushyödykkeistä	-7 600	-5 836
Arvonalentumiset		
aineellisista käyttöomaisuushyödykkeistä	-4 826	-9 758
Yhteensä	-93 862	-107 735

8. TUTKIMUS- JA KEHITTÄMISMENOT

1 000 EUR	2010		2009	
	Määrä	Osuus liikevaihdosta, %	Määrä	Osuus liikevaihdosta, %
Muihin liiketoiminnan kuluihin sekä henkilöstö- kuluihin sisältyy tutkimus- ja kehittämismenoja	3 189	0,3 %	4 023	0,3 %

9. RAHOITUSTUOTOT

1 000 EUR	2010	2009
Osinkotuotot myytävissä olevista sijoituksista	22	102
Korkotuotot lainoista ja muista saamisista	11 228	10 234
Hyödykejohdannaisten käyvän arvon muutos	25	-
Muut rahoitustuotot	-	1
Yhteensä	11 275	10 337

10. RAHOITUSKULUT

1 000 EUR	2010	2009
Arvonalentumiset myytävissä olevista sijoituksista *)	-	-15 551
Arvonalentumiset lainoista ja saamisista	-57 604	-
Myyntitappiot myytävissä olevista sijoituksista *)	-	-19 989
Korkokulut korollisista veloista	-29 922	-18 879
Korkokulut ja -tuotot ulkoisesta suojauslaskennasta	-1 225	-4 846
Korkokulut ja -tuotot käypään arvoon tulosvaikutteisesti kirjattavista korkojohdannaisista	-503	-3 599
Muut korkokulut	-834	-987
Muut rahoituskulut **)	-16 722	-2 106
Yhteensä	-106 810	-65 957

*) Rahoituskulut vuonna 2009 sisältävät Pohjolan Voima Oy:n osakkeiden arvonalentumisen (liitetieto 17) ja tappion Sunila Oy:n osakkeiden myynnistä.

**) Muut rahoituskulut sisältävät 15 250 tuhatta euroa rahoituksen järjestelykulua vuonna 2010.

**11. TULOSLASKELMAAN SISÄLTYVÄT KURSSIEROT JA
VALUUTTAJOHDANNAISTEN KÄYVÄN ARVON MUUTOKSET**

1 000 EUR	2010	2009
Rahoitustuotot ja -kulut		
Korollisten velkojen kurssierot	-2 380	1 686
Kurssierot annetuista lainoista ja muista saamisista	7 946	-1 175
Kurssierot ja käyvän arvon muutokset käypään arvoon tulosvaikutteisesti kirjattavista valuuttajohdannaisista	-7 458	-1 501
Kurssierot valuuttatalletuksista ja -tileistä	1 303	-621
Muut kurssierot	13	-17
Rahoitustuotot ja -kulut yhteensä	-576	-1 628
Liikevaihto		
Kurssierot myyntisaamisista	2 763	4 436
Kurssierot myynnin rahavirran suojauksista	-3 546	-1 980
Liikevaihto yhteensä	-783	2 456
Kulut		
Kurssierot ostoveloista	-191	99
Kurssierot ostojen rahavirran suojauksista	3 188	-1 053
Kulut yhteensä	2 997	-954
Yhteensä	1 638	-126

12. TULOVEROT

1 000 EUR	2010	2009
Tuloslaskelman verot		
Tilikauden ja edellisten tilikausien verot	-2 867	-5 133
Laskennallisten verovelkojen ja -saamisten muutos	34 735	12 501
Yhteensä	31 868	7 368

1 000 EUR	2010			2009		
	Ennen veroja	Verovaikutus	Verojen jälkeen	Ennen veroja	Verovaikutus	Verojen jälkeen
Muihin laajan tuloksen eriin liittyvät verot						
Muuntoerot ulkomaisista yksiköistä	1 186	-	1 186	-2 254	-	-2 254
Myytävikissä olevat sijoitukset	-3 539	920	-2 619	17 030	-4 426	12 604
Rahavirran suojaukset	1 099	-287	812	2 532	-657	1 875
Yhteensä	-1 254	633	-621	17 308	-5 083	12 225

13. TULOVEROJEN TÄSMÄYTYSLASKELMA

1 000 EUR	2010	2009
Konsernin tulos ennen veroja	-144 936	-75 427
Verot laskettuna emoyhtiön kotimaan 26 %:n verokannalla	37 683	19 611
Suomen ja ulkomaiden verokantojen välinen ero	-9 931	-13 054
Verovapaat tulot ja kulut, jotka on vähennetty vain verotuksessa	469	19 124
Verotuksessa vähennyskelvottomat kulut	-360	-5 973
Verotukselliset tappiot, joista ei ole kirjattu laskennallista verosaamista	4 892	-12 177
Verot aikaisemmilta tilikausilta	-885	-163
Verot konsernituloslaskelmassa	31 868	7 368

14. TULOS PER OSAKE

	2010	2009
Emoyhtiön omistajille kuuluva osuus tilikauden voitosta/tappiosta	-114 768	-62 422
Osakkeiden lukumäärä tilikauden lopussa	79 200	79 200
Tulos per osake, EUR	-1 449	-788

15. AINEELLISET JA AINEETTOMAT KÄYTTÖOMAISUUSHYÖDYKKEET

AINEELLISET KÄYTTÖOMAISUUSHYÖDYKKEET

1 000 EUR	Maa- ja vesialueet	Rakennukset ja rakennelmat	Koneet ja kalusto	Muut aineelliset hyödykkeet	Ennakkomaksut ja keskeneräiset hankinnat	Yhteensä
Hankintameno 1.1.2010	76 636	357 983	2 215 795	41 698	871	2 692 983
Kurssierot	57	2 183	18 823	1 327	29	22 419
Lisäykset	138	221	4 037	153	1 513	6 062
Vähennykset	-339	-735	-8 580	-4 539	-	-14 193
Siirrot erien välillä	1	-	803	848	-1 681	-29
Hankintameno 31.12.2010	76 493	359 652	2 230 878	39 487	732	2 707 242
Kertyneet poistot ja arvonalentumiset 1.1.2010	-	-219 732	-1 634 320	-17 676	-	-1 871 728
Kurssierot	-	-1 617	-15 366	-652	-	-17 635
Vähennysten ja siirtojen kertyneet poistot	-	686	7 806	1 448	-	9 940
Tilikauden poisto	-	-9 039	-70 966	-1 431	-	-81 436
Arvonalentuminen	-714	-4 097	-15	-	-	-4 826
Kertyneet poistot ja arvonalentumiset 31.12.2010	-714	-233 799	-1 712 861	-18 311	-	-1 965 685
Kirjanpitoarvo 31.12.2010	75 779	125 853	518 017	21 176	732	741 557

1 000 EUR	Maa- ja vesialueet	Rakennukset ja rakennelmat	Koneet ja kalusto	Muut aineelliset hyödykkeet	Ennakkomaksut ja keskeneräiset hankinnat	Yhteensä
Hankintameno 1.1.2009	80 740	402 752	2 480 926	47 481	12 318	3 024 217
Kurssierot	-137	-2 337	-17 602	-773	-37	-20 886
Lisäykset	15	73	17 395	325	4 343	22 151
Vähennykset	-3 982	-42 507	-276 968	-7 255	-1 787	-332 499
Siirrot erien välillä	-	2	12 044	1 920	-13 966	-
Hankintameno 31.12.2009	76 636	357 983	2 215 795	41 698	871	2 692 983
Kertyneet poistot ja arvonalentumiset 1.1.2009	-	-222 731	-1 802 846	-20 129	-	-2 045 706
Kurssierot	-	1 416	14 246	409	-	16 071
Vähennysten ja siirtojen kertyneet poistot	-	21 703	234 442	3 661	-	259 806
Tilikauden poisto	-	-10 362	-80 162	-1 617	-	-92 141
Arvonalentuminen	-	-9 758	-	-	-	-9 758
Kertyneet poistot ja arvonalentumiset 31.12.2009	-	-219 732	-1 634 320	-17 676	-	-1 871 728
Kirjanpitoarvo 31.12.2009	76 636	138 251	581 475	24 022	871	821 255

Vähennykset vuonna 2009 muodostuvat pääosin Utzenstorfin ja Alsipin tehtaiden myynnistä.

AINEETTOMAT KÄYTTÖMAISUUSHYÖDYKKEET

1 000 EUR	Aineettomat oikeudet	Muut aineettomat hyödykkeet	Ennakkomaksut	Yhteensä
Hankintameno 1.1.2010	5 679	54 626	-	60 305
Kurssierot	-	5 381	-	5 381
Lisäykset	166	3 097	-	3 263
Vähennykset	-257	-2 390	-	-2 647
Siirrot erien välillä	19	10	-	29
Hankintameno 31.12.2010	5 607	60 724	-	66 331
Kertyneet poistot ja arvonalentumiset 1.1.2010	-3 076	-37 243	-	-40 319
Kurssierot	-	-2 990	-	-2 990
Vähennysten ja siirtojen kertyneet poistot	257	2 387	-	2 644
Tilikauden poisto	-536	-7 064	-	-7 600
Kertyneet poistot ja arvonalentumiset 31.12.2010	-3 355	-44 910	-	-48 265
Kirjanpitoarvo 31.12.2010	2 252	15 814	-	18 066

1 000 EUR	Aineettomat oikeudet	Muut aineettomat hyödykkeet	Ennakkomaksut	Yhteensä
Hankintameno 1.1.2009	5 134	51 173	332	56 639
Kurssierot	-	276	0	276
Lisäykset	285	5 944	-	6 229
Vähennykset	-154	-2 685	-	-2 839
Siirrot erien välillä	414	-82	-332	-
Hankintameno 31.12.2009	5 679	54 626	-	60 305
Kertyneet poistot ja arvonalentumiset 1.1.2009	-2 633	-34 265	-	-36 898
Kurssierot	-	194	-	194
Vähennysten ja siirtojen kertyneet poistot	29	2 192	-	2 221
Tilikauden poisto	-472	-5 364	-	-5 836
Kertyneet poistot ja arvonalentumiset 31.12.2009	-3 076	-37 243	-	-40 319
Kirjanpitoarvo 31.12.2009	2 603	17 383	0	19 986

Vähennykset vuonna 2009 sisältävät Utzenstorfin paperitehtaan myydyt aineettomat käyttöomaisuushyödykkeet.

ARVONALENTUMISTESTAUS

Vuonna 2010 Myllykoski on laatinut arvonalentumistestauslaskelmat. Keskeisiä oletuksia laskelmissa ovat liiketoiminnan kasvunäkymät, tuotteiden hinnat, kustannuskehitys ja käytetty diskonttauskorko. Myllykosken rahavirtaa tuottavaan yksikköön kuuluvat konserniyhtiöt, joilla on yhtenäinen liiketoimintamalli ja -alue ja kerrytettävissä oleva rahamäärä on määritelty yksiköiden käyttöarvojen perusteella.

Liiketoiminnan kasvunäkymät perustuvat yleisiin kyseistä liiketoimintaa koskeviin ennusteisiin. Laskelmissa on käytetty kuuden vuoden ennusteita. Tuotteiden hintaennusteissa ja kustannuskehityksessä on otettu huomioon johdon seuraavalle vuodelle laatimat budjetit sekä viidelle seuraavalle vuodelle tehdyt arviot. Laskelmissa on otettu huomioon yhtiön tekemät investointipäätökset ja kannattavuusohjelmat sekä käytettävissä olevat ennusteet toimialan kehityksestä. Verojen jälkeen määriteltynä diskonttauskorkona on vuonna 2010 käytetty vuosittaista oman ja vieraan pääoman painotettua keskimääräistä kustannusta (Weighted average cost of capital, WACC.) Käytetty vuosittainen diskonttauskorko oli

Saksan yhtiöissä 5,6 % - 8,2 %, Suomen yhtiöissä 5,7 % - 7,5 % ja Yhdysvaltojen yhtiöissä 5,3 % - 7,9 %. Sekä vastaiset rahavirrat että diskonttauskorko on laskettu verojen jälkeen, jolloin syntyvät diskonttatut rahavirrat sekä käyttöarvot ovat ennen veroja IAS 36:n mukaisesti.

Arvonalentumistestaukset ovat osoittaneet, etteivät rahavirtaa tuottavien yksiköiden kerrytettävissä olevat rahamäärät ole kirjanpitoarvoa alhaisempia, eikä konsernissa ole kirjattu arvonalentumistappioita.

Paperin arvioidut hinnat ovat tärkeimpiä oletuksia arvonalentumistesteissä. Vuoden 2010 lopussa kahden prosentin hypoteettinen lasku laskelmissa käytetyissä vuotuisissa keskimääräisissä paperin hinnoissa johtaisi Euroopan liiketoiminta-alueella kirjanpitoarvoa vastaavaan kerrytettävissä olevaan rahamäärään. Laskelmissa käytettäviä muita keskeisiä oletustekijöitä ovat sellu-, keräyspaperi-, energia- ja henkilöstökustannukset. Yhtiö uskoo, ettei mikään jokseenkin mahdollinen muutos muissa keskeisissä oletuksissa johtaisi kirjanpitoarvoa pienempään kerrytettävään rahamäärään.

AINEELLISIIN KÄYTTÖMAISUUSHYÖDYKKEISIIN SISÄLTYY RAHOITUSLEASINGSOPIMUKSILLA VUOKRATTUJA HYÖDYKKEITÄ SEURAAVASTI:

1 000 EUR	Rakennukset ja rakennelmat	Koneet ja kalusto	Yhteensä
Hankintameno 1.1.2010	718	6 699	7 417
Kurssierot	-	-	-
Lisäykset, vähennykset ja siirrot erien välillä	158	456	614
Kertyneet poistot	-762	-5 056	-5 818
Kirjanpitoarvo 31.12.2010	114	2 099	2 213

1 000 EUR	Rakennukset ja rakennelmat	Koneet ja kalusto	Yhteensä
Hankintameno 1.1.2009	718	6 908	7 626
Kurssierot	-	-7	-7
Lisäykset, vähennykset ja siirrot erien välillä	-	-201	-201
Kertyneet poistot	-688	-4 403	-5 091
Kirjanpitoarvo 31.12.2009	30	2 297	2 327

KONSERNIN AINEELLISIIN KÄYTTÖMAISUUSHYÖDYKKEISIIN AKTIVOIDUT VIERAAN PÄÄOMAN MENOT

1 000 EUR	Arvo 1.1.2010	Lisäykset	Siirrot erien välillä	Poistot aktivoituista koroista	Kurssierot	Arvo 31.12.2010
Koneet ja kalusto	1 204	-	4	-42	54	1 220
Muut aineelliset hyödykkeet	23	-	-	-	2	25
Ennakkomaksut	384	4	-4	-	31	415
Yhteensä	1 611	4	-	-42	87	1 660

1 000 EUR	Arvo 1.1.2009	Lisäykset	Siirrot erien välillä	Poistot aktivoituista koroista	Kurssierot	Arvo 31.12.2009
Rakennukset ja rakennelmat	173	-	-	-167	-6	-
Koneet ja kalusto	2 703	-	535	-1 943	-91	1 204
Muut aineelliset hyödykkeet	25	-	-	-1	-1	23
Ennakkomaksut	621	311	-535	-	-13	384
Yhteensä	3 522	311	-	-2 111	-111	1 611

16. OSAKKUUSYHTIÖT**OSUUDET OSAKKUUSYHTIÖISSÄ**

1 000 EUR	2010	2009
Kirjanpitoarvo 1.1.	2 965	26 746
Lisäykset	-	1 278
Osuus tilikauden tuloksesta	1 353	-1 902
Kurssierot	31	-3
Saadut osingot	-	-7
Myyntit	-	-23 147
Kirjanpitoarvo 31.12.	4 349	2 965
Saamiset osakkuusyhtiöiltä		
Myyntisaamiset	1	-
Velat osakkuusyhtiöille		
Ostovelat	2 356	3 811
Tuotot ja kulut		
Muut liiketoiminnan tuotot osakkuusyhtiöiltä	20	13
Ostot osakkuusyhtiöiltä	-30 479	-41 582

OSAKKUUSYHTIÖT

1 000 EUR	Varat	Velat	Liikevaihto	Tulos	Omistusosuus, %
2010					
Harvestia Oy, Helsinki, Suomi	24 009	18 078	114 881	1 769	33,00
Northern SC Paper Corporation, Delaware, USA	29 078	20 736	-	5 451	20,00
Yhteensä	53 087	38 814	114 881	7 220	
2009					
Harvestia Oy, Helsinki, Suomi	24 183	20 456	88 074	861	33,00
Northern SC Paper Corporation, Delaware, USA	22 337	20 378	-	1 481	20,00
Yhteensä	46 520	40 834	88 074	2 342	

17. MYYTÄVISSÄ OLEVAT SIOITUKSET (PITKÄAIKAISET)

1 000 EUR	2010	2009
Arvo 1.1.	55 974	54 976
Kurssierot	-	-14
Lisäykset	-	77
Vähennykset	-	-544
Käyvän arvon muutokset	-3 539	17 030
Arvon alentuminen	-	-15 551
Arvo 31.12.	52 435	55 974

1 000 EUR	Omistus-%	Kirja-arvo	Käypä arvo
Omistukset Pohjolan Voima Oy:ssä 31.12.2010			
Osakesarja B	1,40	3 792	36 859
Osakesarja B2	1,21	1 222	14 797
Osakesarja N	9,87	-	-
Muut sarjat		223	223
Yhteensä	0,83	5 237	51 879

1 000 EUR	Omistus-%	Kirja-arvo	Käypä arvo
Omistukset Pohjolan Voima Oy:ssä 31.12.2009			
Osakesarja B	1,40	3 792	41 072
Osakesarja B2	1,21	1 222	14 122
Osakesarja N	9,87	-	-
Muut sarjat		223	223
Yhteensä	0,83	5 237	55 417

Pitkäaikaiset myytävissä olevat sijoitukset koostuvat pääasiassa noteeraamattomista osakesijoituksista. Konserni on omistajana Pohjolan Voima Oy:ssä, yksityisessä energia-alan konsernissa, joka tuottaa sähköä ja lämpövoimaa suomalaisille osakkeenomistajilleen. Pohjolan Voima Oy:n omistukseen liittyviin osakassopimuksiin sisältyy osakkeiden vapaaseen siirrettävyyteen vaikuttavia lunastuslausekkeita. Pohjolan Voiman toimittaman sähkön hinta perustuu tuotantokustannuksiin, jotka ovat yleensä alhaisemmat kuin sähkön markkinahinta. Osakkeiden käypä arvo lasketaan vuosineljänneksittäin käyttäen diskontattujen rahavirtojen menetelmää 30 vuodelle. Osa osakesarjoista arvostetaan hankintamenoon, koska niiden käypää arvoa ei voida luotettavasti määrittellä. Diskontattujen rahavirtojen menetelmässä osakkeiden arvostus perustuu arvioon Nordpoolin viiden seuraavan vuoden markkinahintojen ja todellisen energiakustannuksen välisestä erosta. Diskontattujen rahavirtojen analysoinnissa käytetty keskimääräinen pääomakustannus (WACC) oli 7,5 % (6,2 %).

Vuonna 2010 osakkeiden käypä arvo oli 51 879 tuhatta (55 417 tuhatta) euroa, kun osakkeiden kirjanpitoarvo oli 5 237 tuhatta (5 237 tuhatta) euroa.

Vähäisemmät pitkäaikaiset myytävissä olevat sijoitukset on esitetty hankintahintaan, koska niiden käypää arvoa ei voida luotettavasti määrittellä.

18. KOROLLISET SAAMISET

1 000 EUR	2010	2009
Pitkäaikaiset korolliset saamiset		
Pitkäaikaiset lainasaamiset	112 763	98 143
Muut pitkäaikaiset korolliset saamiset	2 456	2 847
Yhteensä	115 219	100 990
Siirretty lyhytaikaisiin korollisiin saamisiin	-	-4 001
Yhteensä	115 219	96 989
Pitkäaikaisten lainasaamisten erääntymisajat:		
Lyhytaikainen osuus	-	4 001
1 - 5 vuotta	6 659	5 265
Yli 5 vuotta	106 104	88 877
Yhteensä	112 763	98 143
Lyhytaikaiset korolliset saamiset	-	58 979
Korollisten pitkäaikaisten saamisten arvoa on allennettu 57 604 tuhannella eurolla vuonna 2010 johtuen lainasopimusten mukaisista korkokantojen muutoksesta.		
Konsernin pitkäaikaisista korollisista saamisista 98 % (97 %) on kiinteäkorkoisia.		
Pitkäaikaisten saamisten efektiivinen korko	1,2 %	8,9 %
Korollisten saamisten käypä arvo on likimain sama kuin niiden kirjanpitoarvo.		

19. MUUT PITKÄAIKAISET VARAT

1 000 EUR	2010	2009
Siirtosaamiset	1 320	-
Muut saamiset	2 103	2 148
Muut pitkäaikaiset varat	-	204
Johdannaiset	551	1 093
Yhteensä	3 974	3 445

20. VAIHTO-OMAISSUUS

1 000 EUR	2010	2009
Aineet ja tarvikkeet	25 236	27 695
Valmiit ja keskeneräiset tuotteet	32 846	40 520
Varaosat	35 898	34 869
Ennakkomaksut	2 112	2 224
Yhteensä	96 092	105 308

21. MYYNTISAAMISET JA MUUT KOROTTOMAT SAAMISET (LYHYTAIKAISET)

1 000 EUR	2010	2009
Myyntisaamiset	202 174	202 762
Johdannaiset	615	1 866
Siirtosaamiset *)	2 897	3 586
Muut saamiset	14 743	19 121
Yhteensä	220 430	227 335
Luottoriskille alttiiden ulkoisten myyntisaamisten erääntyminen		
Erääntymättömät myyntisaamiset	170 048	169 396
Suoritus < 31 päivää myöhässä	18 234	20 746
Suoritus 31 - 60 päivää myöhässä	2 113	1 583
Suoritus > 60 päivää myöhässä	11 779	11 037
Yhteensä	202 174	202 762

Kaikki myyntisaamiset on katettu luottovakuutuksella. Tilinpäätöshetkellä mikään ei viittaa siihen, etteikö erääntymättömistä myyntisaamisista saataisi suoritusta maksuehdon mukaisesti.

Epävarmat myyntisaamiset

Myyntisaamisista on vähennetty seuraavat epävarmat saamiset:

Arvo 1.1.	5 625	4 889
Kurssierot	62	-9
Lisäykset	485	1 840
Vähennykset	-159	-1 095
Arvo 31.12.	6 014	5 625

*) Lyhytaikaiset siirtosaamiset

Henkilöstökulujaksotukset	23	159
Rahoitustuottojen ja -kulujen jaksotukset	274	687
Muut erät	2 600	2 740
Yhteensä	2 897	3 586

Myyntisaamisten ja muiden korottomien saamisten kirjanpitoarvo on likimain sama kuin niiden käypä arvo.

22. RAHAT JA PANKKISAAMISET

1 000 EUR	2010	2009
Käteinen raha ja pankkitilit	59 777	50 563

Rahojen ja pankkisaamisten kirjanpitoarvo on likimain sama kuin niiden käypä arvo.

23. KÄYVÄN ARVON RAHASTO JA MUUT RAHASTOT

1 000 EUR	2010	2009
Myytävissä olevien sijoitusten käyvän arvon rahasto	34 516	37 135
Suojausrahasto	-19	-831
Muut rahastot	267	216
Yhteensä	34 764	36 520

Suojausrahastoon sisälty rahavirran suojaukseen käytettävien johdannaisinstrumenttien käyvät arvot.

24. LASKENNALLISET VEROSAAMISET JA -VELAT

1 000 EUR	1.1.2010	Kirjattu tulok- laskelmaan	Kirjattu muihin laajan tuloksen eriin	Kurssi- erot	Yritysostot ja -myynnit	31.12.2010
Laskennalliset verosaamiset						
Varaukset	6 502	1 142	-	45	-	7 689
Käyttämättömät verotukselliset tappiot	33 883	16 158	-	161	-	50 202
Valmiiden tuotteiden varaston sisäinen kate	43	6	-	-	-	49
Kertyneet poistoerot	67	-25	-	0	-	42
Hankintamenon kohdistukset aineelliseen käyttöomaisuuteen	6 313	-1 304	-	-	-	5 009
Myytavissä olevien sijoitusten ja johdannaisten käypään arvoon arvostaminen	266	-266	-	-	-	-
Muut väliaikaiset erot	3 290	5 735	-	201	-	9 226
Laskennalliset verosaamiset	50 364	21 446	-	407	-	72 217
Netotettu laskennallisten verovelkojen kanssa	-45 260	-13 459	-	-77	-	-58 796
Yhteensä	5 104	7 987	-	330	-	13 421
Laskennalliset verovelat						
Verottamattomat varaukset	2 938	-486	-	-	-	2 452
Kertyneet poistoerot	72 961	-9 853	-	77	-	63 185
Hankintamenon kohdistukset aineelliseen käyttöomaisuuteen	42 361	-2 736	-	-	-	39 625
Myytavissä olevien sijoitusten ja johdannaisten käypään arvoon arvostaminen	13 049	-191	-633	-	-	12 225
Muut väliaikaiset erot	1 035	-23	-	0	-	1 012
Laskennalliset verovelat	132 344	-13 289	-633	77	-	118 499
Netotettu laskennallisten verosaamisten kanssa	-45 260	-13 459	-	-77	-	-58 796
Yhteensä	87 084	-26 748	-633	0	-	59 703

1 000 EUR	1.1.2009	Kirjattu tulos- laskelmaan	Kirjattu muihin laajan tuloksen eriin	Kurssi- erot	Yritysosot ja -myynnit	31.12.2009
Laskennalliset verosaamiset						
Varaukset	6 817	-150	-	-23	-142	6 502
Käyttämättömät verotukselliset tappiot	33 201	745	-	-63	-	33 883
Valmiiden tuotteiden varaston sisäinen kate	56	-13	-	-	-	43
Kertyneet poistoerot	96	-29	-	-	-	67
Hankintamenon kohdistukset aineelliseen käyttöomaisuuteen	7 880	-1 567	-	-	-	6 313
Myytavissä olevien sijoitusten ja johdannaisten käypään arvoon arvostaminen	557	-291	-	-	-	266
Muut väliaikaiset erot	3 235	160	-	-105	-	3 290
Laskennalliset verosaamiset	51 842	-1 145	-	-191	-142	50 364
Netotettu laskennallisten verovelkojen kanssa	-46 363	923	-	38	142	-45 260
Yhteensä	5 479	-222	-	-153	-	5 104
Laskennalliset verovelat						
Verottamattomat varaukset	3 424	-486	-	-	-	2 938
Kertyneet poistoerot	79 302	-4 992	-	-30	-1 319	72 961
Hankintamenon kohdistukset aineelliseen käyttöomaisuuteen	47 715	-5 354	-	-	-	42 361
Myytavissä olevien sijoitusten ja johdannaisten käypään arvoon arvostaminen	10 085	-2 119	5 083	-	-	13 049
Muut väliaikaiset erot	3 256	-695	-	-44	-1 482	1 035
Laskennalliset verovelat	143 782	-13 646	5 083	-74	-2 801	132 344
Netotettu laskennallisten verosaamisten kanssa	-46 363	923	-	38	142	-45 260
Yhteensä	97 419	-12 723	5 083	-36	-2 659	87 084

Laskennallinen verosaaminen ja verovelka on netotettu yhtiökohtaisesti, kun veronsaaja on sama.

Kirjaamattomat laskennalliset verosaamiset

Konserni ei ole kirjannut verotuksellisista tappioista johtuvia laskennallisia verosaamia 85 620 tuhatta (70 542 tuhatta) euroa, josta 85 052 tuhatta euroa alkaa vanhentua vuonna 2023. Vanhentumisaikaa ei ole ennalta määritely 568 tuhannelle eurolle.

25. ELÄKEVASTUUT

Konsernin eri maissa sijaitsevilla yksiköissä on useita eläkejärjestelyjä. Eläkkeet on järjestetty kunkin yhtiön sijaintimaassa vallitsevien sääntöjen mukaisesti. Myllykoski-ryhmällä on etuusperusteisia eläkejärjestelyitä Saksassa ja Yhdysvalloissa.

1 000 EUR	2010		2009	
Velvoitteet työsuhteen päättymisen jälkeisistä etuuksista				
Etuusperusteiset eläkejärjestelyt		62 201		62 523
Yhteensä		62 201		62 523

1 000 EUR	Etuusperusteiset eläkejärjestelyt		Muut työsuhteen päättymisen jälkeiset etuudet	
	2010	2009	2010	2009
Taseeseen kirjatut velvoitteet				
Rahastoitujen velvoitteiden nykyarvo	27 951	22 591	-	-
Rahastoimattomien velvoitteiden nykyarvo	59 677	56 361	-	-
	87 628	78 952	-	-
Järjestelyyn kuuluvien varojen käypä arvo	-19 283	-15 591	-	-
Kirjaamattomat vakuutusmatemaattiset voitot (+) / tappiot (-)	-6 256	-1 291	-	-
Kirjaamattomat takautuvaan työsuoritukseen perustuvat menot	-	279	-	-
Velvoitteen täyttäminen	112	174	-	-
Nettovelvoite taseessa	62 201	62 523	-	-
Tuloslaskelmaan kirjatut velvoitteiden muutokset				
Tilikauden työsuoritukseen perustuvat menot	1 678	1 565	-	-
Korkomenot	4 359	4 320	-	44
Velvoitteiden täyttämistä johtuvat voitot ja tappiot	113	56	-	-
Järjestelyyn kuuluvien varojen odotettu tuotto	-1 429	-1 100	-	-
Tilikauden aikana kirjatut vakuutusmatemaattiset voitot (-) / tappiot (+)	-315	490	-	-
Takautuvaan työsuoritukseen perustuvien menojen poistot	-	1 442	-	-
Tuloslaskelmaan kirjattu kulu (+) / tuotto (-)	4 406	6 773	-	44

1 000 EUR	Etuuspohjaiset eläkejärjestelyt		Muut työsuhteen päättymisen jälkeiset etuudet	
	2010	2009	2010	2009
Etuuspohjaisista järjestelyistä johtuvien velvoitteiden nykyarvon muutokset				
Etuuspohjaiset eläkevelvoitteet 1.1.	78 952	139 739	-	751
Kurssierot	1 879	-2 633	-	-28
Tilikauden työsuoritukseen perustuvat menot	1 698	1 578	-	-
Korkomenot	4 359	4 320	-	44
Työntekijän maksusuoritukset järjestelyyn	39	42	-	41
Vakuutusmatemaattiset voitot/tappiot	5 864	3 942	-	84
Velvoitteen täyttämistä johtuvat velan muutokset	-210	-174	-	-
Takautuvaan työsuoritukseen perustuvat menot	-	1 433	-	-
Yritysmyyntit	-	-64 537	-	-798
Maksetut etuudet	-4 953	-4 758	-	-94
Etuuspohjaiset eläkevelvoitteet 31.12.	87 628	78 952	-	-
Järjestelyyn kuuluvien varojen käyvän arvon muutokset				
Järjestelyyn kuuluvien varojen käypä arvo 1.1.	15 591	68 679	-	-
Kurssierot	1 208	-1 991	-	-
Odotettu tuotto	1 429	1 100	-	-
Vakuutusmatemaattiset voitot/tappiot	1 000	2 111	-	-
Velvoitteen täyttämistä johtuvat varojen muutokset	-210	-174	-	-
Työnantajan maksusuoritukset järjestelyyn	5 218	4 806	-	-
Yritysmyyntit	-	-54 182	-	94
Maksetut etuudet	-4 953	-4 758	-	-94
Järjestelyyn kuuluvien varojen käypä arvo 31.12.	19 283	15 591	-	-

1 000 EUR	Etuuspohjaiset eläkejärjestelyt	
	2010	2009
Järjestelyyn kuuluvien varojen toteutunut tuotto		
Odotettu tuotto	1 429	1 100
Vakuutusmatemaattiset voitot/tappiot	1 000	2 111
Järjestelyyn kuuluvien varojen toteutunut tuotto	2 429	3 211
Suunnitelman mukainen maksu etuuspohjaisiin eläkejärjestelyihin seuraavalla tilikaudella:		
	5 160	4 704

1 000 EUR	2010	2009
Järjestelyyn kuuluvat varat pääryhmittäin:		
Pohjoisamerikkalaiset osakkeet	14 119	11 477
Pohjoisamerikkalaiset joukkovelkakirjalainat	4 867	3 939
Kiinteistöt	131	-
Muu	166	175
Yhteensä	19 283	15 591

Järjestelyyn kuuluvien varojen odotetun tuoton laskentaperusteet**Yhdysvaltalaiset järjestelyt:**

Odotettu tuotto on määritelty erilaisten sijoitusten odotetun 20 vuoden tuoton perusteella. Myös sijoitusten hallintaohjelman tiukasti indeksoimien rahastojen odotetut indeksin ylittävät tuotot on otettu huomioon.

1 000 EUR	2010	2009
Etuuspohjaiset eläkejärjestelyt		
Etuuspohjaisesta järjestelystä johtuva velvoite	-87 628	-78 952
Järjestelyyn kuuluvien varojen käypä arvo	19 283	15 591
Ylijäämä (+) / vajeus (-)	-68 345	-63 361
Kokemusperäiset tarkistukset järjestelyn velkoihin	2 221	-842
Kokemusperäiset tarkistukset järjestelyn varoihin	1 000	2 111

	Saksa		USA	
	2010	2009	2010	2009
Tärkeimmät vakuutusmatemaattiset oletukset:				
Diskonttauskorko %	4,73 %	5,37 %	5,50 %	6,10 %
Järjestelyyn kuuluvien varojen odotettu tuotto %	-	-	8,44 %	8,60 %
Palkankorotukset %	2,00 %	2,00 %	2,53 %	3,00 %
Etuuksien korotukset %	2,00 %	2,00 %	-	-
Inflaatio %	2,00 %	2,00 %	2,50 %	2,50 %
Odotettu jäljellä olevien työvuosien määrä keskimäärin	11-27	11-23	10-14	11-17

26. MUUT VARAUKSET

1 000 EUR	Ympäristö- varaukset	Päästö- oikeudet	Uudelleen- järjestely- varaukset	Muut varaukset	Yhteensä
Kirjanpitoarvo 1.1.2010	3 619	8 217	4 324	8 894	25 054
Tehdyt lisävaraukset	2 684	260	8 893	1 608	13 445
Käytetty tilikauden aikana	-228	-3 238	-1 305	-955	-5 726
Käyttämättömien varausten peruutukset	-250	-	-821	-378	-1 449
Muutokset varauksen nykyarvossa	89	86	228	30	433
Kirjanpitoarvo 31.12.2010	5 914	5 325	11 319	9 199	31 757
josta lyhytaikaiset varaukset	102	1 058	10 266	1 202	12 628
Kirjanpitoarvo 1.1.2009	4 212	8 792	4 001	9 486	26 491
Kurssierot	-9	-	-	-	-9
Tehdyt lisävaraukset	362	2 388	3 542	644	6 936
Käytetty tilikauden aikana	-285	-3 558	-3 181	-1 247	-8 271
Käyttämättömien varausten peruutukset	-616	-	-	-27	-643
Muutokset varauksen nykyarvossa	-45	595	-38	38	550
Kirjanpitoarvo 31.12.2009	3 619	8 217	4 324	8 894	25 054
josta lyhytaikaiset varaukset	233	768	3 292	1 188	5 481

Ympäristövaraukset sisältävät pääasiassa varauksia vanhojen teollisuuskaatopaikkojen kunnostamisesta, maisemoinnista ja tarkkailusta syntyviä kuluja varten.

Muut varaukset ovat Saksan tytäryhtiöiden työntekijöiden viimeisten työvuosien lakisääteisiin erityistyöaikajärjestelyihin ja muihin pitkäaikaisiin henkilöstöetuuksiin liittyviä varauksia.

27. PITKÄAIKAISET KOROLLISET VELAT

1 000 EUR	2010		2009	
	Kirjanpito- arvo	Käypä arvo	Kirjanpito- arvo	Käypä arvo
Lainat rahoituslaitoksilta	196 338	196 338	496 179	466 139
Eläkelainat	14 504	14 697	17 554	17 987
Pääomalainat	57 862	57 862	57 087	51 935
Muut pitkäaikaiset korolliset velat	-	-	196	196
Rahoitusleasingvelat	8 279	8 279	8 907	8 095
Yhteensä	276 983	277 176	579 923	544 352
Siirretty lyhytaikaisiin velkoihin	-134 799	-	-316 897	-
Yhteensä	142 184	-	263 026	-

Pitkäaikaisista korollisista veloista 95 % (97 %) on vaihtuvakorkoisia ja niiden keskimaturiteetti 2,2 (1,6) vuotta.

%	31.12.2010	31.12.2009
Korollisten velkojen koronvaihtelualue		
Lainat rahoituslaitoksilta	1,51 - 1,51	0,61 - 2,73
Eläkelainat	3,05 - 5,00	3,05 - 5,00
Pääomalainat	4,00 - 6,02	3,74 - 3,75
Muut pitkäaikaiset korolliset velat	-	0,99
Lyhytaikaiset lainat	1,51 - 1,51	0,98 - 5,23

1 000 EUR	Lainan ottaja	2010			2009		
		Korko-% 31.12.	Kirjanpito- arvo 31.12.	Nimellis- arvo 31.12.	Korko-% 31.12.	Kirjanpito- arvo 31.12.	Nimellis- arvo 31.12.
Pääomalainat							
Pääomalaina I (2003 - 2011)	Myllykoski Oyj	4,02 %	50 000	50 000	3,74 %	50 000	50 000
Maksamattomat korot pääomalainalle I	Myllykoski Oyj	6,02 %	503	503	-	-	-
Pääomalaina II (2003 - 2013)	Myllykoski Paper Oy	4,00 %	7 087	7 087	3,75 %	7 087	7 087
Maksamattomat korot pääomalainalle II	Myllykoski Paper Oy	4,00 %	272	272	-	-	-
Pääomalainat 31.12.			57 862	57 862		57 087	57 087

Pääomalaina I:n ja II:n korko on kuuden kuukauden euribor + 2,75 %.

Pääomalaina I:n maksamattomien korkojen korko on lainasopimuksen mukaan kaksi (2) prosenttiyksikköä yli lainalle maksettavan koron.

Pääomalaina II:n maksamattomien korkojen korko on lainasopimuksen mukaan sama kuin lainalle maksettava korko.

Pääomalainoilla on yhtiön purkautuessa tai konkurssissa huonompi etuoikeusasema kuin muilla velkasitoumuksilla ja yhtäläinen etuoikeus muiden pääomalainojen kesken. Pääomalainat ovat vakuudettomia. Koronmaksut ja lyhennykset ovat ehdollisia ja maksut lykkääntyvät siihen asti, kun maksun edellytykset täyttyvät.

PÄÄOMALAINA I

Pääomalaina I on 50 miljoonan euron kertalyhenteinen laina. Lainan ottaja on Myllykoski Oyj. Alkuperäinen laina-aika on kahdeksan vuotta. Lainan pääoma voidaan maksaa takaisin vain, jos yhtiön ja sen konsernin viimeksi vahvistetun taseen mukaiselle sidotulle omalle pääomalle ja muille jakokelvottomille erille jää täysi kate.

Korkoa maksetaan vain, mikäli maksettava määrä voidaan käyttää voitonjakoon yhtiön ja sen konsernin viimeksi päättyneeltä tilikaudelta vahvistettavan taseen mukaan.

PÄÄOMALAINA II

Pääomalaina II on 7,1 miljoonan euron kertalyhenteinen laina. Lainan ottaja on Myllykoski Paper Oy. Alkuperäinen laina-aika oli viisi vuotta. Lainan pääoma voidaan maksaa takaisin vain, jos yhtiön viimeksi vahvistetun taseen mukaiselle sidotulle omalle pääomalle ja muille jakokelvottomille erille jää täysi kate.

Korkoa maksetaan vain, mikäli maksettava määrä voidaan käyttää voitonjakoon yhtiön viimeksi päättyneeltä tilikaudelta vahvistettavan taseen mukaan.

Laina arvioidaan maksettavaksi takaisin korkoineen 2013 lainasopimuksen ehtojen mukaisesti.

Rahoitusleasingvelat

1 000 EUR	2010	2009
+ Vähimmäisleasingmaksut		
Enintään 1 vuotta	1 047	847
1 - 5 vuotta	8 555	8 256
Yli 5 vuotta	787	-
- Tulevat rahoitusmenot rahoitusleasingkohteista		
Enintään 1 vuotta	294	92
1 - 5 vuotta	1 128	104
Yli 5 vuotta	688	-
= Rahoitusleasingvelkojen nykyarvot		
Enintään 1 vuotta, lyhytaikainen	753	755
1 - 5 vuotta	7 427	8 152
Yli 5 vuotta	99	-

28. KOROLLISTEN VELKOJEN, JOHDANNAISTEN JA MUIDEN SITOUMUSTEN SOPIMUKSIIN PERUSTUVAT RAHAVIRRAT
KOROLLISTEN VELKOJEN JA JOHDANNAISTEN SOPIMUKSIIN PERUSTUVAT RAHAVIRRAT 31.12.2010

1 000 EUR	2011 *)	2012	2013	2014	2015	2016-	Yhteensä
Rahalaitoslainat yhteensä	-79 516	-50 954	-1 069	-1 068	-16 002	-55 889	-204 498
Lyhennykset	-77 013	-49 325	-	-	-15 000	-55 000	-196 338
Korkokulut	-2 503	-1 629	-1 069	-1 068	-1 002	-889	-8 160
Eläkelainat yhteensä	-6 966	-4 247	-4 080	-	-	-	-15 293
Lyhennykset	-6 530	-4 000	-3 974	-	-	-	-14 504
Korkokulut	-436	-247	-106	-	-	-	-789
Pääomalainat yhteensä	-51 529	-	-8 295	-	-	-	-59 824
Lyhennykset	-50 000	-	-7 087	-	-	-	-57 087
Korkokulut	-1 529	-	-1 208	-	-	-	-2 737
Rahoitusleasingvelat yhteensä	-946	-6 656	-594	-275	-198	-116	-8 785
Lyhennykset	-753	-6 493	-538	-230	-166	-99	-8 279
Korkokulut	-193	-163	-56	-45	-32	-17	-506
Lyhytaikaiset velat yhteensä	-438 301	-	-	-	-	-	-438 301
Lyhennykset	-435 000	-	-	-	-	-	-435 000
Korkokulut	-3 301	-	-	-	-	-	-3 301
Korolliset velat yhteensä	-577 258	-61 857	-14 038	-1 343	-16 200	-56 005	-726 701
Lyhennykset yhteensä	-569 296	-59 818	-11 599	-230	-15 166	-55 099	-711 208
Korkokulut yhteensä	-7 962	-2 039	-2 439	-1 113	-1 034	-906	-15 493
Korkojohdannaiset	-101	-	-	-	-	-	-101
Hyödykejohdannaiset	559	550	-	-	-	-	1 109
Johdannaiset yhteensä	458	550	-	-	-	-	1 008
Yhteensä	-576 800	-61 307	-14 038	-1 343	-16 200	-56 005	-725 693
Pitkäaikaisten velkojen takaisinmaksut yhteensä	-134 799	-59 818	-11 599	-230	-15 166	-55 099	-276 208
Takaukset **)	-72 712	-	-	-	-	-	-
Annetut lainojen nostosopimukset	-	-	-	-	-	-	-

*) Seuraavan vuoden lyhennykset siirretty lyhytaikaisiin velkoihin.

**) Konsernin johto arvioi, etteivät takaukset aiheuta rahavirtaa.

KOROLLISTEN VELKOJEN JA JOHDANNAISTEN SOPIMUKSIIN PERUSTUVAT RAHAVIRRAT 31.12.2009

1 000 EUR	2010 *)	2011	2012	2013	2014	2015-	Yhteensä
Rahalaitoslainat yhteensä	-313 967	-58 575	-55 674	-5 885	-942	-71 837	-506 880
Lyhennykset	-310 886	-56 250	-54 184	-4 859	-	-70 000	-496 179
Korkokulut	-3 081	-2 325	-1 490	-1 026	-942	-1 837	-10 701
Eläkelainat yhteensä	-5 655	-4 931	-4 247	-4 070	-	-	-18 903
Lyhennykset	-5 060	-4 530	-4 000	-3 964	-	-	-17 554
Korkokulut	-595	-401	-247	-106	-	-	-1 349
Pääomalainat yhteensä	-1 896	-50 941	-	-	-8 389	-	-61 226
Lyhennykset	-	-50 000	-	-	-7 087	-	-57 087
Korkokulut	-1 896	-941	-	-	-1 302	-	-4 139
Muut pitkäaikaiset lainat yhteensä	-198	-	-	-	-	-	-198
Lyhennykset	-196	-	-	-	-	-	-196
Korkokulut	-2	-	-	-	-	-	-2
Rahoitusleasingvelat yhteensä	-944	-875	-6 991	-586	-	-	-9 396
Lyhennykset	-755	-712	-6 859	-581	-	-	-8 907
Korkokulut	-189	-163	-132	-5	-	-	-489
Lyhytaikaiset velat yhteensä	-104 697	-	-	-	-	-	-104 697
Lyhennykset	-103 798	-	-	-	-	-	-103 798
Korkokulut	-899	-	-	-	-	-	-899
Korolliset velat yhteensä	-427 357	-115 322	-66 912	-10 541	-9 331	-71 837	-701 300
Lyhennykset yhteensä	-420 695	-111 492	-65 043	-9 404	-7 087	-70 000	-683 721
Korkokulut yhteensä	-6 662	-3 830	-1 869	-1 137	-2 244	-1 837	-17 579
Korkojohdannaiset	-2 399	-314	-117	-44	-	-	-2 874
Valuuttajohdannaiset, saatava rahavirta	152 632	-	-	-	-	-	152 632
Valuuttajohdannaiset, maksettava rahavirta	-154 157	-	-	-	-	-	-154 157
Hyödykejohdannaiset	530	548	541	-	-	-	1 619
Johdannaiset yhteensä	-3 394	234	424	-44	-	-	-2 780
Yhteensä	-430 751	-115 088	-66 488	-10 585	-9 331	-71 837	-704 080
Pitkäaikaisten velkojen takaisinmaksut yhteensä	-316 897	-111 492	-65 043	-9 404	-7 087	-70 000	-579 923
Takaukset **)	-68 783	-	-	-	-	-	-68 783
Annetut lainojen nostosopimukset	-45 022	-	-	-	-	-	-45 022

*) Seuraavan vuoden lyhennykset siirretty lyhytaikaisiin velkoihin.

***) Konsernin johto arvioi, etteivät takaukset aiheuta rahavirtaa.

29. MUUT PITKÄAIKAISET VELAT

1 000 EUR	2010	2009
Johdannaiset	-	144
Yhteensä	-	144

30. LYHYTAIKAISET KOROLLISET VELAT

1 000 EUR	2010	2009
Lainat rahoituslaitoksilta	512 013	395 886
Eläkelainat	6 530	5 060
Pääomalainat	50 503	-
Rahoitusleasingvelat	753	755
Muut lyhytaikaiset velat	-	18 994
Yhteensä	569 799	420 695

Konsernin lyhytaikaiset velat ovat vaihtuvakorkoisia (poislukien pitkäaikaisten lainojen lyhytaikaisiin velkoihin siirretty osuus). Liikkeeseenlasketut yritystodistukset sisältyvät kohtaan Muut lyhytaikaiset velat vertailuvuonna 2009.

Lyhytaikaisten korollisten velkojen kirjanpitoarvo on likimain sama kuin niiden käypä arvo.

KOROLLISTEN VELKOJEN VALUUTTAJAKAUMA 31.12.

Valuutta	2010		2009	
	Määrä	%-osuus	Määrä	%-osuus
EUR	711 983	100 %	629 646	92 %
USD	-	-	54 075	8 %
Yhteensä	711 983	100 %	683 721	100 %

31. OSTOVELAT JA MUUT KOROTTOMAT VELAT

1 000 EUR	2010	2009
Ostovelat	135 840	140 301
Johdannaiset	80	4 083
Siirtovelat *)	34 979	35 969
Muut	8 932	9 916
Yhteensä	179 831	190 269

Ostovelkojen ja muiden korottomien velkojen kirjanpitoarvo on likimain sama kuin niiden käypä arvo.

***) Lyhytaikaisten siirtovelkojen olennaiset erät**

Henkilöstökulujaksotukset	13 023	14 842
Rahoitustuottojen ja -kulujen jaksotukset	374	1 488
Muut erät	21 582	19 639
Yhteensä	34 979	35 969

32. KOROLLINEN NETTOVELKA

1 000 EUR	2010	2009
Korolliset velat		
Pitkäaikaiset korolliset velat	142 184	263 026
Lyhytaikaiset korolliset velat	569 799	420 695
Korolliset velat yhteensä	711 983	683 721
Korolliset saamiset		
Pitkäaikaiset korolliset saamiset	115 219	96 989
Lyhytaikaiset korolliset saamiset	-	58 979
Korolliset saamiset yhteensä	115 219	155 968
Rahat ja pankkisaamiset	59 777	50 563
Korollinen nettovelka	536 987	477 190

33. RAHOITUSVAROJEN JA -VELKOJEN LUOKITTELU

Seuraava taulukko osoittaa rahoitusvarojen ja -velkojen luokittelun ja niiden kirjanpitoarvon välisen yhteyden.

1 000 EUR	Viite	Kirjanpitoarvo				
		Kirjanpito- arvo, netto 31.12.	Jaksotettu hankinta- meno	Hankinta- meno	Käypä arvo omassa pääomassa	Käypään arvoon tulos- vaikutteisesti kirjattavat
Rahoitusvarat						
Pitkäaikaiset rahoitusvarat						
Lainat ja saamiset	18	115 219	115 219	-	-	-
Myytavissä olevat sijoitukset	17	52 435	-	5 794	46 641	-
Käypään arvoon tulosvaikutteisesti kirjattavat rahoitusvarat	19					
Ei suojauslaskennan piirissä		551	-	-	-	551
Lyhytaikaiset rahoitusvarat						
Rahavarat	22	59 777	-	59 777	-	-
Lainat ja saamiset	18, 21	202 174	202 174		-	-
Käypään arvoon tulosvaikutteisesti kirjattavat rahoitusvarat	21					
Ei suojauslaskennan piirissä		615	-	-	-	615
Rahoitusvelat						
Pitkäaikaiset rahoitusvelat						
Jaksotettuun hankintamenoön arvostettavat rahoitusvelat	27	142 184	142 184	-	-	-
Lyhytaikaiset rahoitusvelat						
Jaksotettuun hankintamenoön arvostettavat rahoitusvelat	30, 31	705 639	705 639	-	-	-
Käypään arvoon tulosvaikutteisesti kirjattavat rahoitusvelat	31					
Ei suojauslaskennan piirissä		54	-	-	-	54
Suojauslaskennan piirissä		26	-	-	26	-

2009

1 000 EUR	Viite	Kirjanpitoarvo				
		Kirjanpito- arvo, netto 31.12.	Jaksotettu hankinta- meno	Hankinta- meno	Käypä arvo omassa pääomassa	Käypään arvoon tulos- vaikutteisesti kirjattavat
Rahoitusvarat						
Pitkäaikaiset rahoitusvarat						
Lainat ja saamiset	18	96 989	96 989	-	-	-
Myytävissä olevat sijoitukset	17	55 974	-	5 794	50 180	-
Käypään arvoon tulosvaikutteisesti kirjattavat rahoitusvarat	19					
Ei suojauslaskennan piirissä		1 087	-	-	-	1 087
Suojauslaskennan piirissä		6	-	-	6	-
Lyhytaikaiset rahoitusvarat						
Rahavarat	22	50 563	-	50 563	-	-
Lainat ja saamiset	18, 21	261 741	261 741			
Käypään arvoon tulosvaikutteisesti kirjattavat rahoitusvarat	21					
Ei suojauslaskennan piirissä		1 066	-	-	-	1 066
Suojauslaskennan piirissä		800	-	-	491	309
Rahoitusvelat						
Pitkäaikaiset rahoitusvelat						
Jaksotettuun hankintameno- arvostettavat rahoitusvelat	27	263 026	263 026	-	-	-
Käypään arvoon tulosvaikutteisesti kirjattavat rahoitusvelat	29					
Ei suojauslaskennan piirissä		144	-	-	-	144
Lyhytaikaiset rahoitusvelat						
Jaksotettuun hankintameno- arvostettavat rahoitusvelat	30, 31	560 996	560 996	-	-	-
Käypään arvoon tulosvaikutteisesti kirjattavat rahoitusvelat	31					
Ei suojauslaskennan piirissä		1 837	-	-	-	1 837
Suojauslaskennan piirissä		2 246	-	-	1 622	624

34. VASTUUSITOUMUKSET JA EHDOLLISET VELAT

1 000 EUR	2010	2009
Omasta puolesta		
Velat, joiden vakuudeksi annettu kiinnityksiä kiinteistöön tai muuhun omaisuuteen	716 195	115 436
Pantatut osakkeet	51 879	55 417
Kiinnitystä ja pantattuja osakkeita vastaava korollinen velka 645 312 tuhatta (113 460 tuhatta) euroa		
Muut pantit		
Pantatut talletukset	547	171
Takaukset	17 667	9 566
Pankkitakausten vastatakaukset	620	1 629
Osakkuusyhtiöiden puolesta		
Takaukset	358	1 828
Yhteensä	787 266	184 047
Muut vuokrasopimukset		
Enintään 1 vuotta	3 413	3 655
1 - 5 vuotta	6 463	6 889
Yli 5 vuotta	625	1 273
Yhteensä	10 501	11 817
Muut pitkäaikaiset kiinteähintaiset ostosopimukset		
Enintään 1 vuotta	61 015	52 435
1 - 5 vuotta	116 772	140 079
Yli 5 vuotta	199 753	225 456
Yhteensä	377 540	417 970

Muut pitkäaikaiset kiinteähintaiset ostosopimukset koostuvat sitovista energia- ja palvelusopimuksista. Energiasopimukset varmistavat energian saatavuuden ja vakaan hintatason.

Pantatut osakkeet on arvostettu käypään arvoon.

35. AVOIMET JOHDANNAISSOPIMUKSET

Kaikki optiot ja korkoterminit on luokiteltu käypään arvoon tulosvaikutteisesti kirjattaviksi rahoitusvaroiksi ja -veloiksi.

1 000 EUR	Nimellisarvot			Käyvät arvot		
	Nimellisarvo alle 1 vuotta	Nimellisarvo yli 1 vuotta	Nimellisarvo yhteensä	Rahavirran suojaukset	Johdannaiset, joihin ei sovelleta suojauslaskentaa	Yhteensä
Korkojohdannaiset						
Optiot						
Asetetut	100 000	-	100 000	-	5	5
Koronvaihtosopimukset	30 000	-	30 000	-26	-	-26
Korkojohdannaiset yhteensä	130 000	-	130 000	-26	5	-21
Hyödykejohdannaiset						
Optiot						
Ostetut	2 223	-	2 223	-	60	60
Asetetut	2 020	-	2 020	-	-54	-54
Hyödykkeenvaihtosopimukset	4 551	4 548	9 099	-	1 106	1 106
Hyödykejohdannaiset yhteensä	8 794	4 548	13 342	-	1 112	1 112
Johdannaiset yhteensä	138 794	4 548	143 342	-26	1 117	1 091

NIMELLISARVOT JA KÄYVÄT ARVOT 2009

1 000 EUR	Nimellisarvot			Käyvät arvot		
	Nimellisarvo alle 1 vuotta	Nimellisarvo yli 1 vuotta	Nimellisarvo yhteensä	Rahavirran suojaukset	Johdannaiset, joihin ei sovelleta suojauslaskentaa	Yhteensä
Korkojohdannaiset						
Terminisopimukset	120 000	-	120 000	-	-96	-96
Optiot						
Asetetut	-	100 000	100 000	-	6	6
Koronvaihtosopimukset	268 179	44 577	312 756	-994	-579	-1 573
Korkojohdannaiset yhteensä	388 179	144 577	532 756	-994	-669	-1 663
Valuuttajohdannaiset						
Terminisopimukset	125 632	-	125 632	-422	-89	-511
Optiot						
Ostetut	41 558	-	41 558	-	-727	-727
Asetetut	92 764	-	92 764	-	81	81
Valuuttajohdannaiset yhteensä	259 954	-	259 954	-422	-735	-1 157
Hyödykejohdannaiset						
Optiot						
Ostetut	1 467	-	1 467	-	72	72
Asetetut	1 301	-	1 301	-	-73	-73
Hyödykkeenvaihtosopimukset	4 551	9 096	13 647	-25	1 641	1 616
Hyödykejohdannaiset yhteensä	7 319	9 096	16 415	-25	1 640	1 615
Johdannaiset yhteensä	655 452	153 673	809 125	-1 441	236	-1 205

Korko- ja hyödykejohdannaisten nimellisarvo on nimellisarvo euroina tilinpäätöspäivän kurssiin, ja valuuttajohdannaisten nimellisarvo on ostetun valuutan vasta-arvo euroina tilinpäätöshetkellä. Arvot on ilmoitettu bruttomääräisinä netottamatta suljettuja transaktioita. Suljettujen sopimusten osuus käyvistä arvoista on vähäinen.

Käyvän arvon määrittämisperiaatteet ja -menetelmät on selvitetty liitetietojen kohdassa 1, konsernitilinpäätöksen laatimisperiaatteet.

36. KÄYVÄN ARVON HIERARKIA KÄYPÄÄN ARVOON ARVOSTETUISTA RAHOITUSVAROISTA JA -VELOISTA

Konserni käyttää seuraavaa hierarkiaa, joka kuvastaa käypiä arvoja määrittäessä käytettävien tietojen merkittävyyttä:

- Tason 2 instrumenttien käyvät arvot perustuvat tietoihin, jotka kyseiselle omaisuuserälle tai velalle ovat todettavissa joko suoraan tai epäsuorasti. Näiden instrumenttien käyvän arvon määrittämisessä konserni käyttää yleisesti hyväksytyjä arvostusmalleja, joiden tiedot kuitenkin perustuvat merkittäviltä osin todennettaviin markkinatietoihin. Taso 2 sisältää konsernin korko-, valuutta- ja hyödykejohtannaiset.
- Tason 3 instrumenttien käyvät arvot perustuvat omaisuuserää tai velkaa koskeviin tietoihin, jotka eivät perustu todettavissa olevaan markkinatietoon, vaan merkittäviltä osin johdon arvioihin ja niiden käyttöön yleisesti hyväksytyissä arvostusmalleissa.

KÄYPÄÄN ARVOON ARVOSTETUT VARAT

1 000 EUR	31.12.2010	Taso 2	Taso 3
Käypään arvoon tulosvaikutteisesti kirjattavat rahoitusvarat	1 166	1 166	-
Myytavissä olevat sijoitukset	52 435	-	52 435
Yhteensä	53 601	1 166	52 435

KÄYPÄÄN ARVOON ARVOSTETUT VELAT

Käypään arvoon tulosvaikutteisesti kirjattavat rahoitusvelat	54	54	-
Rahavirran suojaukset	26	26	-
Yhteensä	80	80	-

KÄYPÄÄN ARVOON ARVOSTETUT VARAT

	31.12.2009	Taso 2	Taso 3
Käypään arvoon tulosvaikutteisesti kirjattavat rahoitusvarat	2 153	2 153	-
Rahavirran suojaukset	806	806	-
Myytavissä olevat sijoitukset	55 974	-	55 974
Yhteensä	58 933	2 959	55 974

KÄYPÄÄN ARVOON ARVOSTETUT VELAT

Käypään arvoon tulosvaikutteisesti kirjattavat rahoitusvelat	1 981	1 981	-
Rahavirran suojaukset	2 246	2 246	-
Yhteensä	4 227	4 227	-

Tilikauden aikana ei ole tehty siirtoja käyvän arvon hierarkiatasojen välillä eikä arvostustekniikoita ole muutettu.

TÄSMÄYTYSLASKELMA TASON 3 MUKAAN KÄYPÄÄN ARVOON ARVOSTETUISTA VAROISTA

	Myytavissä olevat sijoitukset
Arvo 1.1.2009	54 976
Kurssierot	-14
Voitot ja tappiot yhteensä tuloslaskelmassa laajassa tuloslaskelmassa	-15 551
Ostot	17 030
Myyntit	77
	-544
Arvo 31.12.2009	55 974
Arvo 1.1.2010	55 974
Voitot ja tappiot yhteensä laajassa tuloslaskelmassa	-3 539
Arvo 31.12.2010	52 435

Pohjolan Voima Oy:n osakkeiden vuoden 2010 lopun käypä arvo 51 879 tuhatta (55 417 tuhatta) euroa sisältyy myytävissä oleviin sijoituksiin (liitetieto 17). Diskontattujen rahavirtojen analysoinnissa käytetty keskimääräinen pääomakustannus (WACC) oli 7,5 % (6,2 %). Yhden prosenttiyksikön pääomakustannuksen muutos vaikuttaa osakkeiden arvoon noin +5,0/-5,9 miljoonalla (+6,8/-5,7 miljoonalla) eurolla. 10 %:n muutos Nordpoolin viiden vuoden markkinahintojen ja todellisen energiakustannuksen erosta vaikuttaa osakkeiden arvoon noin 10,5 miljoonaa (11,5 miljoonaa) euroa.

37. LÄHIPIIRI

Myllykoski-konsernin lähipiiri koostuu johdon avainhenkilöistä (liitetieto 6), joita ovat konsernin johtokunnan ja emoyhtiön hallituksen jäsenet, sekä lähipiiriyhtiöistä, joilla on pääpiirteittäin samat omistajat kuin Myllykoski Oyj:llä.

1 000 EUR	2010	2009
Saamiset lähipiiriyhtiöiltä		
Pitkäaikaiset lainasaamiset *)	107 424	89 122
Lyhytaikaiset lainasaamiset *)	-	58 978
Myyntisaamiset	7 297	7 231
Muut saamiset	781	1 769
Siirtosaamiset	345	644
Velat lähipiiriyhtiöille		
Muut lyhytaikaiset korolliset velat	-	1 320
Ostovelat ja muut lyhytaikaiset korottomat velat	42 694	47 050
Tuotot ja kulut liiketoimista lähipiiriyhtiöiden kanssa		
Liikevaihto	21 960	24 749
Muut liiketoiminnan tuotot	16 821	13 433
Ostot	-8 959	-9 372
Korkotuotot	9 930	9 581

*) Kaksi kiinteäkorkoista lainasaamista Rhein Papier GmbH:lta, jotka erääntyvät vuosina 2018 ja 2019. Nimellisarvoltaan 66 298 tuhannen käyttöpääomaluotto Rhein Papier GmbH:lle on siirretty muutetun lainasopimuksen mukaisesti lyhytaikaisista lainasaamisista pitkäaikaisiin. Pitkäaikaisten lainasaamisten arvosta on kirjattu 57 604 tuhannen euron arvonalentuminen johtuen lainasopimuksen mukaisesta korkokannan muutoksesta. Pitkäaikaisten lainasaamisten nimellisarvo on yhteensä 163 708 tuhatta euroa.

Konsernilla on 52 159 tuhannen euron (54 904 tuhannen euron) suuruinen vastuu Rhein Papier GmbH:n puolesta liittyen pitkäaikaiseen sähkönhankintasopimukseen.

Tiedot liiketoimista osakkuusyhtiöiden kanssa ovat liitetiedossa 16.
Konsernin tytäryhtiöt on lueteltu liitetiedossa 39.

38. YMPÄRISTÖASIAT

Seuraavat ympäristömenot on kirjattu kuluksi tuloslaskelmaan ja aktivoitu taseeseen.

1 000 EUR	2010	2009
Tuloslaskelma		
Aineet ja tarvikkeet	-2 509	-3 637
Henkilöstökulut	-2 067	-2 021
Poistot ja arvonalentumiset	-3 748	-4 971
Muut liiketoiminnan kulut	-17 249	-23 227
Yhteensä	-25 573	-33 856
Tase		
Aineelliset ja aineettomat käyttöomaisuushyödykkeet		
Hankintameno 1.1.	96 116	118 515
Lisäykset	2 940	2 889
Vähennykset ja muuntoerot	-62	-25 287
Kertyneet poistot ja arvonalentumiset	-57 870	-54 176
Kirjanpitoarvo 31.12.	41 124	41 941
Ympäristö- ja CO2-päästöoikeusvaraukset	11 239	11 836
CO2 -päästöoikeudet	2010	2009
Päästöoikeuksien myynti (tonnia)	716 505	439 318
Päästöoikeuksien myynti (1 000 EUR)	10 356	5 935

Konserni on tehnyt kiinteähintaisia päästöoikeuksien ostosopimuksia ja varaus CO2-päästöoikeuksien hankkimista varten on tehty käyttäen näiden ostosopimusten hintoja.

39. KONSERNIYRITYKSET

	Konsernin omistusosuus, %
Myllykoski Holding B.V., Amsterdam, Alankomaat	100,0
Kellankosken Voima Oy, Konnevesi, Suomi	98,9
Myllykoski Paper Oy, Kouvola, Suomi	65,0
Vestika Oy, Helsinki, Suomi	100,0
Asunto Oy Kouvolan Kaarlontie 3, Kouvola, Suomi	65,0
Asunto Oy Kouvolan Keskikoskentie 17, Kouvola, Suomi	65,0
Asunto Oy Kouvolan Kymmentie 9, Kouvola, Suomi	65,0
Asunto Oy Kouvolan Tehtaankaari 6 ja 8, Kouvola, Suomi	65,0
Myllykoski Sales Inc., Montreal, Kanada	100,0
Myllykoski North America, Delaware, Yhdysvallat	100,0
Madison Paper Industries, Madison, Maine, Yhdysvallat	60,0
Madison Paper Company, Alsip location, Illinois, Yhdysvallat	100,0
Myllykoski Corporation GmbH, Ettringen, Saksa	100,0
Technical Services Paper GmbH, Ettringen, Saksa	100,0
Gebrüder Lang GmbH Papierfabrik, Ettringen, Saksa	100,0
Papierfabrik Albbbruck GmbH, Albbbruck, Saksa	100,0
MD Papier GmbH, München, Saksa	100,0
Plattling Service GmbH, Plattling, Saksa	100,0
Myllykoski Sales International AG, Zürich, Sveitsi	100,0
Myllykoski Sales S.A., Waterloo, Belgia	100,0
Myllykoski Sales B.V., Leiderdorp, Alankomaat	100,0
Myllykoski Sales Ltd., Lontoo, Iso-Britannia	100,0
Myllykoski Sales S.r.l., Milano, Italia	100,0
Myllykoski Sales S.A., Madrid, Espanja	100,0
sivuliike Myllykoski Sales SA - Sucursal em Portugal, Lissabon, Portugali	100,0
Myllykoski Sales Sp.z o.o., Varsova, Puola	100,0
Myllykoski Sales SARL, Pariisi, Ranska	100,0
Myllykoski Sales AB, Göteborg, Ruotsi	100,0
Myllykoski Sales Nordic Oy, Kouvola, Suomi	100,0
Myllykoski Sales GmbH, Augsburg, Saksa	100,0
Myllykoski Sales AG, Utzenstorf, Sveitsi	100,0
OOO Myllykoski Sales LLC, Moskova, Venäjä	99,7

Kaikki konserniyhtiöt on sisällytetty konsernitilinpäätökseen.

TUNNUSLUVUT

EUR milj.	2010	2009	2008	2007	2006
Liikevaihto	1 123	1 212	1 471	1 445	1 532
Liikevoitto/-tappio	-49	-18	11	-11	-25
- ilman kertaluonteisia eriä ¹⁾	-63	10	13	-11	48
% liikevaihdosta	-4,3	-1,5	0,7	-0,7	-1,6
- ilman kertaluonteisia eriä ¹⁾	-5,6	0,9	0,9	-0,8	3,2
Tulos ennen veroja	-145	-75	-21	-37	-57
- ilman kertaluonteisia eriä ¹⁾	-102	-11	-19	-37	17
% liikevaihdosta	-12,9	-6,2	-1,5	-2,5	-3,7
- ilman kertaluonteisia eriä ¹⁾	-9,1	-0,9	-1,3	-2,6	1,1
Taseen loppusumma	1 328	1 448	1 693	1 674	1 737
Sijoitetun pääoman tuotto (ROCE) %	-3,6	-0,7	1,7	0,1	-1,2
- ilman kertaluonteisia eriä ¹⁾	-5,0	1,8	1,8	0	4,5
Oman pääoman tuotto (ROE) %	-33,5	-16,1	-3,7	0,2	-7,9
- ilman kertaluonteisia eriä ¹⁾	-20,7	-1,6	-3,4	-6,3	1,8
Omavaraisuusaste, %	21,0	27,3	26,7	28,8	29,1
Omavaraisuusaste, % ²⁾	25,3	31,3	30,7	35,8	36,4
Korollinen nettovelka	537	477	686	675	666
Korollinen nettovelka ²⁾	479	420	618	557	538
Bruttoinvestoinnit ilman liiketoimintojen yhdistämiä	18	35	88	60	163
% liikevaihdosta	1,6	2,9	6,0	4,1	10,6
Tutkimus- ja kehittämismenot	3	4	4	4	5
% liikevaihdosta	0,3	0,3	0,3	0,3	0,3
Henkilökunnan lukumäärä keskimäärin	2 404	2 744	2 989	3 226	3 649
Tuotanto, 1 000 tonnia	1 838	1 836	2 287	2 309	2 412
Toimitukset, 1 000 tonnia	1 854	1 871	2 294	2 327	2 387
Velkaisuusaste	1,93	1,20	1,52	1,40	1,32
Velkaisuusaste ²⁾	1,42	0,93	1,19	0,93	0,85
Tulos/osake (EPS), EUR	-1 449	-788	-269	51	-582
- ilman kertaluonteisia eriä ¹⁾	-903	-13	-252	-358	85
Oma pääoma/osake, EUR	3 135	4 613	5 237	5 459	5 627
Osinko/osake, EUR ³⁾	-	-	-	63	190
Osinko/tulos, % ³⁾	-	-	-	123,9	-32,7
Osakkeiden lukumäärä tilikauden lopussa	79 200	79 200	79 200	79 200	79 200

¹⁾ Kertaluonteiset erät sisältävät vesivoimalaitoksen myyntivoiton Madisonissa, Rhein Papier GmbH:lta olevien lainasaamisten ja Dachauin maan alueen arvonalentumiset vuonna 2010, Sunilan osakkeiden, Utzenstorfin ja Alsipin tehtaiden myynnin sekä Pohjolan Voima Oy:n osakkeiden arvonalentumisen vaikutukset vuonna 2009, Saksan verolain muutoksen vaikutuksen laskennallisiin veroihin vuonna 2007, MD Dachauin sulkemiseen liittyvät erät vuosina 2006 - 2009 sekä Alsipin aineellisista käyttöomaisuushyödykkeistä kirjatun arvonalentumistappion vuonna 2006.

²⁾ Pääomalainat lisätty omaan pääomaan

³⁾ 2010 hallituksen ehdotus

TUNNUSLUKUJEN LASKENTAPERUSTEET

Liikevaihto, EUR milj.	=	Myyntituotot – myynnin oikaisuerät
Liikevoitto, EUR milj.	=	Liikevaihto + liiketoiminnan muut tuotot – liiketoiminnan kulut – Poistot ja arvonalentumiset +/- osuus osakkuusyhtiöiden tuloksista
Liikevoitto (%)	=	$\frac{\text{Liikevoitto}}{\text{Liikevaihto}}$
Tulos ennen veroja, EUR milj.	=	Liikevoitto – rahoitustuotot ja –kulut
Tulos ennen veroja (%)	=	$\frac{\text{Tulos ennen veroja}}{\text{Liikevaihto}}$
Sijoitetun pääoman tuotto (ROCE) (%)	=	$\frac{\text{Tulos ennen veroja} + \text{korkokulut, nettokurssierot ja muut rahoituskulut}}{\text{(Taseen loppusumma – korottomat velat ja varaukset) keskim.}}$
Oman pääoman tuotto (ROE) (%)	=	$\frac{\text{Tulos ennen veroja} – \text{tuloverot}}{\text{Oma pääoma keskim.}}$
Omavaraisuusaste (%)	=	$\frac{\text{Oma pääoma}}{\text{(Taseen loppusumma – saadut ennakot)}}$
Korollinen nettovelka, EUR milj.	=	Korolliset velat – pitkäaikaiset korolliset saamiset, lyhytaikaiset korolliset saamiset ja varat
Velkaisuusaste	=	$\frac{\text{Korollinen nettovelka}}{\text{Oma pääoma}}$
Tulos / osake (EPS), EUR	=	$\frac{\text{Emoyhtiön omistajille kuuluva osuus tilikauden voitosta/tappiosta}}{\text{Osakkeiden lukumäärä tilikauden lopussa}}$
Oma pääoma / osake, EUR	=	$\frac{\text{Emoyhtiön omistajille kuuluva oma pääoma}}{\text{Osakkeiden lukumäärä tilikauden lopussa}}$
Osinko / osake, EUR	=	$\frac{\text{Tilikauden osinko}}{\text{Osakkeiden lukumäärä tilikauden lopussa}}$
Osinko / tulos (%)	=	$\frac{\text{Osinko per osake}}{\text{Tulos per osake}}$

VALUUTTAKURSSIT

Vuoden lopun valuuttakurssit	2010	2009	2008	2007	2006
1 EUR =					
USD	1,33620	1,44060	1,39170	1,47210	1,31700
CAD	1,33220	1,51280	1,69980	1,44490	1,52810
GBP	0,86075	0,88810	0,95250	0,73335	0,67150
CHF	1,25040	1,48360	1,48500	1,65470	1,60690

Keskikurssit	2010	2009	2008	2007	2006
1 EUR =					
USD	1,32570	1,39480	1,47080	1,37050	1,25560
CAD	1,36510	1,58500	1,55940	1,46780	1,42370
GBP	0,85784	0,89094	0,79628	0,68434	0,68173
CHF	1,38030	1,51000	1,58740	1,64270	1,57290

EMOYHTIÖN TULOSLASKELMA

EUR	Viite	1-12/2010	1-12/2009
Liikevaihto	2	8 786 660,10	8 434 691,15
Liiketoiminnan muut tuotot	3	2 095 464,84	2 298 710,49
Henkilöstökulut	5	-4 983 189,70	-6 027 181,30
Poistot ja arvonalentumiset	9	-100 860,41	-103 473,18
Muut liiketoiminnan kulut		-4 996 482,44	-6 132 020,14
Liikevoitto (-tappio)		801 592,39	-1 529 272,98
Rahoitustuotot ja -kulut	6	-14 599 420,25	-6 208 546,49
Voitto (Tappio) ennen tilinpäätössiirtoja ja veroja		-13 797 827,86	-7 737 819,47
Tilinpäätössiirrot	7	-10 809,97	17 113,22
Tuloverot	8	258 619,06	-2 403 319,65
Tilikauden voitto (tappio)		-13 550 018,77	-10 124 025,90

EMOYHTIÖN TASE

EUR	Viite	31.12.2010	31.12.2009
VASTAAVAA			
PYSYVÄT VASTAAVAT			
Aineelliset käyttöomaisuushyödykkeet	9	1 001 790,37	955 687,50
Aineettomat käyttöomaisuushyödykkeet	9	48 013,28	120 033,19
Sijoitukset tytäryhtiöosakkeissa	20	291 177 263,20	291 177 263,20
Sijoitukset osakkuusyhtiöosakkeissa	21	2 322 000,00	2 322 000,00
Muut sijoitukset	10	5 729 469,16	5 729 469,14
Pitkäaikaiset lainasaamiset	10	714 972 091,81	607 848 283,52
Muut pitkäaikaiset vastaavat	10	1 296 885,46	204 334,88
		1 016 547 513,28	908 357 071,43
VAIHTUVAT VASTAAVAT			
Lyhytaikaiset lainasaamiset	11	38 122 950,79	89 618 793,39
Myynti- ja muut korottomat saamiset	11	7 668 362,19	8 840 612,80
Rahat ja pankkisaamiset		41 817 247,20	41 435 075,74
		87 608 560,18	139 894 481,93
VASTAAVAA YHTEENSÄ		1 104 156 073,46	1 048 251 553,36
VASTATTAVAA			
OSAKEPÄÄOMA JA MUU OMA PÄÄOMA			
Osakepääoma	12	67 320 000,00	67 320 000,00
Edellisten tilikausien voitto		265 854 801,93	275 978 827,83
Tilikauden voitto (tappio)		-13 550 018,77	-10 124 025,90
OMA PÄÄOMA YHTEENSÄ		319 624 783,16	333 174 801,93
TILINPÄÄTÖSSIIRTOJEN KERTYMÄ	13	50 619,59	39 809,62
PAKOLLISET VARAUKSET	14	3 138 962,00	1 964 178,66
PITKÄAIKAINEN VIERAS PÄÄOMA			
Pitkäaikaiset pääomalainat	16	-	50 000 000,00
Muu pitkäaikainen korollinen vieras pääoma	16	119 324 675,36	172 831 168,85
Pitkäaikainen koroton vieras pääoma		-	15 663,93
		119 324 675,36	222 846 832,78
LYHYTAIKAINEN VIERAS PÄÄOMA			
Lyhytaikaiset pääomalainat	17	50 502 876,29	-
Muu lyhytaikainen korollinen vieras pääoma	17	607 830 658,20	480 341 778,80
Osto- ja muut korottomat velat	17	3 683 498,86	9 884 151,57
		662 017 033,35	490 225 930,37
VASTATTAVAA YHTEENSÄ		1 104 156 073,46	1 048 251 553,36

EMOYHTIÖN RAHOITUSLASKELMA

1 000 EUR	1-12/2010	1-12/2009
Liiketoiminnan rahavirta		
Voitto (Tappio) ennen tilinpäätössiirtoja ja veroja	-13 798	-7 738
Oikaisut liiketoiminnan rahavirtaan	14 379	13 916
Käyttöpääoman muutos	-1 716	2 901
Maksetut korot ja maksut muista liiketoiminnan rahoituskuluista	-45 596	-37 350
Saadut korot ja muut rahoitustuotot liiketoiminnasta	1 149	4 043
Saadut välittömät verot	285	-
Liiketoiminnan rahavirta	-45 297	-24 228
Liiketoiminnan rahavirta		
Investoinnit aineellisiin ja aineettomiin käyttöomaisuushyödykkeisiin	-75	16
Aineellisten ja aineettomien käyttöomaisuushyödykkeiden luovutustulot	135	59
Investoinnit muihin sijoituksiin	-	-1 358
Myönnettyt lainat	-339 882	-200 200
Lainasaamisten takaisinmaksut	291 029	323 200
Saadut korot investoinneista	23 350	32 154
Saadut osingot investoinneista	23	103
Investointien rahavirta	-25 420	153 974
Rahoituksen rahavirta		
Lyhytaikaisten lainojen muutos	71 099	53 187
Pitkäaikaisten lainojen nostot	-	126 492
Pitkäaikaisten lainojen takaisinmaksut	-	-276 777
Rahoituksen rahavirta	71 099	-97 098
Rahavarojen muutos lisäys (+) / vähennys (-)	382	32 648
Rahavarat tilikauden alussa	41 435	8 787
Rahavarat tilikauden lopussa	41 817	41 435

LISÄTIETOJA EMOYHTIÖN RAHOITUSLASKELMAAN

1 000 EUR	1-12/2010	1-12/2009
Oikaisut liiketoiminnan rahavirtaan		
Suunnitelman mukaiset poistot	101	103
Realisoitumattomat kurssivoitot ja -tappiot	-7 356	1 186
Rahoitustuotot ja -kulut	20 232	-2 733
Muut oikaisut *)	1 402	15 360
Yhteensä	14 379	13 916
*) Muut oikaisut sisältää Pohjolan Voima Oy:n osakkeiden arvonalennuksen 15 551 tuhatta euroa 2009.		
Käyttöpääoman muutos		
Myyntisaamisten lisäys (-) tai vähennys (+)	660	-176
Ostovelkojen lisäys (+) tai vähennys (-)	-2 376	3 077
Yhteensä	-1 716	2 901

EMOYHTIÖN TILINPÄÄTÖKSEN LIITETIEDOT

1. LAATIMISPERIAATTEET

Emoyhtiön tilinpäätös on laadittu Suomen kirjanpitolain ja muun tilinpäätöstä koskevan lainsäädännön mukaisesti. Merkittävimmät laatimisperiaatteet on esitetty konsernin liitetiedossa yksi. Olenaisimmat erot konsernin ja emoyhtiön laatimisperiaatteissa ovat rahoituserissä.

Liiketahtumien suojaukseen liittyvät kurssierot on kirjattu kurssieroksi rahoitustuottoihin ja -kuluihin suojattavan liiketahtuman toteutuessa. Korkojohdannaisten toteutuneet rahasuoritukset on kirjattu korkokulujen oikaisuksi. Jos valuutta- tai korkojohdannainen ei täytä suojauksen ehtoja, sen realisoituma-

ton tappio on kirjattu kurssieroihin tai muihin rahoituskuluihin. Muita valuutta- ja korkojohdannaista ei merkitä tuloslaskelmaan eikä taseeseen. Optiopreemiot on kirjattu taseen siirtyviin eriin. Valuuttapreemioita kirjataan muihin rahoitustuottoihin ja -kuluihin, kun optio toteutetaan tai raukeaa, korko-optioiden preemiot jaksotetaan muihin rahoitustuottoihin ja -kuluihin voimassaoloajalleen.

Sijoitukset on kirjattu taseeseen alkuperäiseen hankintamäärään.

2. LIIKEVAIHTO

Emoyhtiön liikevaihto koostuu pääasiassa management fee -tuotoista tytäryhtiöiltä.

3. LIIKETOIMINNAN MUUT TUOTOT

1 000 EUR	2010	2009
Liiketoiminnan muut tuotot		
Aineellisten käyttöomaisuushyödykkeiden myyntivoitot	99	65
Muut liiketoiminnan tuotot	1 996	2 234
Yhteensä	2 095	2 299

4. TILINTARKASTAJAN PALKKIOT

1 000 EUR	2010	2009
Tilintarkastuspalkkiot	-46	-46
Veroneuvonta	-13	-27
Muut palvelut	-15	-478
Yhteensä	-74	-551

5. HENKILÖSTÖKULUT

1 000 EUR	2010	2009
Johtokunnan ja hallituksen jäsenten palkat ja palkkiot	-1 335	-1 759
Muut palkat ja palkkiot	-1 686	-1 870
Eläkekulut	-1 826	-2 228
Muut henkilöstökulut	-136	-170
Yhteensä	-4 983	-6 027

Toimitusjohtajan ja hänen sijaisensa palkkojen, palkkioiden ja luontaisetujen yhteismäärä vuonna 2010 oli 951 tuhatta (763 tuhatta) euroa.

Toimitusjohtajan palkkojen, palkkioiden ja luontaisetujen yhteismäärä vuonna 2010 oli 682 tuhatta (707 tuhatta) euroa.

Katso selvitys emoyhtiön toimitusjohtajan eläke-etuuksista konsernin liitetiedot kohta 6.

Henkilömäärä

Emoyhtiön palveluksessa oli keskimäärin 26 27

6. RAHOITUSTUOTOT JA -KULUT

1 000 EUR	2010	2009
Osinkotuotot	23	103
Korkotuotot	25 645	31 524
Muut rahoitustuotot	1 315	3 920
Kurs sierot, netto	5 633	6 609
Korkokulut	-31 420	-29 058
Osakkeiden arvonalennus *)	-	-15 551
Muut rahoituskulut **)	-15 795	-3 756
Yhteensä	-14 599	-6 209

*) Pohjolan Voima Oy:n osakkeiden arvonalennus

**) Muut rahoituskulut sisältävät 14 402 tuhatta euroa rahoitusjärjestelykuluja.

7. TILINPÄÄTÖSSIIRROT

1 000 EUR	2010	2009
Suunnitelman mukaisten ja verotuksessa tehtyjen poistojen erotus	-11	17
Yhteensä	-11	17

8. TULOVEROT

1 000 EUR	2010	2009
Tuloverot	-	-265
Edellisten tilikausien verot	259	-
Laskennallisten verovelkojen ja -saamisten muutos	-	-2 138
Yhteensä	259	-2 403

9. AINEELLISET JA AINEETTOMAT KÄYTTÖMAISUUSHYÖDYKKEET

AINEELLISET KÄYTTÖMAISUUSHYÖDYKKEET

1 000 EUR	Maa- ja vesialueet	Rakennukset ja rakennelmat	Koneet ja kalusto	Muut aineelliset hyödykkeet	Ennakkomaksut ja keskeneräiset hankinnat	Yhteensä
Hankintameno 1.1.	878	228	575	784	-	2 465
Lisäykset	-	-	75	-	36	111
Vähennykset	-3	-	-33	-	-	-36
Hankintameno 31.12.	875	228	617	784	36	2 540
Kertyneet poistot 1.1.	-	-228	-528	-753	-	-1 509
Tilikauden poisto	-	-	-29	-	-	-29
Kertyneet poistot 31.12.	-	-228	-557	-753	-	-1 538
Kirjanpitoarvo 31.12.2010	875	-	60	31	36	1 002
Kirjanpitoarvo 31.12.2009	878	-	47	31	-	956

AINEETTOMAT KÄYTTÖMAISUUSHYÖDYKKEET

1 000 EUR	Muut pitkävaikutteiset menot	Yhteensä
Hankintameno 1.1.	359	359
Hankintameno 31.12.	359	359
Kertyneet poistot 1.1.	-239	-239
Tilikauden poisto	-72	-72
Kertyneet poistot 31.12.	-311	-311
Kirjanpitoarvo 31.12.2010	48	48
Kirjanpitoarvo 31.12.2009	120	120

10. SIJOITUKSET

1 000 EUR	Muut sijoitukset	Pitkäaikaiset lainasaamiset	Muut pitkäaikaiset vastaavat	Yhteensä
Kirjanpitoarvo 1.1.	5 729	607 848	204	613 781
Lisäykset *)	-	143 104	1 297	144 401
Vähennykset	-	-108 548	-204	-108 752
Muuntoero	-	6 270	-	6 270
Siirrot lyhytaikaisista	-	66 298	-	66 298
Kirjanpitoarvo 31.12.	5 729	714 972	1 297	721 998

*) Muiden pitkäaikaisten vastaavien lisäykset sisältävät korkosaamiset Rhein Papier GmbH:lta.

11. LYHYTAIKAISET SAAMISET

1 000 EUR	2010	2009
Lainasaamiset	38 123	89 619
Myynti- ja muut korottomat saamiset		
Myyntisaamiset	143	803
Muut saamiset	336	1 832
Siirtosaamiset *)	7 189	6 206
Yhteensä	7 668	8 841
*) Lyhytaikaiset siirtosaamiset		
Rahoitustuottojen ja -kuluksen jaksotukset	6 247	6 004
Muut siirtosaamiset	942	202
Yhteensä	7 189	6 206

12. OMA PÄÄOMA

1 000 EUR	Osakepääoma	Voittovarot	Yhteensä
Tase 31.12.2008	67 320	275 979	343 299
Tilikauden voitto (tappio)	-	-10 124	-10 124
Tase 31.12.2009	67 320	265 855	333 175
Tilikauden voitto (tappio)	-	-13 550	-13 550
Tase 31.12.2010	67 320	252 305	319 625
1 000 EUR		2010	2009
Laskelma voitonjakokelpoisista varoista 31.12.			
Voitto (Tappio) edellisiltä tilikausilta		265 855	275 979
Tilikauden voitto (tappio)		-13 550	-10 124
Yhteensä		252 305	265 855
Osakkeet	kpl	á euroa	1 000 EUR
Yhteensä 31.12.2009	79 200	850	67 320
Yhteensä 31.12.2010	79 200	850	67 320

13. TILINPÄÄTÖSSIIRTOJEN KERTYMÄ

1 000 EUR	2010	2009
Kertyneet poistoerot	51	40

14. PAKOLLISET VARAUKSET

1 000 EUR	2010	2009
Eläkevaraukset	3 139	1 839
Ympäristövaraukset	-	125
Yhteensä	3 139	1 964

15. LASKENNALLISET VEROSAAMISET JA -VELAT

1 000 EUR	2010	2009
Laskennalliset verosaamiset ja -velat, joita ei ole merkitty taseeseen.	3 630	409

16. PITKÄAIKAINEN KOROLLINEN VIERAS PÄÄOMA

1 000 EUR	2010	2009
Pääomalainat	-	50 000
Lainat rahoituslaitoksilta	119 325	172 831
Yhteensä	119 325	222 831
Velat, jotka eräännyvät myöhemmin kuin viiden vuoden kuluttua		
Lainat rahoituslaitoksilta	55 000	70 000
Pääomalainat		
Pääomalaina I (2003–2011)	-	50 000
Pääomalainat 31.12.	-	50 000

17. LYHYTAIKAINEN VIERAS PÄÄOMA

1 000 EUR	2010	2009
Lyhytaikainen korollinen vieras pääoma		
Pääomalainat *)	50 503	-
Lainat rahoituslaitoksilta	512 013	395 086
Muut velat	95 818	85 256
Yhteensä	658 334	480 342
*) Katso tarkempi selvitys konsernin liitetiedot kohta 27 pääomalaina I.		
Osto- ja muut korottomat velat		
Ostovelat	2 661	5 038
Siirtovelat *)	1 022	4 432
Verovelka	-	285
Muut korottomat velat	-	129
Yhteensä	3 683	9 884
*) Lyhytaikaiset siirtovelat		
Henkilökulujaksotukset	595	778
Rahoitustuottojen ja -kulujen jaksotukset	320	3 550
Muut	107	104
Yhteensä	1 022	4 432

18. ANNETUT PANTIT JA VASTUUSITOUMUKSET

1 000 EUR	2010	2009
Kiinnitykset	600 000	70 000
Annetut pantit *)	5 237	5 237
Kiinnityksiä ja pantteja vastaava velka 631.338 tuhatta euroa		
Takaukset		
Takaukset konserniyhtiöiden puolesta	16 333	8 533
Takaukset muiden puolesta	358	1 828
Leasingvastuut		
Leasingvastuut konserniyhtiöille		
Enintään 1 vuotta	6	14
Leasingvastuut muille		
Enintään 1 vuotta	160	180
1-5 vuotta	52	66
Leasingvastuut yhteensä	218	260
Vastuusitoumukset yhteensä	622 146	85 858

*) Annetut pantit ovat alkuperäisessä nimellisarvossa, katso tarkempi selvitys konsernin liitetiedot kohta 34.

19. AVOIMET JOHDANNAISSOPIMUKSET

NIMELLISARVOT

1 000 EUR	Nimellisarvo alle 1 vuotta	Nimellisarvo yli 1 vuotta	31.12.2010 Nimellisarvo yhteensä	31.12.2009 Nimellisarvo yhteensä
Korkojohdannaiset				
Termiinisopimukset	-	-	-	120 000
Optiot				
Asetetut	100 000	-	100 000	100 000
Koronvaihtosopimukset	30 000	-	30 000	298 179
Valuuttajohdannaiset				
Termiinisopimukset	-	-	-	125 632
Optiot				
Ostetut	-	-	-	41 558
Asetetut	-	-	-	92 764

KÄYVÄT ARVOT

1 000 EUR	Positiivinen käypä arvo	Negatiivinen käypä arvo	31.12.2010 Käypä arvo, netto	31.12.2009 Käypä arvo, netto
Korkojohdannaiset				
Termiinisopimukset	-	-	-	-96
Optiot				
Asetetut	5	-	5	6
Koronvaihtosopimukset	-	-26	-26	-1 439
Valuuttajohdannaiset				
Termiinisopimukset	-	-	-	-511
Optiot				
Ostetut	-	-	-	-727
Asetetut	-	-	-	81
Muut johdannaiset	-	-	-	-25

Kohde-etuuden arvo on korkojohdannaisissa nimellisarvo laskettuna euroina tilinpäätöspäivän kurssiin, valuuttajohdannaisissa ostetun valuutan tilinpäätöshetken vasta-arvo euroina. Arvot on ilmoitettu bruttomääräisinä netottamatta suljettuja transaktioita. Suljettujen sopimusten osuus käyvistä arvoista on vähäinen. Käyvän arvon määrittäminen on selvitetty konsernitilinpäätöksen liitetiedossa 1, tilinpäätöksen laatimisperiaatteet.

20. LIIKETOIMET KONSERNIYHTIÖIDEN KANSSA

1 000 EUR	2010	2009
Sijoitukset		
Osakkeet	291 177	291 177
Pitkäaikaiset lainasaamiset	648 675	607 848
Saamiset		
Lyhytaikaiset lainasaamiset	38 123	30 641
Myyntisaamiset	79	-
Siirtosaamiset	6 170	5 172
Velat		
Muut velat	95 818	66 458
Siirtovelat	83	89
Tuotot ja kulut		
Liikevaihto	7 355	6 701
Muut liiketoiminnan tuotot	572	627
Muut liiketoiminnan kulut	-689	-1 158
Osinkotuotot	1	1
Korkotuotot	23 646	29 941
Korkokulut	-346	-566
		Emoyhtiön omistusosuus,%
Konserniyritykset		
Myllykoski Holding B.V., Amsterdam, Alankomaat		100,0
Kellankosken Voima Oy, Konnevesi, Suomi		98,9
Myllykoski Paper Oy, Kouvola, Suomi		65,0
Vestika Oy, Helsinki, Suomi		100,0
Myllykoski Sales Sp.z o.o., Varsova, Puola		1,0

21. LIIKETOIMET KONSERNIN OSAKKUUSYHTIÖIDEN KANSSA

1 000 EUR	2010	2009
Sijoitukset		
Osakkeet	2 322	2 322

22. LIIKETOIMET MUUN LÄHIPIIRIN KUIN KONSERNIN OSAKKUUSYHTIÖIDEN KANSSA

1 000 EUR	2010	2009
(OYL 8:6 §)		
Sijoitukset		
Pitkäaikaiset lainasaamiset	66 298	-
Saamiset		
Lyhytaikaiset lainasaamiset	-	58 978
Muut lyhytaikaiset korottomat saamiset	99	877
Velat		
Muut lyhytaikaiset korolliset velat	-	1 320
Muut lyhytaikaiset korottomat velat	246	45
Tuotot ja kulut		
Liikevaihto	1 415	1 730
Muut liiketoiminnan tuotot	106	149
Korkotuotot	1 825	1 458

Lähipiirin lainat

Emoyhtiön toimitusjohtajalla ja hänen sijaisellaan, hallituksen jäsenillä ja tilintarkastajilla sekä näiden lähisukulaisilla ei ole ollut rahallinaa tilinpäätöspäivänä eikä vertailuvuonna emoyhtiöltä.

Lähipiirin eläkesitoumukset

Emoyhtiön toimitusjohtajalla on etuusperustainen eläkejärjestely ja hänen sijaisellaan on maksupohjainen eläkejärjestely, jonka mukaisesti heidän on mahdollista jäädä eläkkeelle 60 vuoden iässä. Katso selvitys emoyhtiön toimitusjohtajan eläke-etuuksista konsernin liitetiedot kohta 6.

TIETOJA OSAKKEISTA

OSAKKEENOMISTUKSEN JAKAUTUMINEN SUURUUSLUOKITTAIN

Osakkeita	Osakkaiden lukumäärä (kpl)	Osuus osakkaista (%)	Osakkeiden lukumäärä (kpl)	Osuus osakkeista (%)
1 - 400	35	55,5	5 696	7,2
401 - 4000	26	41,3	43 444	54,8
4 001 - 8 000	1	1,6	4 200	5,3
8 001 -	1	1,6	25 860	32,7
Yhteensä	63	100,0	79 200	100,0

Osakkeenomistuksen jakautuminen	%
Yksityiset yritykset	32,7
Kotitaloudet	67,3
Yhteensä	100,0

Tiedot osakkeenomistajista	kpl	Osuus	Äänimäärä	Osuus
Saxo Oy	25 860	32,7 %	25 540	32,2 %
Hisinger-Jägerskiöld Claes-Johan, kuolinpesä	4 200	5,3 %	4 200	5,3 %
Hisinger-Jägerskiöld Marianne, kuolinpesä	3 784	4,8 %	3 784	4,8 %
Björnberg Emelie	3 536	4,5 %	3 536	4,5 %
Björnberg Gustaf	3 536	4,5 %	3 536	4,5 %
de la Chapelle Casimir, kuolinpesä	3 336	4,2 %	3 656	4,6 %
Björnberg-Michelsson Anna	2 428	3,1 %	2 428	3,1 %
Björnberg Zweifel Isabella	2 428	3,1 %	2 428	3,1 %
Fazer Jan	2 356	3,0 %	2 356	3,0 %
Björnberg Carl Gustaf	2 216	2,8 %	2 216	2,8 %
10 suurinta yht.	53 680	67,8 %	53 680	67,8 %
Muut	25 520	32,2 %	25 520	32,2 %
Yhteensä	79 200	100,0 %	79 200	100,0 %

Yhtiön johdon omistus

Hallituksen jäsenet omistavat suoraan Myllykoski Oyj:n osakkeita yhteensä 7 056 (6 960) kappaletta eli 8,9 % (8,8 %) yhtiön osakkeista. Näiden osakkeiden tuottama äänimäärä on 7 056 (6 960) ääntä eli 8,9 % (8,8 %) äänistä.

Yhtiön johdolla ei ole vaihtovelkakirjalainoja eikä optiotodistuksia Myllykoski Oyj:ltä.

TILINTARKASTUSKERTOMUS

MYLLYKOSKI OYJ:N YHTIÖKOKOUKSELLE

Olen tilintarkastanut Myllykoski Oyj:n kirjanpidon, tilinpäätöksen, toimintakertomuksen ja hallinnon tilikaudelta 1.1. – 31.12.2010. Tilinpäätös sisältää konsernin taseen, laajan tuloslaskelman, laske- lman oman pääoman muutoksista, rahavirtalaskelman ja liite- tiedot sekä emoyhtiön taseen, tuloslaskelman, rahoituslaskelman ja liitetiedot.

Hallituksen ja toimitusjohtajan vastuu

Hallitus ja toimitusjohtaja vastaavat tilinpäätöksen ja toiminta- kertomuksen laatimisesta ja siitä, että konsernitilinpäätös antaa oikeat ja riittävät tiedot EU:ssa käyttöön hyväksytyjen kansainvä- listen tilinpäätösstandardien (IFRS) mukaisesti ja että tilinpäätös ja toimintakertomus antavat oikeat ja riittävät tiedot Suomessa voi- massa olevien tilinpäätöksen ja toimintakertomuksen laatimista koskevien säännösten mukaisesti. Hallitus vastaa kirjanpidon ja varainhoidon valvonnan asianmukaisesta järjestämisestä ja toi- mitusjohtaja siitä, että kirjanpito on lainmukainen ja varainhoito luotettavalla tavalla järjestetty.

Tilintarkastajan velvollisuudet

Velvollisuutenani on antaa suorittamani tilintarkastuksen perus- teella lausunto tilinpäätöksestä, konsernitilinpäätöksestä ja toi- mintakertomuksesta. Tilintarkastuslaki edellyttää, että noudatan ammattieettisiä periaatteita. Olen suorittanut tilintarkastuksen Suo- mossa noudatettavan hyvän tilintarkastustavan mukaisesti. Hyvä tilintarkastustapa edellyttää, että suunnittelen ja suoritan tilintar- kastuksen hankkiakseni kohtuullisen varmuuden siitä, onko tilin- päätöksessä tai toimintakertomuksessa olennaista virheellisyyttä, ja siitä, ovatko emoyhtiön hallituksen jäsenet tai toimitusjohtaja syyllistyneet tekoon tai laiminlyöntiin, josta saattaa seurata vahin- gonkorvausvelvollisuus yhtiötä kohtaan taikka, rikkoneet osake- yhtiölakia tai yhtiöjärjestystä.

Tilintarkastukseen kuuluu toimenpiteitä tilintarkastusevidens- sin hankkimiseksi tilinpäätökseen ja toimintakertomukseen sisälty- vistä luvuista ja niissä esitettävistä muista tiedoista. Toimenpiteiden valinta perustuu tilintarkastajan harkintaan, johon kuuluu väärin- käytöksestä tai virheestä johtuvan olennaisen virheellisyyden ris- kien arvioiminen. Näitä riskejä arvioidessaan tilintarkastaja ottaa huomioon sisäisen valvonnan, joka on yhtiössä merkityksellistä oikeat ja riittävät tiedot antavan tilinpäätöksen ja toimintakerto- muksen laatimisen kannalta. Tilintarkastaja arvioi sisäistä valvontaa pystyäkseen suunnittelemaan olosuhteisiin nähden asianmukai-

set tilintarkastustoimenpiteet mutta ei siinä tarkoituksessa, että hän antaisi lausunnon yhtiön sisäisen valvonnan tehokkuudesta. Tilintarkastukseen kuuluu myös sovellettujen tilinpäätöksen laa- timisperiaatteiden asianmukaisuuden, toimivan johdon tekemien kirjanpidollisten arvioiden kohtuullisuuden sekä tilinpäätöksen ja toimintakertomuksen yleisen esittämistavan arvioiminen.

Käsitykseni mukaan olen hankkinut lausuntoni perustaksi tarpeel- lisen määrän tarkoitukseen soveltuvaa tilintarkastusevidenssiä.

Lausunto konsernitilinpäätöksestä

Lausuntonani esitän, että konsernitilinpäätös antaa EU:ssa käyt- töön hyväksytyjen kansainvälisten tilinpäätösstandardien (IFRS) mukaisesti oikeat ja riittävät tiedot konsernin taloudellisesta ase- masta sekä sen toiminnan tuloksesta ja rahavirroista.

Lausunto tilinpäätöksestä ja toimintakertomuksesta

Lausuntonani esitän, että tilinpäätös ja toimintakertomus antavat Suomessa voimassa olevien tilinpäätöksen ja toimintakertomuk- sen laatimista koskevien säännösten mukaisesti oikeat ja riittävät tiedot konsernin sekä emoyhtiön toiminnan tuloksesta ja talou- dellisesta asemasta. Toimintakertomuksen ja tilinpäätöksen tie- dot ovat ristiriidattomia.

Lisätieto

Haluan kiinnittää huomiota hallituksen toimintakertomuksen koh- taan Riskitekijät sekä konsernitilinpäätöksen liitetietoihin Laatimis- perusta ja Rahoitusriskien hallinta. Yhtiön rahoitustilanne on tiukka ja tilanteen korjaaminen edellyttää merkittävää tuloksen parantu- mista ja rahoituksen edelleen järjestämistä. Pääomalainat eräänty- vät toukokuussa 2011. Hallitus uskoo, että meneillään olevat rahoi- tusneuvottelut saatetaan positiiviseen lopputulokseen lähi aikana koskien pääomalainojen ja muiden vuonna 2011 erääntyvien lai- nojen takaisinmaksua.

Yhtiön osakkeiden myynnistä on tehty sopimus joulukuussa 2010, mihin liittyen on sovittu myös yhtiön rahoituksen uudel- leen järjestämisestä. Kaupan toteuttaminen edellyttää kilpailuvi- ranomaisten lupaa.

Edellä mainittujen tekijöiden toteutumiseen liittyy epävarmuutta, josta johtuva rahoitusriski saattaisi toteutuessaan vaikuttaa mer- kittävästi yhtiön kykyyn jatkaa toimintaa. Tilinpäätökseen ei ole tehty korjauksia, jotka saattaisivat seurata tämän epävarmuuden toteutumisesta.

Helsingissä, 31. maaliskuuta 2011

Mauri Palvi
KHT

SELVITYS HALLINTO- JA OHJAUSJÄRJESTELMÄSTÄ

YHTIÖN HALLINNOINTI

Suomen osakeyhtiölain ja yhtiön yhtiöjärjestyksen määräysten mukaan yhtiön määräysvalta ja hallinto on jaettu yhtiökokouksessa edustettujen osakkeenomistajien ja hallituksen kesken.

YHTIÖKOKOUS

Yhtiökokous on osakeyhtiön korkein päättävä elin, joka osakeyhtiölain mukaan päättää mm. seuraavista asioista:

- yhtiöjärjestyksen muuttaminen
- tilinpäätöksen hyväksyminen
- voitonjako
- hallituksen jäsenten valinta ja heidän palkkionsa
- tilintarkastajien valinta.

HALLITUS

Hallituksen tehtävät ja velvollisuudet määritellään Suomen osakeyhtiölaissa ja yhtiön yhtiöjärjestyksessä. Hallitus päättää yhtiön toiminnan kannalta olennaisista asioista, kuten rahoituksesta ja strategisista linjanvedoista, vahvistaa vuotuisen toimintasuunnitelman ja budjetin, päättää organisaatiosta sekä suuremmista investoinneista ja omaisuuden myynnistä. Hallitus nimittää toimitusjohtajan ja päättää hänen palkkiostaan.

Hallitus vastaa yhtiön hallinnosta ja valvonnasta ja huolehtii, että yhtiön kirjanpito ja varainhoidon valvonta on asianmukaisesti järjestetty. Hallitusta avustavat tarkastus-, nimitys- ja palkitsemisvaliokunta.

Tarkastusvaliokunta seuraa taloudellisen raportoinnin ja laskeutajärjestelmän tehokkuutta, sisäisen taloudellisen valvonnan raportointia, riskienhallintajärjestelmien toimivuutta, luottoehtojen toteutumista yhtiössä, yhtiön ulkoisten tilintarkastajien riippumattomuutta sekä tilintarkastuksen sujuvuutta.

Valiokunnan esityksistä päättää hallitus. Tarkastusvaliokunta koostuu kahdesta hallituksen jäsenestä, ja se raportoi hallitukselle. Hallitus ohjeistaa valiokunnan toimintaa ja työskentelytapoja.

Tarkastusvaliokunnan jäsenet ovat vuonna 2010 olleet Majlen Fazer ja Barbara Hisinger-Jägerskiöld.

Nimitysvaliokunta avustaa hallitusta etsimällä ja arvioimalla mahdollisia uusia hallituksen jäseniä varsinaisen yhtiökokouksen valittaviksi. Nimitysvaliokunnan jäsenet valitsee yhtiökokous, ja se koostuu hallituksen puheenjohtajasta, hallituksen jäsenestä sekä osakkeenomistajien edustajasta.

Nimitysvaliokunnassa toimivat vuonna 2010 Carl G. Björnberg, Fredrik Björnberg ja Barbara Hisinger-Jägerskiöld.

Palkitsemisvaliokunta valmistelee ja esittelee hallituksen hyväksyttäväksi kaikki järjestelmät, joiden perusteella yhtiön johdolle maksetaan palkkioita. Se valmistelee myös yhtiökokoukselle ehdotukset hallitukselle maksettavista palkkioista. Palkitsemisvaliokunnan jäsenenä toimivat hallituksen puheenjohtaja ja kaksi hallituksen jäsentä.

Palkitsemisvaliokunnan ovat vuonna 2010 muodostaneet Fredrik Björnberg, Carl G. Björnberg ja Juhani Mäkinen.

HALLITUKSEN VALITSEMINEN JA KOOSTUMUS

Yhtiöjärjestyksen mukaan hallitukseen kuuluu vähintään neljä ja enintään yksitoista jäsentä. Hallituksen jäsenet valitaan vuodeksi kerrallaan varsinaisessa yhtiökokouksessa, joka kokoontuu vuosittain hallituksen määräämänä päivänä viimeistään 31. toukokuuta. Tällä hetkellä hallitukseen kuuluu 8 jäsentä.

Hallitus valitsee keskuudestaan puheenjohtajan ja varapuheenjohtajan vuodeksi kerrallaan.

Hallitus kokoontui vuonna 2010 kuusitoista kertaa.

TOIMITUSJOHTAJA

Hallitus valitsee yhtiölle toimitusjohtajan. Toimitusjohtaja vastaa yhtiön teollisesta ja kaupallisesta toiminnasta sekä päivittäisestä hallinnosta hallituksen antamien ohjeiden mukaisesti.

JOHTOKUNTA

Konsernin johtokunta, jonka hallitus valitsee toimitusjohtajan ehdotuksen perusteella, avustaa toimitusjohtajaa päivittäisessä työssä, ja sen puheenjohtajana toimii toimitusjohtaja. Johtokunta valmistelee strategiset päätökset, seuraa liiketoimintasuunnitelmien ja budjettien toteutumista, suunnittelee investoinnit ja niiden seurannan sekä liiketoimintojen yhdistämiset ja erottamiset ja johtaa ja valvoo yhtiöiden päivittäistä toimintaa ja operatiivista päätöksentekoa.

Johtokunta ja sen suorat alaiset mukaan lukien tehtaanjohtajat muodostavat johtoryhmän, jonka kokouksissa puheenjohtajana toimii toimitusjohtaja. Johtoryhmä avustaa toimitusjohtajaa valmistelemalla ja suunnittelemalla strategisia toimenpiteitä.

TILINTARKASTAJAT

Myllykoski Oyj:llä on yksi tilintarkastaja sekä yhtiökokouksen valitsemat osakastarkastajat. Tilintarkastajan toimikausi on sama kuin yhtiön tilinpäätöskausi, ja se päättyy valintaa seuraavan yhtiökokouksen päätyttyä. Tilintarkastajan tulee olla keskuskauppakamarin hyväksymä tilintarkastaja tai tilintarkastusyhteisö.

HALLITUS

Carl G. Björnberg, puheenjohtaja
 Juhani Mäkinen, varapuheenjohtaja
 Fredrik Björnberg elokuuhun 2010 asti
 Charlotta Björnberg-Paul elokuusta 2010 alkaen
 Majlen Fazer
 Barbara Hisinger-Jägerskiöld
 Karl Dietrich Seikel
 Andreas Tallberg
 Dr. Hans Jochen Waitz

Kirsti Myllylä, hallituksen sihteeri 31.8.2010 asti
 Sari Kolu, hallituksen sihteeri 1.9.2010 alkaen

TOIMITUSJOHTAJA

Sverre Norrgård

TILINTARKASTAJA

Mauri Palvi, KHT

VARATILINTARKASTAJA

KPMG Oy Ab

OSAKASTARKASTAJAT

Emelie Björnberg

Julia Witting

KONSERNIN JOHTOKUNTA

Sverre Norrgård, johtokunnan puheenjohtaja, Myllykoski Oyj:n toimitusjohtaja

Henrik Björnberg, Executive Vice President, Marketing and Business Development

Wolfgang Bucher, Vice President, Sales Operations

Klemens Gottstein, Executive Vice President, Operations Myllykoski Europe

Robert Olah, toimitusjohtaja, Myllykoski North America

Jukka Pahta, Executive Vice President, CFO, toimitusjohtajan sijainen

Tuomo Tuomela, Executive Vice President, Technology

Jörg Weidenfeld, CRO, joulukuusta 2010 alkaen

MYLLYKOSKI OYJ:N HALLITUS

VTM Carl G. Björnberg, 69,

hallituksen jäsen vuodesta 1973. Myllykoski Oyj:n toimitusjohtaja vuodesta 1978 alkaen elokuun loppuun 2005, jolloin siirtyi hallituksen puheenjohtajaksi. Oy Karl Fazer Ab:n hallituksen puheenjohtaja 1999 - 2009 sekä Saxo Oy:n hallituksen jäsen.

CEPI:n (Confederation of European Paper Industries) hallituksen puheenjohtaja 2004 -2005.

KTM, viestintäjohtaja Charlotta Björnberg-Paul, 37,

hallituksen jäsen elokuusta 2010 lähtien. Saxo Oy:n hallituksen jäsen, Tammet Oy:n hallituksen jäsen, Kellankosken Voima Oy:n hallituksen puheenjohtaja.

Majlen Fazer, 45,

hallituksen jäsen vuodesta 2007.

KTM Barbara Hisinger-Jägerskiöld, 45,

hallituksen jäsen vuodesta 2001.

Laamanni Juhani Mäkinen, 54,

hallituksen jäsen vuodesta 1999. Hallituksen puheenjohtaja Oy Forcit Ab:ssa ja Aval Oy:ssä, hallituksen varapuheenjohtaja Lem-

minkäinen Oyj:ssä, sekä hallituksen jäsen Componenta Oyj:ssä, Oy Karl Fazer Ab:ssä ja Viking Malt AB:ssa.

Karl Dietrich Seikel, 64,

hallituksen jäsen vuodesta 2007. Vuoteen 2006 saksalaisen Spiegel-konsernin toimitusjohtaja. Hallituksen jäsen Tamedia AG:ssä (Zürich), Jung v. Matt AG:ssä (Hampuri) sekä useissa saksalaisissa kulttuuri- ja tiedejärjestöissä.

KTM Andreas Tallberg, 48,

hallituksen jäsen vuodesta 2007. Oy G.W. Sohlberg Ab:n toimitusjohtaja. Hallituksen puheenjohtaja Glaston Oyj:ssä, Detection Technology Oy:ssä ja GWS Staff Oy:ssä, hallituksen varapuheenjohtaja Lite-On Mobile Group:ssa, hallituksen jäsen seuraavissa yrityksissä: Svenska Handelsbanken AB (julk) Suomen sivukonttoritoiminta, Wulff-yhtiöt Oyj ja Oy Franck Media Ab.

Dr. Hans Jochen Waitz, 66,

hallituksen jäsen vuodesta 2005. Asianajotoimisto Freshfields Bruckhaus Deringerin osakas vuoteen 2004 ja yhtiössä toimiessaan Myllykosken Saksan-neuvonantaja vuodesta 1987. Useiden saksalaisen kulttuurijärjestöjen hallituksen jäsen.

HALLITUKSEN SIHTEERI

Lakiasiaintohtaja Sari Kolu, VT, EMBA, hallituksen sihteeri syyskuusta 2010 lähtien.

TALOUDELLISEEN RAPORTOINTIIN LIITTYVÄ SISÄINEN VALVONTA JA RISKIENHALLINTA

Myllykoski on määritellyt yhtiölle sisäisen valvonnan tavoitteet ja periaatteet perustuen COSO-organisaation (Committee of Sponsoring Organizations of the Treadway Commission) laatimaan malliin. Myllykosken sisäisen valvonnan prosessiin osallistuvat Myllykosken hallitus, johto sekä muu henkilöstö, ja sen tarkoituksena on saada riittävä varmuus seuraavien kategorioiden mukaisten tavoitteiden toteutumisesta:

- Myllykosken kannattavuuden, varojen ja maineen turvaaminen
- toiminnan tehokkuus ja läpinäkyvyys kaikilla tasoilla
- taloudellisen raportoinnin luotettavuus
- sovellettavien lakien, määräysten ja Myllykosken sisäisten politiikkojen noudattaminen.

Sisäinen valvonta käsittää kaikki Myllykosken politiikat, prosessit, menettelyt ja organisaatorakenteet, jotka auttavat johtoa ja viime kädessä hallitusta varmistamaan, että Myllykosken tavoitteet toteutuvat ja yhtiön toiminta on eettistä.

Myllykoski ylläpitää ja kehittää sisäistä valvontaansa, jonka perimmäinen tavoite on liiketoiminnan edistäminen sekä lakien ja määräysten noudattaminen kaikissa maissa, joissa yhtiöllä on toimintaa. Sisäinen valvonta ei ole erillinen prosessi tai toimenpideryhmä, vaan se nivoutuu kaikkeen Myllykosken toimintaan. Myllykosken sisäisen valvonnan järjestelmä toimii kaikilla organisaatiosasoilla.

VALVONTAYMPÄRISTÖ

Myllykosken sisäisen valvonnan perusta on valvontaympäristö. Toimiva valvontaympäristö tarjoaa Myllykosken hallitukselle ja johdolle asianmukaisen varmuuden Myllykosken sisäisen valvonnan tavoitteiden toteutumisesta. Valvontaympäristö kattaa Myllykosken arvot, yrityskulttuurin ja hallintomallin.

Yhtiön arvot ja eettiset periaatteet määritellään toimintaohjeessa (Code of conduct) ja niistä tiedotetaan aktiivisesti kaikille työntekijöille ja kaikkiin havaittuihin poikkeamiin puututaan. Yrityskulttuuri rakentuu Myllykosken henkilöstön ja johdon rehellisyyteen ja osaamiseen. Yhtiön hallintomallissa määritellään selkeällä tavalla Myllykosken johtajien ja työntekijöiden roolit, vastuut, valtuudet ja raportointisuhteet.

RISKIEN ARVIOINTI

Myllykosken johtajat ja työntekijät arvioivat yhtiön tavoitteiden toteutumista uhkaavia riskejä päivittäisessä työssään ja päätöksissään. Riskeistä raportoidaan säännöllisesti johdolle ja tarvittavat toimenpiteet niiden ehkäisemiseksi suoritetaan. Riskejä hallitaan politiikoissa ja toimintaohjeissa määriteltyjen periaatteiden mukaisesti kaikilla organisaatiotasoilla.

Taloudellisen raportoinnin virheiden riskejä torjutaan eri menetelmillä, joita noudatetaan taloudellisten raporttien laadinnassa ja raportoitujen lukujen tarkistuksessa. Mahdollisten virheiden havaitsemiseksi tuloslaskelman ja taseen tiedot analysoidaan useaan kertaan, ja niitä verrataan aikaisempiin raportteihin, budjetteihin ja ennusteisiin organisaation eri tasoilla. Koko konsernissa noudatetaan yhteisiä kirjanpitoperiaatteita, ja kirjanpitoa koskevia periaatteita arvioidaan ja päivitetään jatkuvasti. Konsernin tilinpäätös tehdään kansainvälisten tilinpäätösstandardien mukaisesti (International Financial Reporting Standards, IFRS).

VALVONTATOIMENPITEET

Valvontatoimenpiteitä suoritetaan eri liiketoimintaprosesseissa, minkä avulla varmistetaan, että taloudellisen raportoinnin mahdolliset virheet havaitaan ja korjataan. Taloushallinnon controlling- ja kirjanpito toiminto vastaavat taloudellista raportointia koskevien tarvittavien valvontamenetelmien määrittämisestä. Valvontame-

netelmiä ovat mm. käyttöoikeuksien hallinta, täsmäytyslaskelmat, johdon katselmukset ja poikkeamaraportit. Valtuutukset suunnitellaan siten, ettei sama henkilö voi olla vastuussa sekä toimenpiteestä että sen valvonnasta.

Tietojärjestelmien luotettavuus on tärkeää taloudellisen raportoinnin tehokkaan sisäisen valvonnan kannalta, koska monet tarkistuksista suoritetaan automaattisesti tietojärjestelmissä. Ohjelmoituja sovellustason tarkistuksia tukevat Myllykoskella yleiset IT-tarkistukset koskien esim. sovellusten ja tietojen käyttörajotuksia. Myllykosken taloudelliseen raportointiin käytetään samaa tietojärjestelmää kaikissa konsernin yhtiöissä.

TIEDOTUS JA VIESTINTÄ

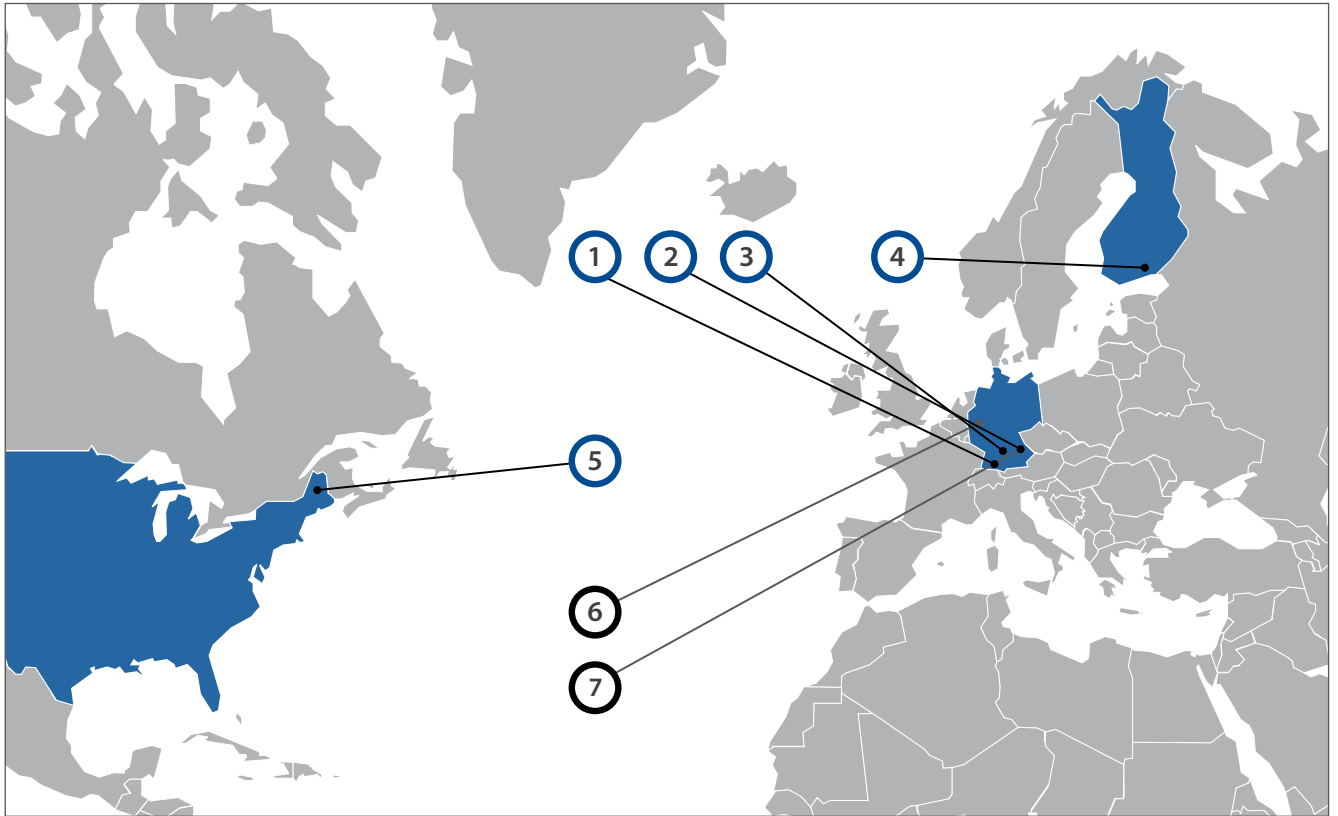
Konsernin kirjanpito- ja tilinpäätös ohjeistuksessa esitetään koko konsernissa sovellettavat kirjanpitoperiaatteet, ja se on kaikkien asianomaisten työntekijöiden tiedossa ja käytettävissä intranetin kautta. Konsernin kirjanpito päivittää ohjeistuksen ja tiedottaa muutoksista taloudellisessa raportointiprosessissa mukana oleville henkilöille, jotta ohjeita noudatettaisiin yhtenäisesti. Konsernin kirjanpito seuraa asiaankuuluvia kirjanpito standardeja ja tiedonantovaatimuksia ja tiedottaa niiden muutoksista ja päivityksistä. Lisäksi konsernin kirjanpito tiedottaa ulkoiseen taloudelliseen raportointiin vaikuttavista muutoksista.

SEURANTA

Myllykosken sisäisen valvontajärjestelmän laadun ja toimivuuden arvioiminen vaatii seuranta. Taloushallinnon controlling- ja kirjanpito toiminto valvovat, että taloudellisen raportoinnin prosessit ja valvontamenetelmät ovat käytössä ja niitä noudatetaan. Yhtiön taloudellinen tulos raportoidaan johdolle kuukausittain ja tulos arvioidaan hallituksen kokouksessa. Tarkastusvaliokunta ja hallitus tarkastavat vuosi- ja osavuosisikatsaukset ennen kuin ne julkaistaan.

Jatkuvan seurannan lisäksi suoritetaan erillisiä tarkastuksia ja muita varmistuksia valikoiduilla painopistealueilla. Myllykosken toiminnan luonteen ja laajuuden vuoksi Myllykoski on päättänyt, ettei yhtiö tällä hetkellä tarvitse erillistä sisäisen tarkastuksen toimintoa.

MYLLYKOSKI-KONSERNIYHTIÖT JA ALLIANSSIPARTNERI



1. MD ALBBRUCK

- Saksa
- 3 paperikonetta
- päällystettyä LWC/MWC-rullapaperia ja päällystettyjä puupitoisia arkki-offset-papereita
- vuosikapasiteetti 320 000 t

2. MD PLATTLING

- Saksa
- 2 paperikonetta
- päällystettyä LWC-syväpainopaperia rullina
- vuosikapasiteetti 400 000 t

3. LANG PAPIER

- Saksa
- 3 paperikonetta
- kierrätyskuitupohjaista sanomalehtipaperia, parannettua sanomalehtipaperia ja päällystämätöntä SC-painopaperia
- vuosikapasiteetti 600 000 t

4. MYLLYKOSKI PAPER

- Suomi
- 3 paperikonetta
- päällystämätöntä SC- ja päällystettyä LWC/MWC-paperia offset- ja syväpainoon
- vuosikapasiteetti 600 000 t

5. MADISON PAPER INDUSTRIES

- Yhdysvallat
- 1 paperikone
- päällystämättömiä SC-painopapereita offset- ja syväpainoon
- vuosikapasiteetti 220 000 t

ALLIANSSIPARTNERI RHEIN PAPIER

6. RHEIN PAPIER

- Saksa
- 1 sanomalehti-paperikone
- vuosikapasiteetti 310 000 t

7. PLATTLING PAPIER

- Saksa
- 1 paperikone, joka tuottaa päällystämätöntä sanoma- ja aikakauslehtipaperia
- vuosikapasiteetti 380 000 t

YHTEYSTIEDOT

www.myllykoski.com
etunimi.sukunimi@myllykoski.com

MYLLYKOSKI OYJ

Toimitusjohtaja
Sverre Norrgård
Eteläesplanadi 20
00130 Helsinki
puh. 09-348 9640
telefax 09-348 9650

46800 Myllykoski
puh. 05-8511
telefax 05-851 2575

Freisinger Straße 11
85716 Unterschleißheim
Saksa
puh. +49-89-8188-800 0
telefax +49-89-8188-800 255

MD ALBRUCK

Postfach 1120
79772 Albruck
Saksa
puh. +49-7753-41 0
telefax +49-7753-41 262

MD PLATTLING

Nicolausstrasse 7
94447 Plattling
Saksa
puh. +49-9931-502 0
telefax +49-9931-502 103

MYLLYKOSKI PAPER

Myllykoskentie 1
46800 Myllykoski
puh. 05-8511
telefax 05-851 2501

LANG PAPIER

Fabriksstrasse 4
86831 Ettringen
Saksa
puh. +49-8249-802 0
telefax +49-8249-802 247

MYLLYKOSKI NORTH AMERICA

Toimitusjohtaja
Robert A. Olah
101 Merritt Seven
Norwalk, CT 06851
U.S.A.
puh. +1-203-229 7408
telefax +1-203-229 7450

Madison Paper Industries

P.O. Box 129
Madison, ME 04950
U.S.A.
puh. +1-207-696 1228
telefax +1-207-696 1104

MYLLYKOSKI SALES NETWORK

Freisinger Straße 9
85716 Unterschleißheim
Saksa
puh. +49-89-306-6649 504/511
telefax +49-89-306-6649 505

Myllykoski Sales Germany

Beim Glaspalast 1
86153 Augsburg
Saksa
puh. +49-821-567-454 0
telefax +49-821-567-454 50

Myllykoski Sales France

9 Rue Ybry
92200 Neuilly sur Seine
Ranska
puh. +33-1-4641 7950
telefax +33-1-4641 7960

Myllykoski Sales Belux

Avenue du Chateau Jaco 1
1410 Waterloo
Belgia
puh. +32-2-357 8100
telefax +32-2-357 8109

Myllykoski Sales Holland

Oude Rijn 61 A
2312 HC Leiden
Hollanti
puh. +31-71-54-22-150
telefax +31-71-54-22-151

Myllykoski Sales Iberia

C/Alcalá no 87, 7o D
28009 Madrid
Espanja
puh. +34-91-436 0002
telefax +34-91-578 0748

Via Laietana, 15 - 2.o 3.a
08003 Barcelona
Espanja
puh. +34-933 151 855
telefax +34-933 150 152

Av. Colimbano Bordalo Pinheiro,
84-7 Dt
1070-065 Lissabon
Portugali
puh. +351-217-222-950
telefax +351-217-222-959

Myllykoski Sales Italy

Via Dei Missaglia
n. 97 – Fabbricato A2
20142 Milano
Italia
puh. +39-02-8930 5829
telefax +39-02-826 0854

Myllykoski Sales Poland

ul. Koszykowa 54
00-675 Varsova
Puola
puh. +48-22-630 8545
telefax +48-22-630 8544

Myllykoski Sales Russia

Kutuzovskiy prospekt 76
Ru-117639 Moscow
Venäjä
puh. +7-985-767 4408

Myllykoski Sales Scandinavia

Stora Nygatan 13
411 08 Göteborg
Ruotsi
puh. +46-31-165 550
telefax +46-31-204 250

Thorvald Niss Gade 14
5610 Assens
Tanska
puh. +45 6474 2443
telefax +45 6474 1443

Myllykoski Sales Nordic Oy

Korkeavuorenkatu 34
00130 Helsinki
puh. 09 3489 9639
telefax 09 348 9652

Myllykoski Sales Switzerland

Postfach 136
4566 Kriegstetten
Sveitsi
puh. +41-32-323 6363
mobil +41-79-330 1379

Myllykoski Sales U.K. & Ireland

11-15 St. Mary at Hill
EC3R 8EE London
U.K.
puh. +44-207-398 5060
telefax +44-207-283 5079

Myllykoski North America

101 Merritt Seven
Norwalk, CT 06851
U.S.A.
puh. +1-203-229 7408
telefax +1-203-229 7450

Myllykoski Sales Inc.

1010 de la Gauchetiere West
Place du Canada, Suite 2285
Montreal H3B 2N2
Kanada
puh. +1-514-878 1977
telefax +1-514-878 2155

Merckens Papier und Karton

Bendlgasse 16
1020 Wien
Itävalta
puh. +43-1-523-350 00
telefax +43-1-526-1228

Lisäksi meitä edustavat:

Antalis UAB, Liettua
Av. Rio Paragua, Conj. Res. Prado
Humboldt, Edificio Datilera,
Venezuela
Bomo-Cypap, Egypti, Jordania, Kypros
(osittain Afrikka, Lähi-Itä, Aasia),
Libanon, Morokko, Palestiina, Syyria,
Sudan ja Tunisia
CHA International, Etelä-Korea
Costas Lazarakis, Kreikka
Dinarco, Argentina, Chile, Paraguay ja
Uruguay
Fin Papir, Serbia, Montenegro,
Makedonia ja Bosnia ja Hertsegovina
Fineks A.S., Turkki
MAP Merchants, Viro ja Latvia
Marubeni Corporation, Japani
Merckens Papier und Karton, Bulgaria,
Itävalta, Kroatia, Slovakia, Slovenia,
Tšekki ja Unkari

M-Trading Ltd., Japani
Nirplex Exclusive Agencies, Israel
Omnipap, Jordania, Libanon,
Palestiina, Syyria
Paper Agencies Pty. Ltd., Australia,
Uusi-Seelanti
Paper & Board Alliance, Romania
PaperForce CC, Etelä-Afrikka
Repco Peru Sac, Peru
Representaciones M-real alliance
Mexico S.A. de C.V., Meksiko
Samab Cia.Industria e Comercio de
Papel, Brasilia
Vertriebs-GmbH & Co. KG, Ukraina
U.K. Paper Mart PVT Ltd, Intia

MYLLYKOSKI-MYYNTIKONTTORIT JA AGENTIT



Myllykoski Oyj
Eteläesplanadi 20
00130 Helsinki
puh. 09-348 9640
telefax 09-348 9650

www.myllykoski.com